

# LA VOZ DE ALBACETE

Director: DEMETRIO GUTIERREZ ALARCON  
XXX - NUM. 9.277 - Gabriel Ciscar, 34. - Teléfonos: 226050 - 226054

DIARIO INDEPENDIENTE

Edita: PEDRO GARCIA MUNERA  
VIERNES, 18 DE JUNIO DE 1982 30 PTAS.

Máxima tensión en  
la Argentina

## Parece inminente dimisión de Galtieri

(Página 19)

## Probado el Estatuto de Castilla-Mancha

(Página 24)

en el Seminario

## Alas sacerdotales

participaron 70 curas de toda la  
provincia, presididos por el Obispo  
de la Diócesis

(Página 5)

## En Albatana, a, insultos tensión

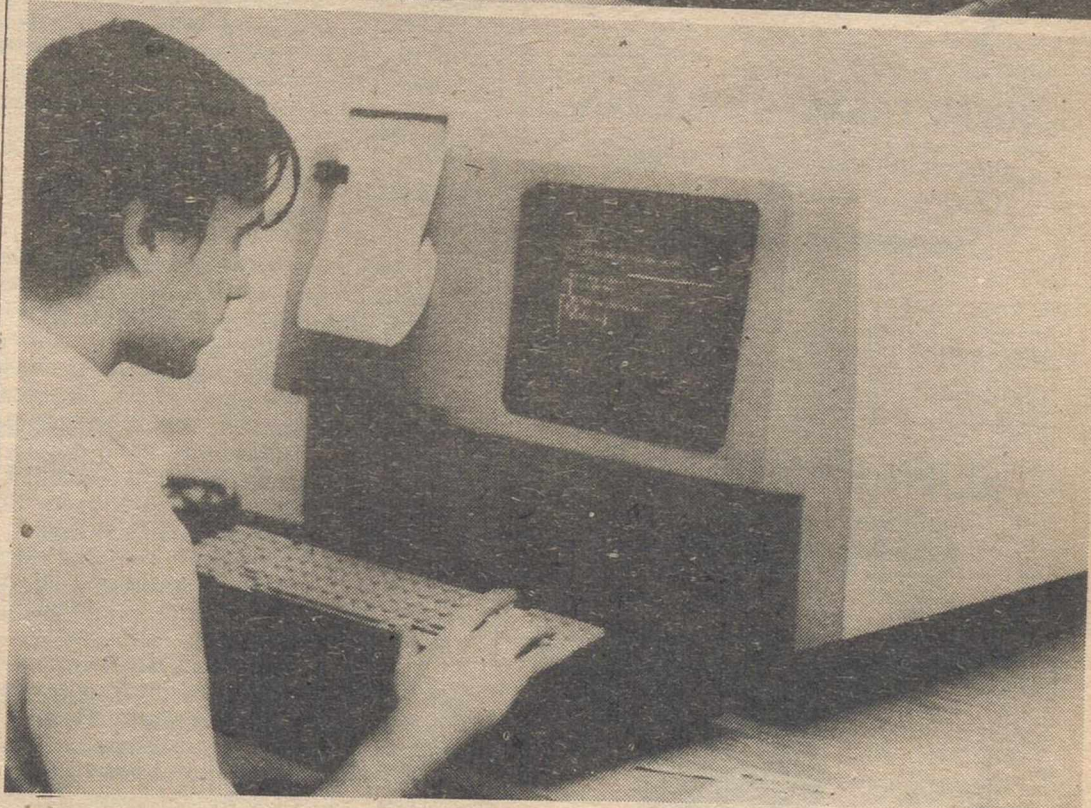
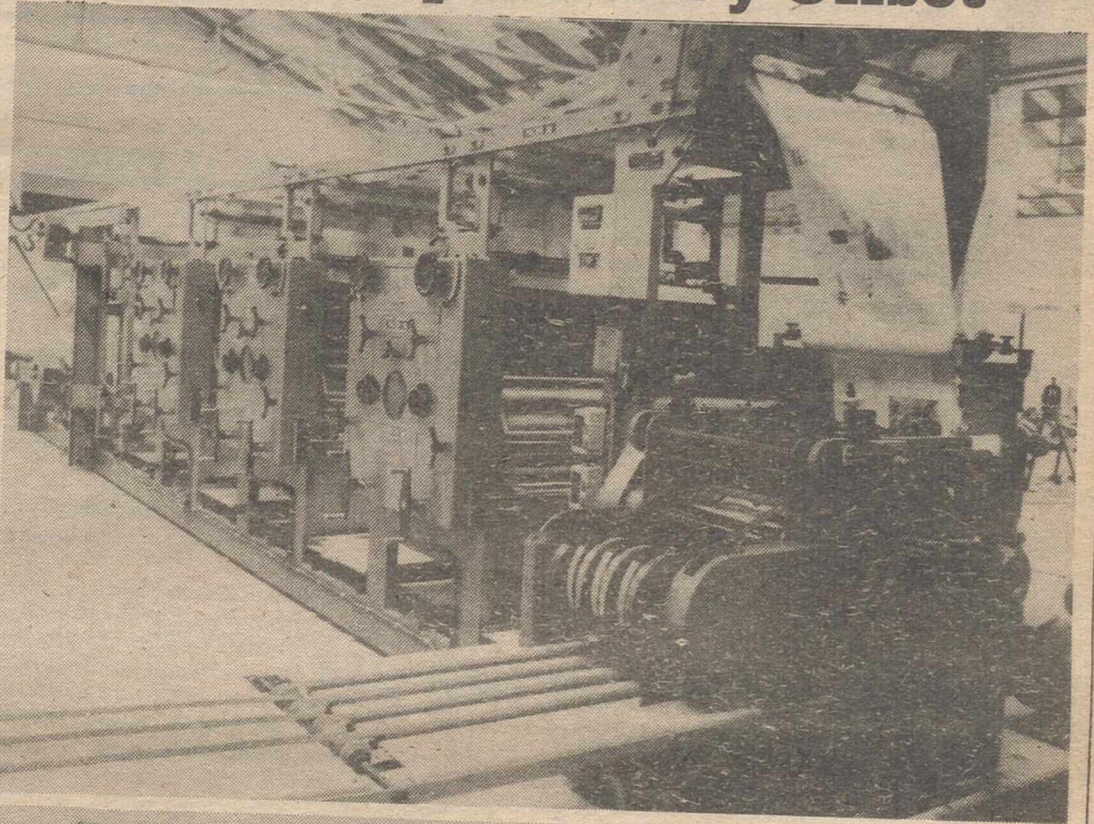
ozo para riegos, cegado  
arena y hormigón



(Páginas 12 y 13)

Reconversión tecnológica de "LA VOZ DE ALBACETE"

## Con este número han entrado en funcionamiento los nuevos equipos de Fotocomposición y Offset



Presentamos dos imágenes de los nuevos equipos de LA VOZ DE ALBACETE, tras la esperada y necesaria reconversión tecnológica, que sitúa al periódico de Albacete en primer lugar de los de la Mancha en cuanto a fotocomposición y sistema offset. Una vista de la moderna rotativa y uno de los ordenadores de fotocomposición.

Petición del fiscal

**Cuatro años de  
prisión por  
amenazar  
a un guardia**

Acontecimiento  
internacional  
para

**Festivales  
PRESENTACION  
DEL GRUPO  
GWENDAL**

Oposiciones  
de Egb

**El orden de  
actuación  
ante el  
tribunal,  
sorteado ayer**



# EFEMERIDES

## Hace 25 años en Albacete

### PROYECTO INDUSTRIAL

En la Diputación Provincial se presentó un importante proyecto por la firma textil "Los Llanos", sobre la construcción en nuestra capital de una fábrica de tejidos, con una inversión de 16 millones de pesetas y cien puestos de trabajo.

### EDIFICIO PARA EL PARQUE MOVIL

La Corporación Provincial gestionó la adquisición de unos terrenos de 4.000 metros cuadrados de superficie para la construcción de un edificio destinado a viviendas y garajes del Parque Móvil de los Ministerios.

### EMISORA DE RADIO NACIONAL

Y también la Diputación Provincial adquirió el compromiso de ceder terrenos para la instalación de una emisora de Radio Nacional de España.

### LA SIEMBRA DE TRIGO DE INTERES GENERAL

Se promulgó un decreto por el que se considera la siembra del trigo como de interés general. El precio de tasa quedaba fijado en 230 pesetas, quintal métrico.

### NATALICIO

En La Roda, Angeles Quintanilla Iniesta, esposa del corresponsal de LA VOZ DE ALBACETE, en Barrax, Francisco González Bermúdez, dió a luz una niña a la que se impuso el nombre de María Jesús del Santísimo Sacramento.

### ACCIDENTE

El médico de Munera, José Martínez Martínez, se produjo fractura de una cadera, cuando se encontraba realizando una visita profesional.



**Eurocenter idiomas**

Paseo de la Libertad, 11

**INGLES, FRANCÉS Y ALEMÁN**

GRUPOS REDUCIDOS, PROFESORES NATIVOS

MÉTODOS AUDIOVISUALES

\*\*\*


El plazo de matrícula para el próximo curso quedará abierto a partir del próximo 14 de septiembre.

**SUPLEMENTOS GRATIS**


DE

**LA VOZ DE ALBACETE**

SABADOS




DOMINGOS



MENSUALMENTE

ANTENA PARA



# demografía

## NACIMIENTOS

Encarnación Lucas de Toro, hija de Luis y Encarnación. Sebastián del Valle Matías, hijo de Sebastián y Teresa. José Angel García Collado, hijo de Ramón Angel y Serenidad. Salvador Martín Jiménez, hijo de Francisco y María del Carmen. Carmen Belen González Marín, hija de Antonio e Isabel. Angel Reboloso Fernández, hijo de Angel y Brigida. María Dolores Ochoa García, hija de Tomás y Dolores. Laura Martínez Vicente, hija de Enrique Juan y María Dolores. Juan López Alfaro, hijo de Ramón y Dolores. María Gras Madrigal, hija de Miguel y Julia.

## MATRIMONIOS

Francisco Castillejos Aroca e Isabel Moreno López. Nicolás Madrigal Montoya y María del Carmen Sotos López. Manuel García Sánchez y Remedios Sánchez Sánchez. José Julián Banegas Hínarejos e Isidra Fernández Díaz.

## AUTOBUSES

### LUNES A VIERNES

#### SALIDAS

(Horarios y destinos)

MAÑANA. 6.15, Cuenca; 6.30, Cuenca; 7, Valencia; 7.30, Cartagena; 8.30, Hellín Puente Génave; 9, Molinicos-Valencia; 10, Valencia, Alicante y Cartagena; 10.30, Valencia; 11.30, Valencia-Puertollano Alicante-Madrid y Madrid; 12, Madrid-Alicante y Cartagena; 12.30, Valencia-Valdepeñas, Valencia-Sevilla, Valencia-Jaén y Villarrobledo; 13, Villamalea, Casasimarro, Hellín y Valdepeñas-Valencia; 13.30, Montealegre y Ontur; 13.45, Carcén, Iniesta, Pedroñeras, Hellín, Socovos, Almansa-Alpera, Caudete y Valdeganga; 14, Casas de Lázaro, Los Anguijes, Alcalá del Júcar, Q. del Rey, Villarrobledo, Munera, Tébar, Balazote-La Herrera, El Bonillo y Puertollano-Valencia.

TARDE. 14.15, Valencia-Molinicos; 14.30, La Gila; 15, Orcera; 15.30, Bogarra (viernes), P. del Madera, Cuenca (Alasa), Tomelloso y Puente Génave; 16, Jaén-Barcelona; 16.30, Jaén-Valencia, Alicante-Madrid; 17, Valencia (Ralsa), Albaladejo (jueves no), Barcelona-Jaén; 17.30, M. del Palancar, Madrid-Alicante; 17.45, Madrid, Alicante-Madrid; 18, Casas de Lázaro, Alcaraz-Peñascosa, El Picazo, Almansa-Alpera, Montealegre, Balazote-La Herrera, Bienservida, El Bonillo y Valdeganga; 18.10, Ayna; 18.30, Minglanilla, Carcelén, Villamalea, Villarrobledo, Caudete, Albatana y Sevilla-Valencia; 19, Q. del Rey, Hellín, Pozo Cañada, Casas de Ves, Nava de Abajo, Playa de Gandía, Cartagena y Madrid-Alicante.

NOCHE. 0.45, Barcelona-Sevilla, Sevilla-Barcelona; 4.30, Ciudad Real; 2.30, Alicante-Madrid (lunes).

#### LLEGADAS

(Horarios y procedencia)

MAÑANA. 8.20, Nava de Abajo y Casas de Ves; 8.30, Alcalá del Júcar, Carcelén, Villamalea, Q. del Rey, Ayna, El Picazo, Villarrobledo, Socovos, Pozo Cañada, Hellín, Munera, Tébar y Bienservida; 8.45, Caudete, Almansa-Alpera, Montealegre, Albatana, El Bonillo, Valdeganga y Molinicos-Valencia; 9, Casas de Lázaro, Alcaraz, Peñascosa, Minglanilla, M. del Palancar, Paterna del Madera, Tomelloso y Balazote-La Herrera; 9.15, Orcera y Albaladejo; 9.30, Pedroñeras, La Gila y Puente Génave; 9.45, Villarrobledo y Hellín (Renfe); 10, Cuenca (Alasa), Playa de Gandía y Bogarra (viernes); 10.30, Caudete; 10.45, Balazote-La Herrera; 11.15, Cartagena, Alicante-Madrid y Valencia-Puertollano; 11.45, Madrid y Madrid-Alicante; 12.15, Valencia-Valdepeñas, Valencia-Sevilla y Valencia-Jaén; 12.30, Valdepeñas-Valencia; 13.30, Puertollano-Valencia; 14, Valencia-Molinicos.

TARDE. 14.45, Hellín; 15, Jaén-Barcelona; 15.15, Los Anguijes; 15.30, Almansa-Alpera; 15.45, Villamalea, Villarrobledo y Hellín; 16, Iniesta, Casasimarro, Puente Génave y Valdeganga; 16.15, Q. del Rey, Montealegre, Ontur y Jaén-Valencia; 16.20, Alicante-Madrid; 16.30, Casas de Lázaro y Carcelén; 17, Valencia, Valencia y Barcelona-Jaén; 17.15, Ciudad Real; 17.20, Cartagena y Madrid-Alicante; 17.30, Cartagena y El Bonillo; 17.35, Alicante-Madrid; 17.45, Cuenca; 18.15, Sevilla-Valencia; 18.45, Madrid y Madrid-Alicante; 19.30, Cuenca; 20, Alicante, Cartagena y Valencia; 20.20, Valencia.

NOCHE. 0.45, Barcelona-Sevilla y Sevilla-Barcelona; 2.30, Alicante-Madrid.

## LA VOZ DE ALBACETE

### DIARIO INDEPENDIENTE

Año XXX - Depósito Legal: Albacete - 7 - 1958  
Redacción, Administración y Talleres:  
Gabriel Ciscar, 34 - Teléfonos: 22 60 50 y 22 60 54

### PRECIOS DE SUSCRIPCION

Un mes	600 pesetas
Tres mese	1.800 pesetas
Seis meses	3.600 pesetas
Un año	7.200 pesetas

Diríjase a nuestra Administración indicando forma de pago. Giro postal, transferencia, talón bancario o recibo a domicilio.

# CALENDARIO

### PARA HOY:

El Sagrado Corazón de Jesús, Amando, Efrén, Mariano y Santa Marina.

### PARA MAÑANA:

El Inmaculado Corazón de María, Gervasio, Protomualdo y Santa Aurora.

### PARA HOY:

GARCIA CARMONA: Ríos Rosas, 13, y LERMA Antonio de la Barquera (Huerta de Marzo) junto a calle res.

## TELEFONOS URGENTES

PARQUE DE BOMBEROS	213
POLICIA GUBERNATIVA	223
POLICIA NACIONAL	223
POLICIA MUNICIPAL	223
GUARDIA CIVIL	223
CASA DE SOCORRO	223
CRUZ ROJA AMBULANCIA	223
AMBULANCIA (URGENCIAS)	223
AMBULANCIA SERVICIO PUBLICO	223
RESIDENCIA SANITARIA	223
ESTACION DE FERROCARRIL	223
ESTACION DE AUTOBUSES	223
TELEGRAFOS	223
OFICINA RECLAMACION PRECIOS	223

## PARADAS DE TAXIS

PLAZA DE FATIMA	223
AVENIDA DE ESPAÑA	223
ALTOZANO	223
ESTACION VIEJA	223
ESTACION NUEVA	223

## TRENES

Los horarios corresponden, por orden, a los de llegada y salida. Los marcados con (\*) tienen enlace en La Encina para Alicante.

### DIRECCION LEVANTE

**Expresos:** Sevilla-Valencia, 2.25-2.35; Madrid-Valencia, 3.39-3.59; Madrid-Valencia, 3.48-4.10; Madrid-Alicante, 4.20; Málaga-Valencia, 4.18-4.44. **Tranvía:** Albacete-Valencia, salida 8.15; Alcázar-Valencia, 8.57-9; **Intercity:** Madrid-Valencia, 9.50-9.52; **Rápidos:** Madrid-Alicante, 13.34-13.45; Murcia-Cartagena, 13.34-13.55; **Electrotrén:** Sevilla-Barcelona, 14.11-14.13; **Intercity:** Madrid-Valencia, 14.50-14.52; **Rápidos:** Madrid-Murcia, 18.36-18.38; Madrid-Alicante, 18.46; **Intercity:** Madrid-Valencia-Castellón, 19.20; **Tranvía:** Alcázar-Valencia (\*), 19.56-19.59; **Intercity:** Valencia, 21.20-21.22; **Expreso:** Almería-Badajoz-Castellón, 21.42-21.50.

### DIRECCION CENTRO

**Expresos:** Barcelona-Valencia-Málaga, 0.46-1.09; Valencia-Sevilla, 1.31-1.41; Alicante-Madrid, 2.13-2.15; Valencia-Madrid, 2.41-3.16; Cartagena-Murcia-Madrid, 4.05; Barcelona-Jaén-Almería-Badajoz, 7.04-7.20; Valencia-Madrid, 7.53-7.55; **U. T.:** Valencia-Alcázar (\*), 9.48-9.50; **Rápidos:** Cartagena-Murcia-Madrid, 12.45; Alicante-Madrid, 12.50-13.10; **Electrotrén:** Barcelona-Valencia-Málaga, 13.03-13.05; **Intercity:** Castellón-Valencia-Madrid, 13.53-13.55; **Talgo:** Alicante-Madrid, 17.44-17.46; Valencia-Madrid, 18.23-18.25; **Talgo:** Cartagena-Madrid, 18.39-18.41; **U. T.:** Valencia-Alcázar (\*), 19.27; **Intercity:** Valencia-Madrid, 20.23-20.25; **Ferrobús:** Albacete, llegada 21.28; **U. T.:** Valencia-Albacete, llegada 21.28.

EN DEFENSA DE LOS INTERESES DE ALBACETE Y LA PROVINCIA SUSCRIBASE A

«LA VOZ DE ALBACETE»



## Afilando el lápiz



Entrevista a los sacerdotes más veteranos de la diócesis con motivo de las fiestas de Santa Teresa.— (Goig).

## Las Pymes y el futuro Castilla-Mancha

La civilización se sostiene sobre las fibras que componen el tejido social. Un imposible cataclismo destruye indiscriminadamente los tejidos, y lo que en él se resaca es la civilización actual se

El desarrollo y consolidación de Castilla-Mancha pasa por las Pymes y su potenciación.

Potenciar las Pymes protegería nuestro tradicional modo de vida, familiar y unido al terruño, ya que por su dimensión pueden estar situadas "en un cualquier lugar de Castilla-Mancha", evitando nuevos desarraigos humanos y más motivos de discusión que los que ya tenemos. Pretender crear grandes empresas nos alentaría a nuevas riñas.

Potenciar las Pymes estimularía un nuevo modo de vida. Cualquier pueblo es apto para una o varias Pymes. Las grandes industrias necesitan aglomeraciones humanas. El experimento de mantener al hombre en su entorno no es utópico: la Selva Negra alemana, y aún la misma Suiza, son ejemplos de dispersión industrial y de equilibrio ecológico, dentro de lo que permite un modelo de vida en dinámico desarrollo. Las Pymes podrían posibilitar una forma de sociedad aún inédita en el Estado Español.

Potenciar las Pymes diversificaría las fuentes de producción, y sin caer en la autarquía, aminoraría los riesgos de dependencia de mercados extraautonómicos. Nuestro mercado interior, el de Castilla-Mancha, es de los que tienen más posibilidades de crecimiento en el Estado Español, dado los bajos índices de partida. Si damos trabajo aumentaremos el consumo y si aumentamos el consumo consolidaremos los puestos de trabajo.

Potenciar las Pymes acortaría los plazos de industrialización de Castilla-Mancha. Ellas son dinámicas y de implantación acelerada. Una Pyme concebida, y bien pensada, empieza a funcionar en un plazo de tres o seis meses. Un mastodonte industrial necesita años, y aún lustros, para comenzar a andar. Y nuestros parados no pueden esperar: hay que darles trabajo y darselo ya.

Potenciar las Pymes aminoraría la magnitud inversora ya que su implantación es menor en necesidades dinerarias por puesto de trabajo creado y —ante todo— restaría dependencia económica de Mr. Marshall—Estado, evitando que el mandatario de turno nos pasase facturas políticas por las cuantiosas ayudas que serían necesarias para la creación de los modernos gigantes industriales.

Potenciar las Pymes ampliaría nuestras fuentes de riqueza y aminoraría las posibilidades de crisis en función de un fraccionado y diversificado riesgo. El gigante industrial tiene los pies asentados sobre el barro y resiste con debilidad los embates de las cambiantes tecnologías.

## CARTAS AL DIRECTOR

### Los vecinos de San Pablo y el Hospital de Almansa

Sr. DIRECTOR DEL DIARIO LA VOZ DE ALBACETE.

La Asociación de Vecinos del Barrio de San Pablo, de Albacete, se adhiere a la lucha y reivindicaciones del Pueblo de Almansa en pro de un pronto funcionamiento del Hospital y protesta contra las voces tendenciosas que se alzan queriendo llevar el problema al terreno de la política de partido.

Las necesidades sanitarias de las gentes de Almansa; la incoherencia de un hospital construido y cerrado seis años es lo que el Consejo de Sanidad y el Pueblo almanesino está diciendo, y esto se mire como se mire, y aunque sea uno miópe, es una injusticia, es marginación.

Quién luche por la injusticia y las necesidades concretas de la gente sencilla, del pueblo, encontrará siempre nuestro apoyo y nuestro estímulo.

Un saludo para todo aquél que se siente herido cuando contempla una injusticia.

Asociación de Vecinos San Pablo. Albacete.

### Las jornadas de Almagro

Sr. D. Demetrio Gutiérrez Director del Diario "LA VOZ DE ALBACETE"

ALBACETE  
Querido amigo: Quiero expresarte, tanto en mi propio nombre como en el de la Comisión Ejecutiva de esta Federación sincero y profundo agradecimiento por la acogida que habeis estado dispensando a la misma para la celebración de las I Jornadas de Administración Local de Castilla-La Mancha y, porque, a través de su difusión, habeis prestado un buen servicio a los administrados y a la región informándoles de los trabajos realizados, y de cómo las autoridades nacionales y regionales prevén el proceso autonómico de Castilla-La Mancha.

Un fuerte abrazo, Pedro Peral Martín.

### Conciencia Regional

Sr. D. Demetrio Gutiérrez Alarcón.

Director de "La Voz de Albacete" Albacete.

Querido amigo: En este caminar de la Región de Castilla-La Mancha, es indudable que uno de los baluartes más afectivos para llegar al despertar de la conciencia regional, son los medios de comunicación.

Dentro del panorama de libertad y pluralismo informativo que afortunadamente vive España, quisiera agradecerles la excelente labor que venís desarrollando en pro de la Región.

Con mi felicitación a todo el equipo de profesionales que integráis este medio, te envío este obsequio como reconocimiento a esta labor.

Recibe un cordial saludo.  
Gonzalo PAYO SUBIZA

Presidente de la Junta de Comunidades de Castilla-La Mancha.

(Acompaña una cerámica con la leyenda «La Junta de Comunidades de Castilla-La Mancha» a LA VOZ DE ALBACETE. Muchas gracias por la atención)

## Recuadro

### BUENOS DIAS, AMIGOS

¡Hola, buenos días! Ya estamos aquí otra vez; con el traje nuevo, como les decíamos ayer. Esperamos que les guste. Hemos renunciado, de momento, a colorines y abalorios. Queremos mantener un tono de digna sobriedad. Y sobre todo, mantenemos el tipo; porque somos los mismos en esencia. Ya saben, los que no tenemos más objetivos que el de informar exhaustivamente de todo lo que pasa en Albacete—y a veces de lo que va a pasar—; los que llamamos al pan, pan, y al vino, vino; los que, honestamente, enjuiciamos cuanto acontece en nuestro entorno. Lo mismo aplaudimos que damos un palmetazo, pero siempre con un sentido de la justicia noble y honrado. Cuando nos equivocamos, y hay que enmendar, no nos queda el menor resentimiento. En esta profesión, sólo los tontos se creen infalibles y hablan «ex cátedra», sin ser el Pontífice de Roma; quieren dar lecciones a todo el mundo y decir dictatorialmente lo que hay que hacer. La humildad es una virtud a la que hacemos sitio en nuestra mesa de redacción.

Si se tratara de la inauguración de un nuevo periódico, presentaríamos nuestros postulados. No procede, porque son los mismos que cuando teníamos el traje viejo. Respetamos la Constitución, nos gusta compartir respetuosamente con todos la democracia, y con eso está dicho todo. Aquí tienen tribuna todos los partidos políticos sin excepción, porque el periódico es verdaderamente independiente, y los lectores pueden expresarse libremente en nuestras secciones a ellos dedicadas. Sólo exigimos respeto a los demás, a ver si puede conseguirse la convivencia. Y sobre todo defendemos los intereses de Albacete y de los albacetenses, sin trucos ni martingalas. El esfuerzo que la reconversión tecnológica de nuestros equipos supone pueden creer que es excepcional, y ha sido afrontado para poder ofrecerlo a ustedes. El periodismo no es más que eso. Entrega. Buenos días, amigos.

GUTIERREZ ALARCON

## Punto de vista

### Un fiel retrato

El "engorde", que está recibiendo el grupo mixto del Congreso de los Diputados es un fiel reflejo de la inestabilidad política española. Un grupo que empezó con 3 miembros, en la actualidad, y después de los dos últimos «fichajes» ya está en los 25. A este paso la gobernabilidad de la nación va a tener que pasar por su arco, pues de continuar las cosas así se harán los dueños y señores de la Cámara. Esta falta de estabilidad tiene sus antecedentes en aquellas precipitaciones que hubo para situarse dentro de los límites políticos que partían de la necesidad de cambio que tuvo el país. Está muy claro que en los partidos ni son todos los que están ni están todos los que son. Y el tiempo es el que hace de criba. Criba que, por otro lado, en las próximas confrontaciones electorales hará notar su cernido especialmente en la llamada, o considerada, clase media-media, que aún tiene sin definir la opción por la que ha de votar una vez que el «miedo» se fue diluyendo, el marxismo ha permanecido fijado en sus posiciones de izquierda-izquierda, y el capitalismo se halla dentro de las derechas más conservadoras. Las consecuencias más inmediatas que cabe tener de todo este nerviosismo político son —ya lo anticipamos hace bastante tiempo— que allá para finales de octubre o mediados de noviembre se produzca el adelanto de las próximas elecciones. Ucd no está en condiciones de resistir más. Sirva de ejemplo el dato reciente y que tanto nos afecta, del debate sobre el Estatuto de Castilla-Mancha, donde los comunistas, socialistas y aliancistas en las respectivas votaciones les ganaron la mano y pudieron, de esta forma, introducir sus enmiendas.

TRES ERAN TRES

Hoy se va a estar muy pendiente de la reunión que tienen previsto celebrar los «tres grandes» de Ucd.

Landelino Lavilla, Adolfo Suárez y Leopoldo Calvo-Sotelo, van a decidir cual es el futuro de su partido, arrancando de las respectivas posiciones políticas y de responsabilidad de cada uno de ellos, y, también, del espacio y la tendencia que en lo sucesivo debe asumir el centro respecto a las derechas y las izquierdas. La expectativa sube de grado, pues si bien es cierto que el «triumvirato» ha hecho mutis por el foro y no se hacen presentes ante los medios de comunicación, se sabe que de cómo enfocar el problema habrá, o no, desbandada en la militancia de base e, incluso, en la de los cargos de responsabilidad. Después de este encuentro en la cumbre podría resucitar la figura de Suárez como futuro jefe del partido; la de Landelino Lavilla, cobrar más «brillo y esplendor» en calidad de aspirante a la primera cartera gubernamental, mientras que Calvo-Sotelo haría de hombre cerrojo, o de dique de contención, hasta la próxima confrontación electoral. A grandes males, grandes remedios. De esta forma es como cabe entender la actual crisis centrista, que es evidente que preocupa a la nación, pues de su ser o no ser van a depender demasiadas cosas. Aquí nadie discute que el Centro es necesario para confeccionar el diseño político que le conviene a España. Cumplió su cometido en una determinada coyuntura, y lo tiene y debe cumplir en el futuro. Otra cosa sería brincar por encima de la auténtica realidad que nos preside, y hacer oposiciones al desequilibrio ideológico que sostiene a todo este tinglado. Y vamos a ver que pasa.

EDUARDO CANTOS





# Guía cultural

## Exposiciones

Delegación de Cultura. Cerámica y tapiz de M<sup>a</sup> Dolores Prats. De 10 a 1 de 5 a 9.  
Ateneo Albacetense. Colectiva del Taller de Jóvenes.



Caja de Ahorros de Valencia. Dibujos, óleos y acrílicos de Miguel Barón. De 6 a 9. Hasta el 27 de junio.

Hoy, 18. Museo Provincial. Inauguración Colectiva de Fotografía de la Agrupación de Fotógrafos de Ateneo. Laborales de 10 a 2 y de 5 a 7; festivos de 10 a 2; lunes cerrado. Hasta el 30 de junio.

## Las Pymes y el futuro de Castilla-Mancha

(Viene de la página 3)

Las Pymes se transforman y adaptan con rapidez, porque no son monolíticas y sus ventajas son superiores a los riesgos.

Potenciar las Pymes revalorizaría la utilización del potencial humano de Castilla-Mancha por el adiestramiento acelerado que en ellas se recibe. En ellas la formación es integral, diversificada y humana. Industrializar a lo grande conllevaría la importación extraautonómica de técnicos y una discriminada selección de nuestros recursos humanos, como consecuencia de la tecnificación que exige la gran industria.

¿Qué necesitan las Pymes para ser potenciadas?

Sentirse útiles y protagonistas, no olvidando que las Pymes son regidas por hombre que tienen corazón y que carecen de la insensibilidad de los Consejos de Administración.

Necesitan formación e información. Impuesta si necesario fuera. Pero una formación efectiva y una información veraz. Para ambas cosas se necesita tiempo y el tiempo es el más escaso caudal del hombre de las Pymes y no se le puede hacer que lo malgaste. La formación debe ser pragmática y de inmediata aplicación. La información no debe hacerle sentir que es manipulado. Las Pymes están hartas, dolorosamente hartas, de que las manipulen. Algo se hace en formación e información, pero no es suficiente.

Necesitan Créditos, y financiación, a intereses humanos. También se hace algo, pero no es suficiente porque la farragosa instrumentación

de los canales de financiación inversora queda fuera del alcance de los hombres de las Pymes. Hombres que saben mucho de trabajo, pero de letras poco, de éstas tan solo conocen las que se dice que son para pagar y que no siempre logran hacerlo.

Necesitan una legislación social clara y diferenciadora. Las Pymes son —ya lo hemos dicho— centros de convivencia y una legislación despersonalizada no conlleva a ilusionarlas, ya que les impone obligaciones semejantes a las de las grandes empresas y sus ventajas —si las hay— son inalcanzables. Las diferencias legislativas actuales en material social son como el chocolate del loro.

Y con todo lo que las Pymes están dando a la sociedad, no están presentando grandes demandas. Su petición podría ser cuantitativamente aterradora si exigieran por agavio comparativo la misma ayuda que reciben las empresas gigantes con cargo al Erario Público. ¿Cuántos billetes —con "b"— significarían sus derechos comparativos, si se tiene en cuenta que aportan el 85% de los puestos de trabajo que aún funcionan?

Necesitan las Pymes ilusión, la ilusión de sentirse martillo en la forja de la economía y sin embargo por los embates que soportan más parecen el yunque, que además de achicharrarse con el calor de los impuestos, reciben los golpes de la demagogía de los que a su costa quieren medrar o lucirse.

Castilla-Mancha puede ser un experimento singular en el Estado Español y en esto sí que pueden ayudar las Pymes, si no se les desatiende, si se les ayuda y si se les motiva.

FRANCISCO P. ALARCON

# CONVOCATORIAS

## Concurso Unicef de Villancicos para coros infantiles y juveniles

Con la pretensión de estimular la formación de coros infantiles y el deseo de despertar el interés por recuperar los villancicos populares tradicionales, la Asociación Unicef-España convoca la segunda edición del Certamen Nacional de coros Infantiles cuyo plazo de inscripción finaliza el próximo 30 de junio. Podrán participar en el mismo todos los coros infantiles y juveniles que lo deseen, siempre que estén integrados por un máximo de 25 componentes, para lo cual habrán de enviar a la Asociación Unicef-España la siguiente documentación: 1) breve curriculum del coro y nombre del director; 2) nombre del colegio o institución de la que dependa; 3) número y edad

aproximada de los componentes; 4) dirección y teléfono para posibles comunidades. Una vez que obre en poder de la Asociación la totalidad de los datos solicitados, la misma remitirá las normas concretas para la participación así como el formulario de inscripción oficial. Los coros habrán de interpretar dos villancicos, uno obligatorio y otro tradicional, cuya duración máxima no podrá exceder de diez minutos.

Todos los coros que concursen recibirán un diploma acreditativo de su participación y, en la fase de zona, se concederán trofeos a cada finalista. En la fase nacional se otorgarán tres premios de 100.000, 75.000 y 50.000 pts.

## Concurso literario, pictórico y fotográfico de Santiago de Santa Ana 1982

Con motivo de esta festividad, el Ayuntamiento de la Solana convoca los concursos anunciados quedando cerrado el plazo de admisión de trabajos el próximo 17 de julio. En la sección de fotografía se concederán dos premios de 10.000 y 6.000 pts. a las dos mejores fotografías en blanco y negro cuyas dimensiones se ajusten al formato de 30 por 40 cms. Las fotografías premiadas quedarán en propiedad del Ayuntamiento y todos los trabajos presentados formarán parte de una exposición que el mismo mantendrá abierta durante los días de feria.

Para el concurso de Pintura se establecen dos modalidades dotadas con un premio de 35.000 pts la primera, en la que no existe límite de edad, y con 15.000 y 7.500 la segunda, para niñas y niños de edad escolar. Los cuadros presentados, de técnica y dimensiones libres, llevarán consignados en su parte posterior los datos personales del autor así como la modalidad elegida. El fallo del jurado se hará público el 20 de julio y los cuadros premiados quedarán en

propiedad del Ayuntamiento de La Solana.

Con respecto al certamen Literario, se establecen las siguientes modalidades: a) Poesía: tema, rima y extensión libres y premio de 20.000 pts. b) Narrativa Nacional: tema y extensión libres y premio de 7.000 pts; sólo podrán participar autores naturales o vecinos de La Solana. d) Ensayo: el objeto del trabajo deberá ser un estudio socio-económico de La Solana y el premio consistirá en 35.000 pts. Los trabajos deberán presentarse por sistema de plica en folios mecanografiados por triplicado, a doble espacio y por una sola cara indicándose, con la letra correspondiente, la modalidad a la que concurrerán. Los originales premiados pasarán a ser propiedad del Ayuntamiento reservándose éste el derecho de publicación.

Todos los trabajos deberán ser presentados o enviados a la Comisión de Cultura del Ayuntamiento de La Solana. El fallo de los tres concursos se hará público el próximo 20 de julio.

# LA BOLSA, AYER

(Información facilitada por BANCO DE ALBACETE)

Madrid

BANCOS COMERCIALES	Anterior	Ayer
Atlántico	227	227
Bilbao	355	355
Central	340	340
Banesto	336	336
Exterior	306	306
General	225	225
Hispano	316	316
Popular	298	298
Santander	356	356
Valencia	—	252
Vizcaya	369	369

INDUSTRIALES	Anterior	Ayer
Fomento	153	152
Ind. del Sur	232	232
Ind. de Cataluña	113	—
Noroeste	154	—
Urquijo	189	189

COMERCIO	Anterior	Ayer
Finanzauto	66	67'50
Galerías P.	33	—
Mapfre	125	125

ELECTRICAS	Anterior	Ayer
E. Viesgo	116	116
Fecsa	66'25	66'25
Fenosa	58'25	66'25
H. Cantábrico	99'50	101
H. Cataluña	49	50
Hidroila	63	63
Iberduero	52	52
Reunidas	—	—
S. Nansa	153	153
Sevillana	58'75	59'25
U. Eléctrica	59'50	58'75

MONOPOLIOS	Anterior	Ayer
Campsa	206	206
Tabacalera	107	107
Telefónica	70'75	70

MINERAS	Anterior	Ayer
Ponferrada	100	100

SIDEROMETALURGICAS	Anterior	Ayer
Duro Felguera	259	260

## El tiempo

Datos facilitados por el Observatorio Meteorológico de la Base Aérea de los Llanos:  
Temperaturas extremas de ayer: máxima, 34'6 grados, a las 16.05 horas; mínima, 14'2 grados, a las 6.30 horas.  
Cielo: despejado.  
Humedad: 30 por ciento.  
La temperatura a las 23 horas, era de 25'2 grados.

## CUPON PRO-CIEGOS

NUMERO PREMIADO AYER:

595  
«El Pavo»

Colaboración

## El rollo

### verbenero

En la naturaleza del rollo está el afán de esparcimiento y solaz como la ciudad para gozar con la libertad de cuanto estos días los duros sarretazos de vida acostumbra a ser más prevenido, verbi gratia cuando te clavan una na. Palabra de noble latino cuya exteriorización puede ponerle la punta a cualquiera. El rollo no tiene remedio si se le ha ocurrido ponerse.

Uno es poco bailarín hasta no hace demasiado tiempo, disfrutaba con los ritmos movidos de los danzantes tanto escuchando a una orquesta intentaba contentar a cautela este tipo de Efecto de la técnica, nuria, o quién sabe condido asunto, una timas verbenas en las he visto envuelto — realmente no se escucha nunca — iba a golpe de discos, como un joven guateque, mientras el joven en materia de ción, que debía haber a innumerables sesiones discoteca costera, ba alegremente por fonía entre pieza y que a nadie se le frenar aquellos que viscerales impulsos. Igual es cosa de las pero no, estoy seguro ocurría así: hasta cuando, decidido a decidía irse a tomar pas a un recinto de musical o a bailar — nos lo hacían —, se uno —o varios— para charlar animado —o no— y tras las bebidas elegidas cito camarero y mi orquesta se ganaba to, pues se despegar bailarín más feo de al jefe de uno, que en pio. Las nieves de cubrirán los dancin caso, sin duda. En caso y ante la ausencia de alternativas. El momento relacionado con la idea de lo agradable nozco que hay una cuestión a las que no habo otras a al día de la saber, ¿hoy ya no se gente a charlar en las tensiones, porque no hay camadas y ada la atiende?, ¿no ha ro porque no se puen a los hom nada en estas palabala mas dif siendo tan baratos? cantes ¿alguien pome cuesta m zar una gestión parción tiene qu cluyeran un par de ración de actua el cóctail que casi rcurato en cor perada nos hemos encias de la se pedir?, ¿se ha pens la iglesia estat conveniencia de obligatorio contra gástricas y cerebros aquellos osados mente pican en la mente de las verbenas.

Con respecto al certamen Literario, se establecen las siguientes modalidades: a) Poesía: tema, rima y extensión libres y premio de 20.000 pts. b) Narrativa Nacional: tema y extensión libres y premio de 7.000 pts; sólo podrán participar autores naturales o vecinos de La Solana. d) Ensayo: el objeto del trabajo deberá ser un estudio socio-económico de La Solana y el premio consistirá en 35.000 pts. Los trabajos deberán presentarse por sistema de plica en folios mecanografiados por triplicado, a doble espacio y por una sola cara indicándose, con la letra correspondiente, la modalidad a la que concurrerán. Los originales premiados pasarán a ser propiedad del Ayuntamiento reservándose éste el derecho de publicación.

Todos los trabajos deberán ser presentados o enviados a la Comisión de Cultura del Ayuntamiento de La Solana. El fallo de los tres concursos se hará público el próximo 20 de julio.

Con respecto al certamen Literario, se establecen las siguientes modalidades: a) Poesía: tema, rima y extensión libres y premio de 20.000 pts. b) Narrativa Nacional: tema y extensión libres y premio de 7.000 pts; sólo podrán participar autores naturales o vecinos de La Solana. d) Ensayo: el objeto del trabajo deberá ser un estudio socio-económico de La Solana y el premio consistirá en 35.000 pts. Los trabajos deberán presentarse por sistema de plica en folios mecanografiados por triplicado, a doble espacio y por una sola cara indicándose, con la letra correspondiente, la modalidad a la que concurrerán. Los originales premiados pasarán a ser propiedad del Ayuntamiento reservándose éste el derecho de publicación.

Todos los trabajos deberán ser presentados o enviados a la Comisión de Cultura del Ayuntamiento de La Solana. El fallo de los tres concursos se hará público el próximo 20 de julio.

Todos los trabajos deberán ser presentados o enviados a la Comisión de Cultura del Ayuntamiento de La Solana. El fallo de los tres concursos se hará público el próximo 20 de julio.

Todos los trabajos deberán ser presentados o enviados a la Comisión de Cultura del Ayuntamiento de La Solana. El fallo de los tres concursos se hará público el próximo 20 de julio.

Todos los trabajos deberán ser presentados o enviados a la Comisión de Cultura del Ayuntamiento de La Solana. El fallo de los tres concursos se hará público el próximo 20 de julio.

Todos los trabajos deberán ser presentados o enviados a la Comisión de Cultura del Ayuntamiento de La Solana. El fallo de los tres concursos se hará público el próximo 20 de julio.

Todos los trabajos deberán ser presentados o enviados a la Comisión de Cultura del Ayuntamiento de La Solana. El fallo de los tres concursos se hará público el próximo 20 de julio.

Todos los trabajos deberán ser presentados o enviados a la Comisión de Cultura del Ayuntamiento de La Solana. El fallo de los tres concursos se hará público el próximo 20 de julio.

Todos los trabajos deberán ser presentados o enviados a la Comisión de Cultura del Ayuntamiento de La Solana. El fallo de los tres concursos se hará público el próximo 20 de julio.

Todos los trabajos deberán ser presentados o enviados a la Comisión de Cultura del Ayuntamiento de La Solana. El fallo de los tres concursos se hará público el próximo 20 de julio.

Todos los trabajos deberán ser presentados o enviados a la Comisión de Cultura del Ayuntamiento de La Solana. El fallo de los tres concursos se hará público el próximo 20 de julio.

Todos los trabajos deberán ser presentados o enviados a la Comisión de Cultura del Ayuntamiento de La Solana. El fallo de los tres concursos se hará público el próximo 20 de julio.

Todos los trabajos deberán ser presentados o enviados a la Comisión de Cultura del Ayuntamiento de La Solana. El fallo de los tres concursos se hará público el próximo 20 de julio.

Todos los trabajos deberán ser presentados o enviados a la Comisión de Cultura del Ayuntamiento de La Solana. El fallo de los tres concursos se hará público el próximo 20 de julio.

Todos los trabajos deberán ser presentados o enviados a la Comisión de Cultura del Ayuntamiento de La Solana. El fallo de los tres concursos se hará público el próximo 20 de julio.

Todos los trabajos deberán ser presentados o enviados a la Comisión de Cultura del Ayuntamiento de La Solana. El fallo de los tres concursos se hará público el próximo 20 de julio.

Todos los trabajos deberán ser presentados o enviados a la Comisión de Cultura del Ayuntamiento de La Solana. El fallo de los tres concursos se hará público el próximo 20 de julio.

Todos los trabajos deberán ser presentados o enviados a la Comisión de Cultura del Ayuntamiento de La Solana. El fallo de los tres concursos se hará público el próximo 20 de julio.



# Las sacerdotales, presididas por el Obispo

## celebraron 70 curas de toda la Provincia

El Seminario de Albacete celebra una Misa concelebrada y presidida por el Obispo de la Diócesis, don Oliver, como celebraciones de bodas de oro sacerdotales. El acto se inscribe en la tradición de bodas de oro y de plata. El acto se inscribe en la tradición de bodas de oro y de plata. El acto se inscribe en la tradición de bodas de oro y de plata.



El Obispo Domingo, obispo de Albacete, pronunció una homilía en la que destacó las virtudes humanas de los que ayer celebraron este tipo de bodas de oro y de plata. Los sacerdotes, quienes hicieron uso de las palabras del Obispo envuelto en la tradición de los cristianos en Cristo.

### Francisco Mañas (Bodas de plata sacerdotales)



### QUESTA MAS

en Tarazona de la provincia de Zaragoza. Nació en Huesca. En estos 25 años de sacerdocio ha vivido momentos de gran alegría y otros de gran tristeza. En primer lugar, la vida del sacerdote es una vida de sacrificio y de entrega. Pero a raíz del Concilio Vaticano II hubo otras alternativas. ¿Cómo han sido estos 25 años de sacerdocio para usted? —Muy buenos, —nos dice— pero algunos ratos malos. —¿Estuvo usted durante algún tiempo fuera de España? —Un capítulo de la vida más. Nos reunimos un grupo de sacerdotes y nos fuimos a Argentina. —¿Qué es el ejemplo para los sacerdotes? —Es algo que tenemos que llevar por delante y que procede a la palabra.

ficada y eran ideas prefabricadas y hoy son las mismas verdades del Evangelio pero atendiendo a las exigencias y a las preocupaciones del hombre de hoy.

### Florentino Andréu (Bodas de plata sacerdotales)



—UN GRUPO DE SACERDOTES NOS FUIMOS A ARGENTINA —Nació en un pueblecito de Cuenca —nos dice—. Estudié en el Seminario de Toledo y después pasé a Albacete. —¿Cómo han sido estos 25 años de sacerdocio para usted? —Muy buenos, —nos dice— pero algunos ratos malos. —¿Estuvo usted durante algún tiempo fuera de España? —Un capítulo de la vida más. Nos reunimos un grupo de sacerdotes y nos fuimos a Argentina. —¿Qué es el ejemplo para los sacerdotes? —Es algo que tenemos que llevar por delante y que procede a la palabra.



### Francisco López Huertas (Bodas de plata sacerdotales)



—Nací en La Gineta —nos dice— hace 74 años. —¿Cómo surgió su vocación sacerdotal? —Primero fui monaguillo y surgió la

vocación de ser sacerdote. —¿Qué dificultades ha tenido a lo largo de su vida sacerdotal? —En el año 1.932, dadas las circunstancias políticas y sociales me resultó difícil decidir si me ordenaba o no como sacerdote, dada la saña anticlerical que ya se había manifestado quemando iglesias y conventos. —¿Qué momento atraviesa la Iglesia? —No es tan difícil como aparenta. Se ha pasado por momentos peores, por ejemplo aquel año cuando me ordené sacerdote. Por lo menos ahora la gente es más culta y está en mejor situación económica; lo que hace que no se manifiesten los odios. —Por último, ¿Qué piensa usted de los "obispos" del Palmar de Troya? —No merecen comentario; es de comedia más que de otra cosa.

CALAMARDO (Fotos Luis Miguel)

# Petición del fiscal Cuatro años de prisión por amenazar a un guardia

Ayer en la Audiencia Provincial de Albacete se celebró la vista por el atentado a un agente de la autoridad, contra los procesados Francisco Martínez Ruiz y Abilio Villar Villoldo.

### TODO POR UN "PAQUETE"

Los hechos se produjeron en la noche del 8 de agosto de 1.980 cuando Francisco Martínez Ruiz conducía un ciclomotor llevando de "paquete" a Abilio Villar. En las inmediaciones del cruce de las calles Hermanos Jiménez y Francisco Pizarro, se encontraba en misión de servicio los policías municipales Manuel Parra Pérez, Juan Ramón Piqueras Martínez y Manuel Simón Gómez, reglamentariamente uniformados, con una separación entre ellos de unos diez metros, dando el alto al vehículo de los procesados el agente Parra pero sin obedecer la señal, ni tampoco al siguiente agente, Piqueras, que se vio obligado a saltar a la acera para no ser arrollado. El tercer agente, Simón consiguió detener el ciclomotor.

### AMENAZO CON UN VASO

Según los testimonios de los dos primeros agentes, dado que el tercero no compareció, piensan que no hubo intención de arrollar al agente Piqueras, manifestando este que cuando su compañero Simón consiguió detener el vehículo se sujetó por el manillar, el pasajero Abilio, alzó la mano en la que llevaba un vaso de whisky en actitud amenazante hacia el agente, consiguiendo Piqueras detenerle el brazo.

Por su parte en la declaración del agente Simón, se expresa que detuvo el ciclomotor sujetándolo desde atrás y no por el manillar.

El procesado Abilio Villar, se dirigió a la Sala diciendo que en ningún momento quiso atacar ni amenazar a los agentes.

El fiscal pide para Abilio Villar Villoldo, la pena de cuatro años, dos meses y un día de prisión menor, y para Francisco Martínez, dos años de prisión menor. Además, considera la existencia de un delito de desobediencia a la autoridad, por lo que pide para cada uno la pena de dos meses de arresto mayor y veinte mil pesetas de multa.

### RAZONES DE LA DEFENSA

Por su parte la defensa, pidió la absolución estimando que no existe delito de atentado, porque en ningún momento se intentó arrollar a los agentes de la autoridad, y ante la contradicción de los dos últimos agentes sobre la amenaza del vaso de whisky, entiende que Abilio estaba de espaldas y alzó las manos en actitud de entregarse, y en una de ellas llevaba un vaso.

La Sala estaba compuesta por el presidente, don Flavio Martín, y los magistrados don Angel Ruiz Aliaga y don Jesús Fernández Entralgo.

Como fiscal actuó don Andrés Gómez Mora y la defensa estuvo a cargo del letrado don Ramón Mendoza.

El caso quedó visto y concluso para sentencia.

# VENTA PARCELA

en CAMPOLLANO (Junto fábrica muebles ANGEL MARTINEZ). Información CENTRA. Teléfono 22 93 16. Sr. Martínez.

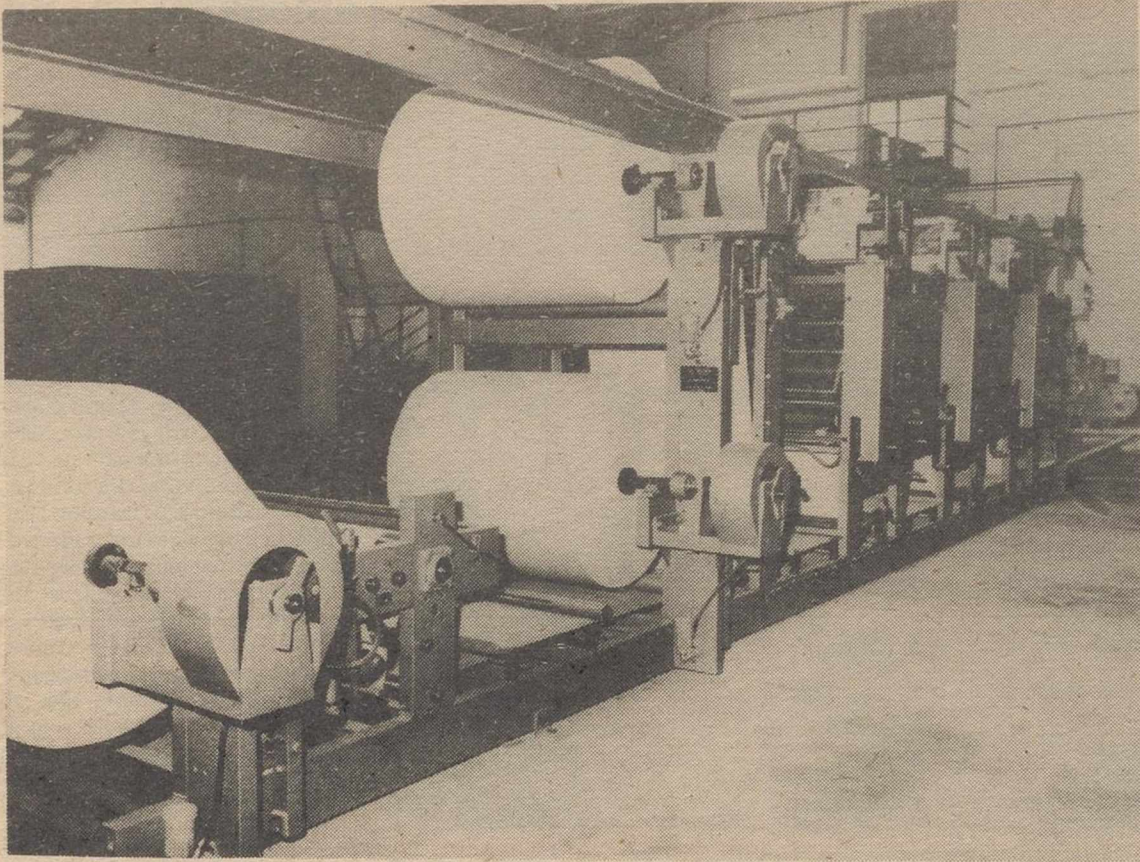
# Reuniones de la Comisión Regional de Urbanismo

Tras la reunión que se celebró ayer en nuestra capital, de la Comisión de Urbanismo de la Junta de Comunidades Castilla-La Mancha, hoy se celebrará en Toledo; el próximo día 22 en Ciudad Real y el 23 en Guadalajara.

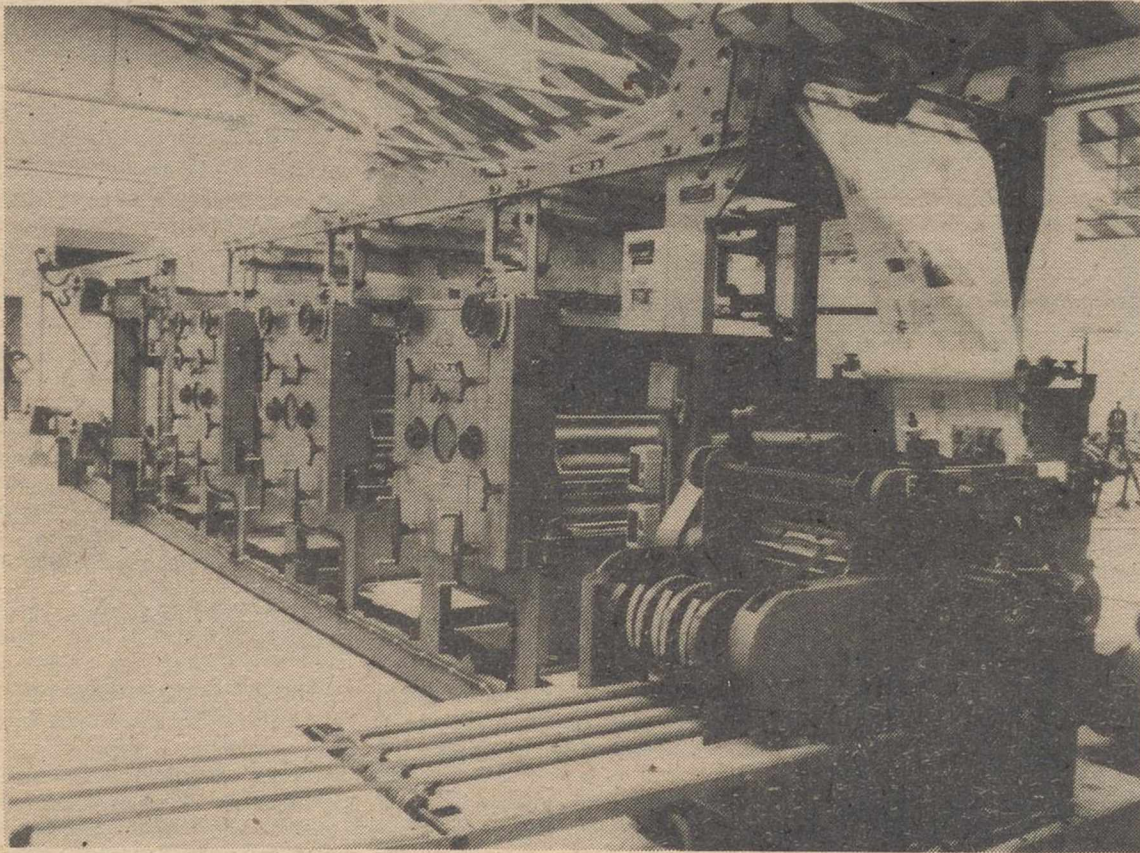


Reconversión tecnológica de LA VOZ DE ALBACETE

# Los equipos que hoy estrena el periódico son los modernos del sistema de fotocomposición y offset



Las bobinas dispuestas para el vértigo de la tirada, que alcanza los treinta mil ejemplares a la hora.



Sector de salida de los ejemplares, debidamente plegados y contados

LA VOZ DE ALBACETE, el periódico de los albacetenses, inicia una nueva andadura, con las ilusiones renovadas, en el servicio a los intereses de una provincia que nos tiene convocados a todos en la empresa de su progreso y desarrollo.

De cualquier forma todos los albacetenses debemos aunar iniciativas para promover y alcanzar esas metas reivindicativas, donde se genere el orgullo y la satisfacción del deber cumplido. En este sentido LA VOZ DE ALBACETE que cumple treint-

ta años, ininterrumpidos, con indesmayable voluntad de servicio, enfrentado a grandes y difíciles problemas que nunca mermaron el caudal de sus ilusiones, quiere ofrecer a sus incondicionales lectores, a la gran masa de albacetenses que día a día nos alentaron con una impagable generosidad, un nuevo periódico con la apoyatura de las más avanzadas técnicas de la impresión, y con la misma línea de seriedad y honestidad que ha distinguido un que hacer entusiasmado a través de los años.

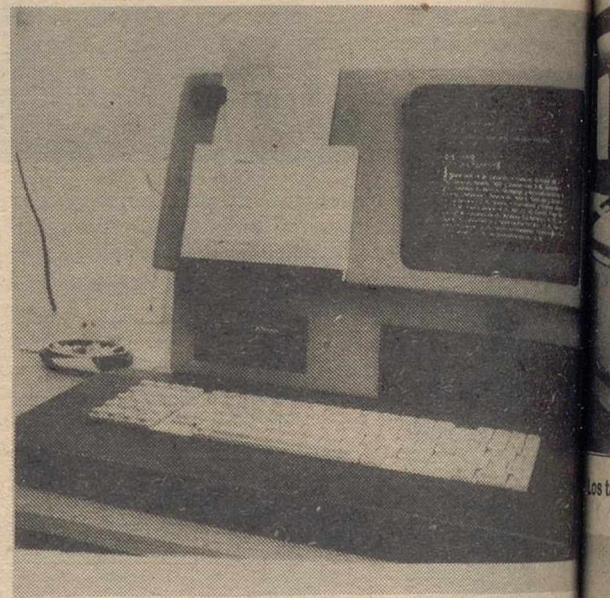
LA VOZ DE ALBACETE nació con precarios medios técnicos, con tradicional tipografía de admirables "Mergenthaler", linotipias sometidas a duros trabajos, con asombrosos rendimientos. Una vieja "Alauzet", máquina plana, estuvo haciendo la impresión durante más de diez años, con menguadas posibilidades técnicas e insatisfechos anhelos.

Y, después, se contó con una rotaplana, "Buhler" que abrió el campo de las posibilidades técnicas, con mayor número de páginas, aumento de tirada y notable progresión en los rendimientos de calidad y tiempo.

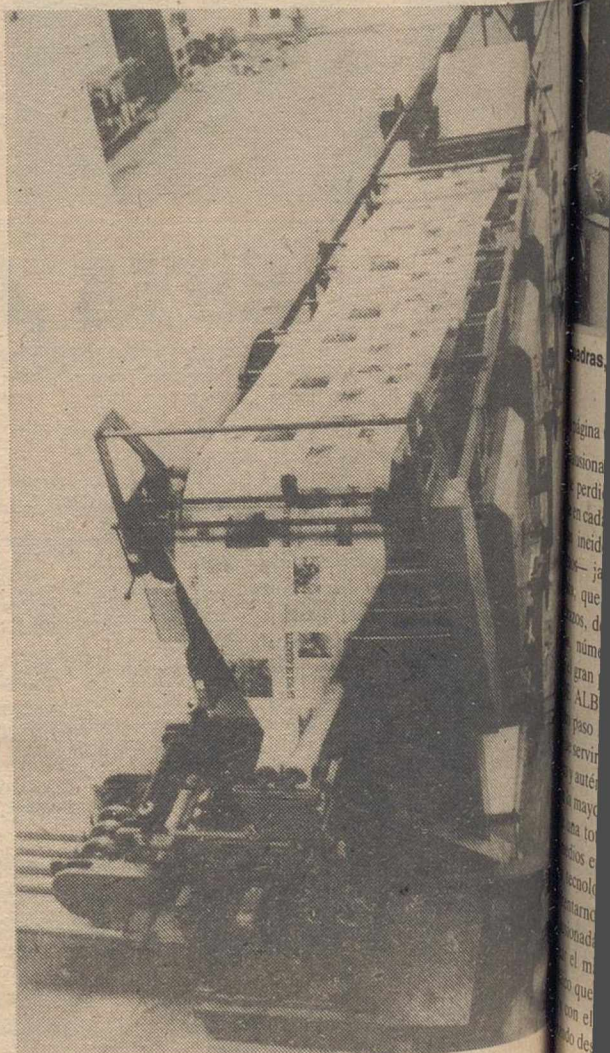
Es la pequeña historia de LA VOZ DE ALBACETE contada desde el ángulo de la intimidad, desde donde nuestra lucha diaria por mejorar el periódico se hacía más dura, más angustiada, por la escasez de medios, por los insalvables obstáculos y dificultades técnicas que impedían la compensación moral a los



En la calle Gabriel Císcar, 34, tienen ustedes su casa



En la pantalla, el teclista puede leer directamente los textos, hacer modificaciones si procede



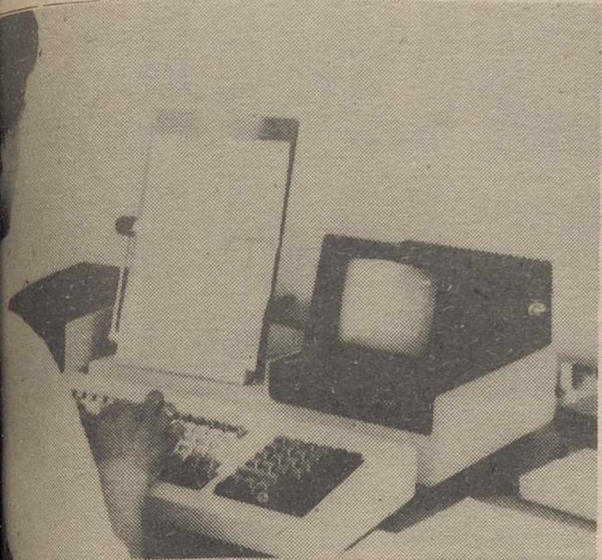
Desde el piso superior de las instalaciones, la rotativa offset en funcionamiento.

**Gimnasio ATHENEA**  
gimnasia  
sauna  
clases especiales para niños  
concepción, 10 teléfono 227139 albacete

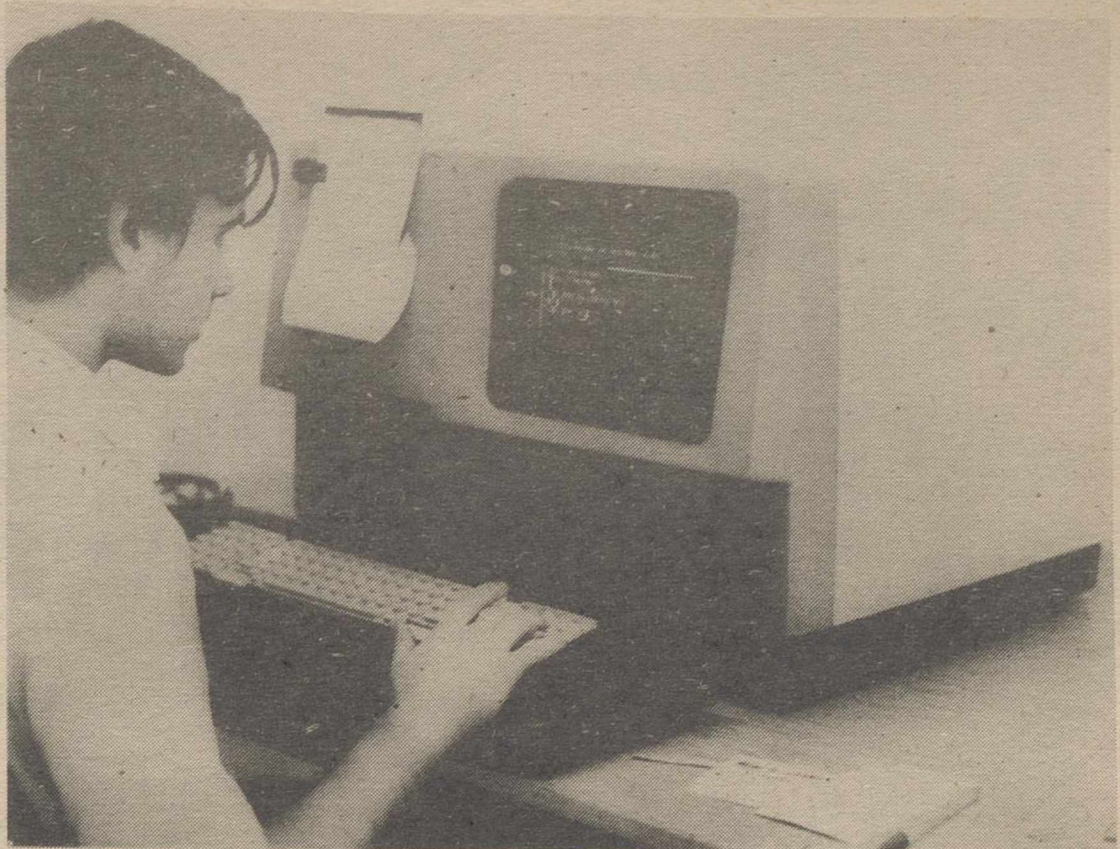
(Pasa a la página 7)



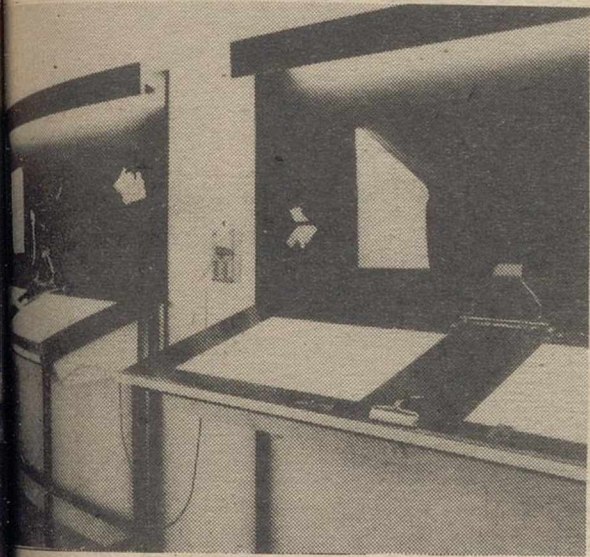
ordenadores electrónicos  
responden a la quinta  
generación, la de creación  
reciente



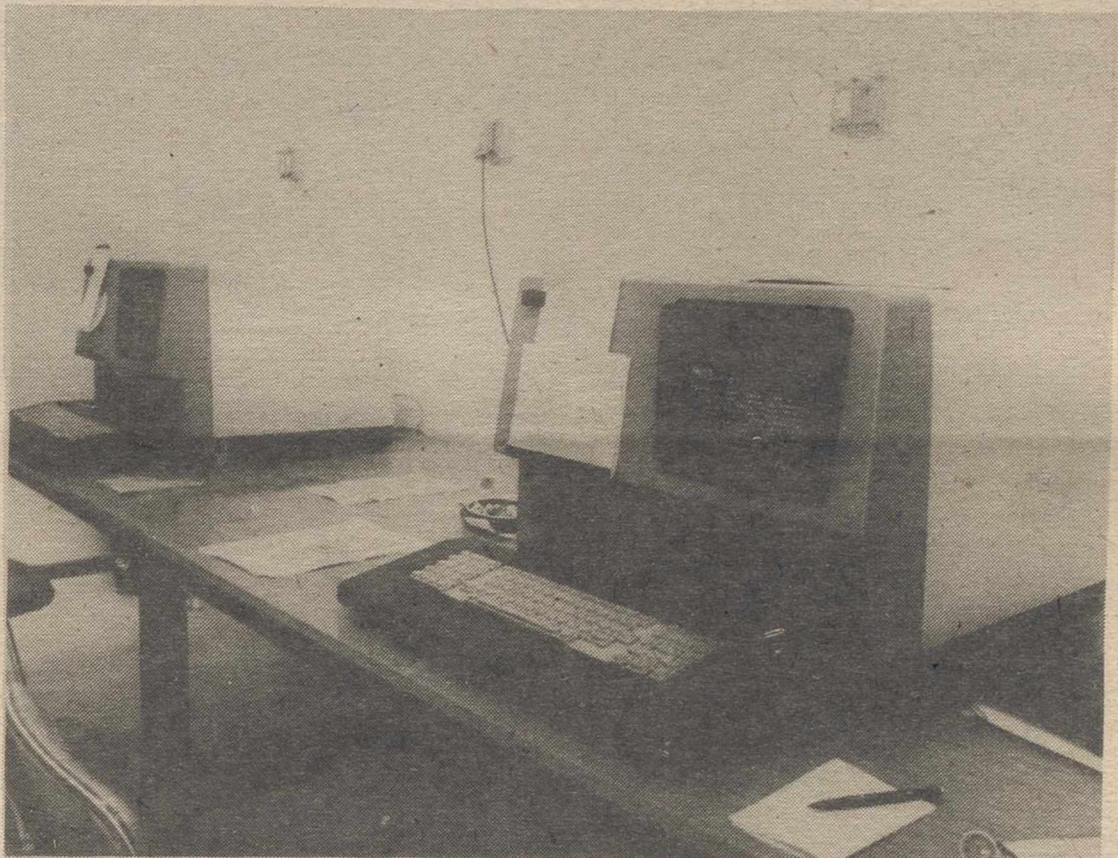
La composición se ha impuesto en la Prensa de todo el mundo. Por primera vez llega a nuestra región.



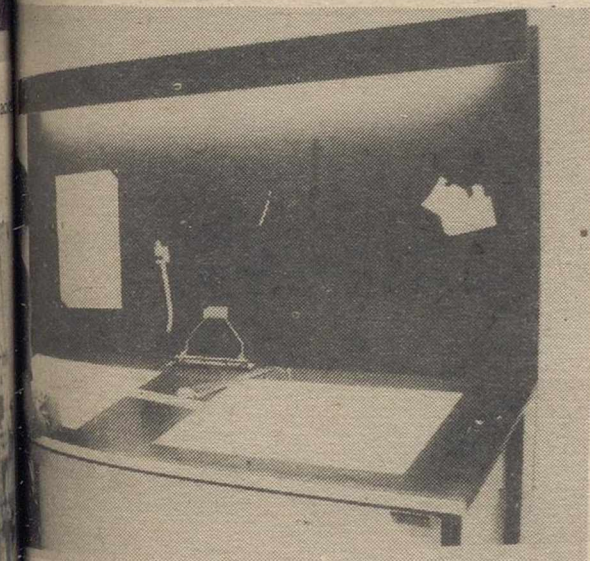
Los jóvenes teclistas del periódico han asimilado rápidamente la nueva técnica.



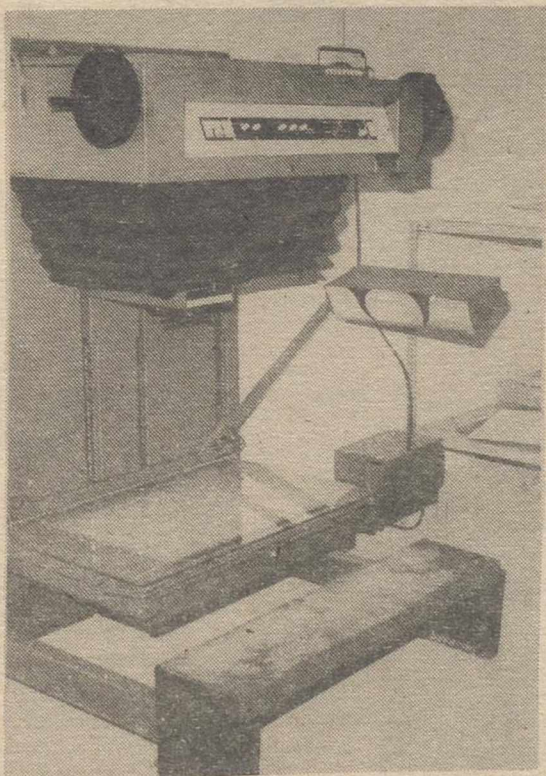
Los tableros de montaje requieren una atención delicada y meticulosa.



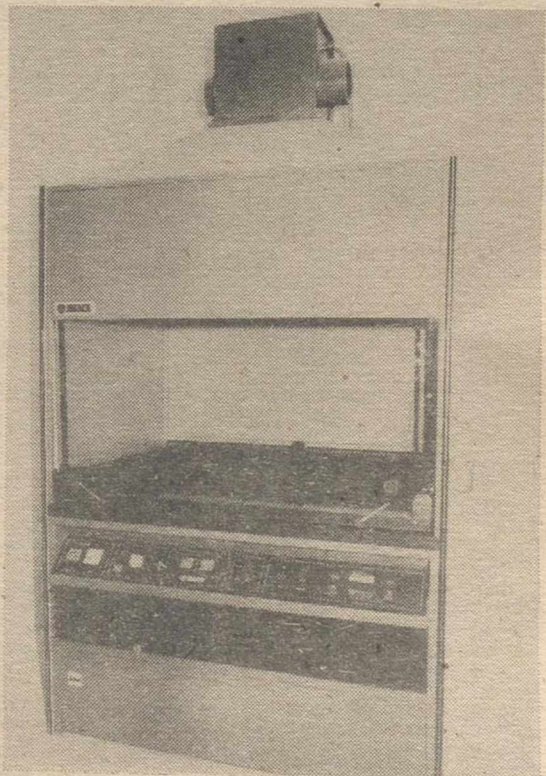
La cibernética ha revolucionado las técnicas de la composición.



Las cámaras, papel filmado, sustituyen a las viejas galeradas llenas de plomo y tinta.



La cámara gigante y electrónica, capaz de reproducir en tres minutos la película de una página.



El revelado de las películas sólo requiere unos minutos, adelantando considerablemente las tareas preparatorias de la edición.

de que Albacete sabrá apoyarnos, alentarnos, en esta definitiva etapa de expansión y crecimiento.

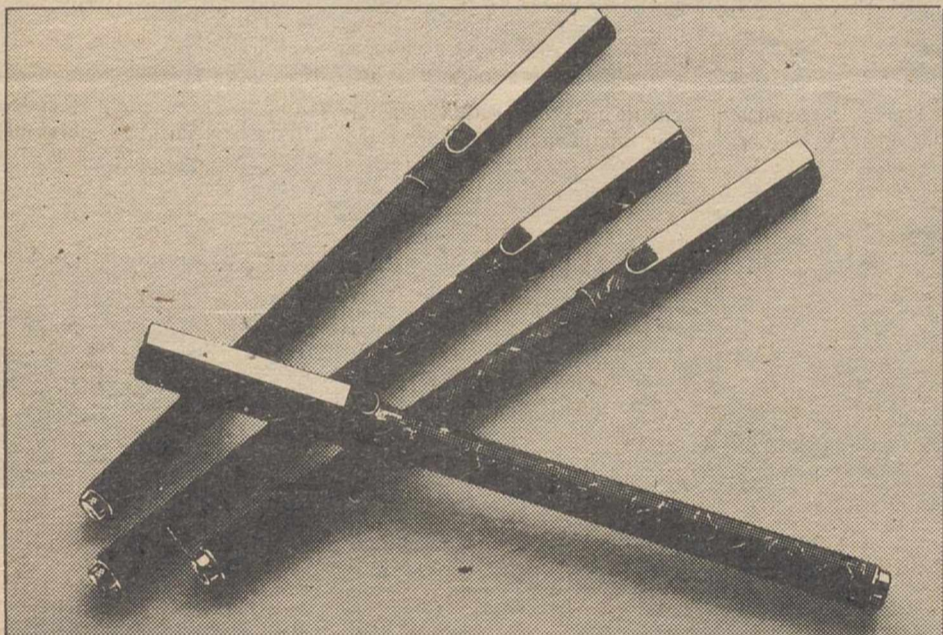
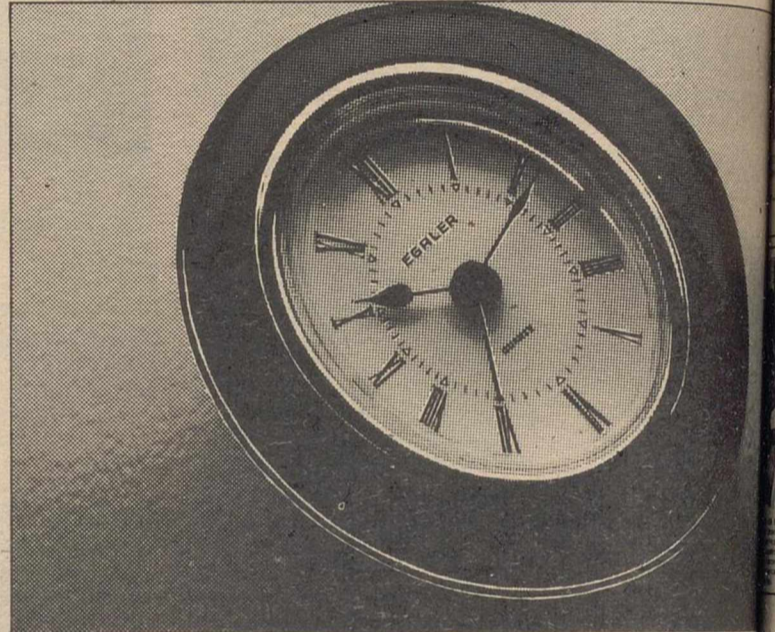
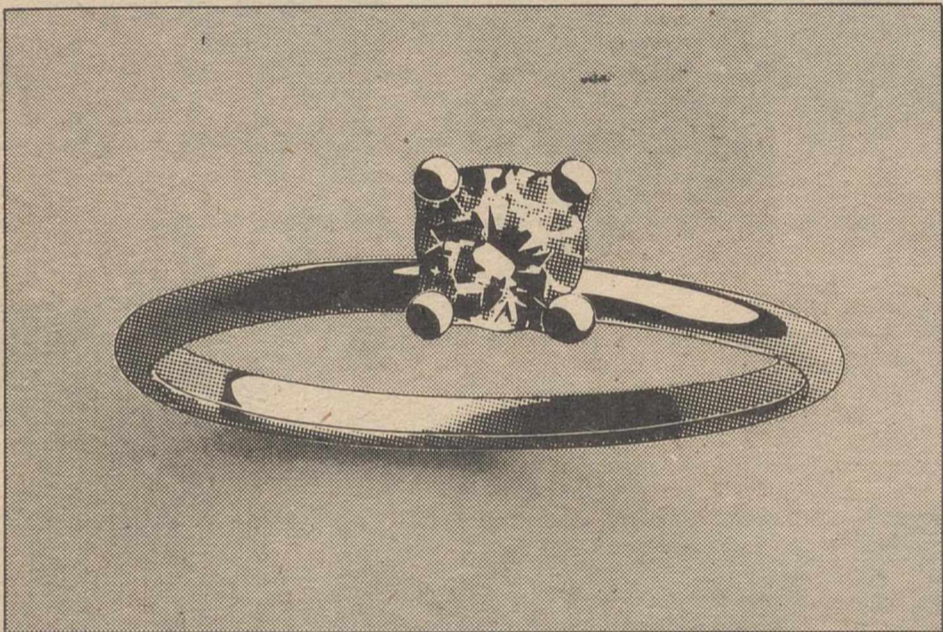
LA VOZ DE ALBACETE va a realizarse por un modernísimo sistema de fotocomposición, con ordenadores de la quinta y más nueva generación. Ha entrado en nuestros talleres la electrónica y ya nos quedan como hermosos recuerdos las "Mergenthaler". Y vamos a hacer la tirada en una asombrosa rotativa de off-set, que tampoco nos hará olvidar a la legendaria "Alauzet" ni a la dura "Buhler". Nuestros equipos, los que estrenamos hoy, son los más modernos, y los únicos incorporados a la reconversión tecnológica en la Mancha.

Vamos a hacer un periódico mejor, con cosas nuevas, pero sin olvidar algunas de las de antes, en las que se cimentó la trayectoria de LA VOZ DE ALBACETE, con el compromiso de hacer jornada a jornada un servicio fiel a todo lo nuestro.

... (página 6)  
... (razonablemente—que  
... (perdió—trabajaban  
... (en cada número.  
... (incidencias —anécd  
... (—jalanan esta pe  
... (que hemos hecho  
... (dejando al mar  
... (números y fechas,  
... (gran protagonista es  
... (ALBACETE, que,  
... (paso adelante en su  
... (servir a la provincia,  
... (auténtico portavoz,  
... (mayor dignidad, en  
... (una total moderniza  
... (ción en una línea de  
... (tecnología, a la que  
... (unamos con la más  
... (comoda entrega, tra  
... (el máximo partido  
... (que nos piden los  
... (con el que nosotros  
... (do desde hace treín  
... (ra cifra  
... (le con la seguridad



# COMPRE UN ZANUSSI Y ELIJA UN REGALO



Usted, como ama de casa, se lo merece todo. Todo.

Por eso, ahora, en Albacete, los Distribuidores Oficiales Zanussi, vamos a tener bonitos detalles con usted, con todo comprador de electrodomésticos Zanussi.

A la compra de un lavavajillas, de una lavadora, de un frigorífico de dos temperaturas,

usted podrá elegir entre un maravilloso anillo de oro o un eficaz reloj-despertador.

A la compra de cualquier otro aparato, podrá elegir un precioso pareo indio y un bolígrafo lacado.

Y siempre, con la gran oportunidad de disponer de la Tarjeta de Oro del Club de Consumidores Zanussi.

Sólo hasta el 31 de julio.

## ZANUSSI. UN REGALO.



Infórmese en los Distribuidores Oficiales Zanussi.



...as de Museo

# Nuestro adiós a los viejos talleres

## LA VOZ de Albacete

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MARANA  
Director: DEMETRIO GUTIERREZ ALARCON - Edita: PEDRO GARCIA MUNERA  
JUEVES 17 DE JUNIO DE 1982 - AÑO XXX - NUM. 9.277 - PRECIO 30 PTAS.  
Periódico, Administración y Talleres: Zapateros, 25 - Teléfono: 230900 - 230904

Puñal acuerdo de Ucd.

### Proponer a Landelino Lavilla como presidente de Gobierno y a Adolfo Suárez como presidente del partido

MADRID, 16 (EPA). Landelino Lavilla como candidato a la presidencia de Gobierno y Adolfo Suárez como presidente del partido, tal es el acuerdo alcanzado por el grupo parlamentario de Ucd en la sesión de este jueves.

### ¿MANTEN LAS QUEJAS CONTRA EL IRYDA

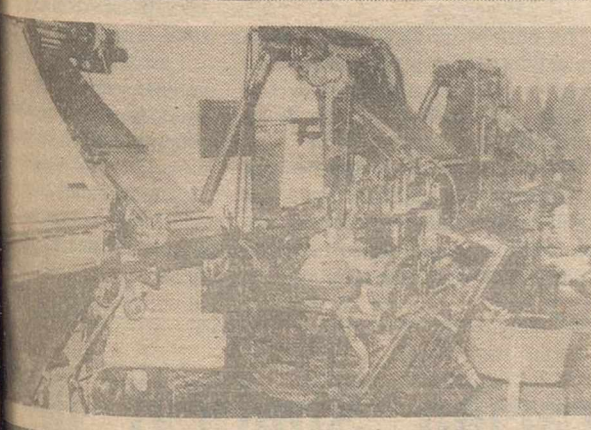
...CE OTROS AGRICULTORES ANTE UNAS REUNIONES DEL JEFE DEL SERVICIO

...LA COMPRA EL INGENIERO PRINCIPAL COMO UN BONO LAS NUEVAS PARCELAS



...MIENTA PARA VER EL MUNDIAL. TIRO LIBANO

...del último número editado en los viejos talleres de LA VOZ ALBACETE forma, ya, parte de nuestra historia. Jueves 17 de junio de 1982, en su XXX años de edición. La despedida, que figuraba en el comentario-editorial "Recuadro,, la reproducimos igualmente.



...stituciones, grupos culturales, han visitado innumerables veces de treinta años, los viejos talleres del periódico; en la foto, Da... cuando el funcionamiento de la antigua rotoplana. En la siguiente... rotoplas, sustituidas ahora por la fotocomposición. Y un momen... jornada de trabajo en los antiguos talleres, en la madrugada de

### Continúa la robotización industrial AYER, CURSILLO SOBRE INICIACION A LA NEUMATICA PARA INDUSTRIALES

VIENE APLICANDOSE DESDE HACE MUCHOS AÑOS EN ESTADOS UNIDOS



El señor Monfort explica el funcionamiento de los pasillos de prácticas utilizados en el curso. (Pág. 14)

### EN UN PUESTO DEL FERIA, MORCILLAS AGUSANADAS

Prácticamente podrían moverse por el solas, se dijo

### LADRONES DE PISOS, DETENIDOS

Comenzó la legislatura con 3 diputados y ahora, son 25

### REITERADO INTENTO DE ROBO EN UNA FARMACIA

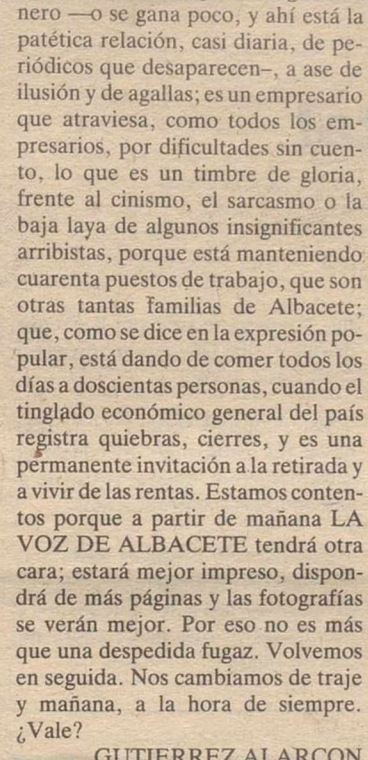
La última incorporación fue la de un joven de la comarca de La Mancha, que abandonó el grupo parlamentario comunista y pasó al mixto

### MURIO AL CAER DE UNA TERRAZA

El grupo mixto inició la sesión legislativa con 3 diputados y ahora el número de parlamentarios es de 25

Es una despedida, pero tan corta que decimos adiós hasta mañana. El caso es que nos vamos, que por fin ha querido Dios que el periódico de Albacete cambie de traje, que sea más aparente, como se dice en nuestros pueblos, que físicamente parezca otro. Nos vamos hoy mismo del viejo caserón de la calle Zapateros, donde, desde hace casi treinta años, se forjaron los periodistas de Albacete en la escuela de la ética, de la verdad, del estilo profesional, del respeto a los lectores y a los compañeros que merecen tal nombre, y sobre todo con un afán invariable e insobornable de servicio a Albacete, a la provincia, a los albacetenses. Y nos vamos porque tenemos un empresario que es un caso único en el mundo periodístico; un romántico que lucha por libre, sin sociedades anónimas, ni limitadas, ni comanditas, ni de las otras; ha entregado todo su tiempo a una empresa en la que no se gana dinero — o se gana poco, y ahí está la patética relación, casi diaria, de periódicos que desaparecen —, a ase de ilusión y de agallas; es un empresario que atraviesa, como todos los empresarios, por dificultades sin cuento, lo que es un timbre de gloria, frente al cinismo, el sarcasmo o la baja laya de algunos insignificantes arribistas, porque está manteniendo cuarenta puestos de trabajo, que son otras tantas familias de Albacete; que, como se dice en la expresión popular, está dando de comer todos los días a doscientas personas, cuando el tinglado económico general del país registra quiebras, cierres, y es una permanente invitación a la retirada y a vivir de las rentas. Estamos contentos porque a partir de mañana LA VOZ DE ALBACETE tendrá otra cara; estará mejor impreso, dispondrá de más páginas y las fotografías se verán mejor. Por eso no es más que una despedida fugaz. Volvemos en seguida. Nos cambiamos de traje y mañana, a la hora de siempre. ¿Vale?

GUTIERREZ ALARCON



La foto ante el caserón de la calle Zapateros era muy peculiar. En la última visita, posaron con nuestro colaborador José Sánchez, el matador de toros José Gómez Cabañero y el notable aficionado José Hoyos.



Los engranajes de la histórica rotoplana, llamaron la atención del fiscal jefe de la Audiencia Territorial, Rafael Rojo, que aparece durante la visita con nuestro editor Pedro García Munera.



Los engranajes de la histórica rotoplana, llamaron la atención del fiscal jefe de la Audiencia Territorial, Rafael Rojo, que aparece durante la visita con nuestro editor Pedro García Munera.

Comité local del Psoc

## Presencia de ciudadanos en las Comisiones municipales

El Comité Local del Partido Socialista Obrero Español, está llevando a cabo una serie de reuniones con el movimiento ciudadano con el fin de elaborar un Proyecto de Ley Municipal que los concejales socialistas presentarían en su día al Pleno del Ayuntamiento para su aprobación.

Según este Proyecto cualquier organización legalizada e independiente de los partidos políticos podría asistir a las Comisiones municipales con voz — aunque, naturalmente, sin voto —, con la posibilidad de introducir cualquier punto dentro del orden del día.

El Proyecto recogería también la creación de un fondo para subvencionar a las Asociaciones, — que estuviera incluido en los presupuestos municipales —, y el que pudieran utilizar el patrimonio municipal.

Las reuniones convocadas por el comité local del Psoc, han tenido muy buena acogida, asistiendo más de 20 asociaciones de nuestra ciudad. Una de ellas, contó también con la asistencia del Alcalde, que se mostró favorable a este proyecto del Comité local de su partido.

R. V.

Ayer reunión de la Comisión de Gobierno de la Diputación

## Se estudiarán las incompatibilidades del personal

1.100.000 pesetas para las Escuelas de Verano

Ayer por la mañana se reunió la comisión de gobierno de la Diputación Provincial presidida por su titular, Juan Francisco Fernández y con asistencia de los diputados, Pedro Ruiz, Juan José Gascón y Virgilio Sánchez Barberán.

En el apartado de personal se aprobaron dos expedientes para la provisión en propiedad de plazas vacantes en la Diputación. En relación con las incompatibilidades del personal, el secretario dió lectura a las actuaciones instruidas en relación con ese asunto. Los funcionarios recibieron una comunicación en la que se les pedía que comunicasen si además de su trabajo en la Diputación realizaban otras actividades. La sorpresa ha sido grande ya que únicamente

han contestado algunos funcionarios del área de producción. El señor Fernández Jiménez ha fijado un plazo de quince días para que todos los funcionarios contesten.

En servicios docentes y culturales se dió lectura a un dictamen de la comisión informativa correspondiente sobre diversos aspectos en relación con la colaboración de la Diputación con la IV Escuela de Verano. Se aprobó la concesión de 1.100.000 pesetas.

En obras, caminos y cooperación con los Ayuntamientos se informó — como viene siendo habitual — del estado de ejecución de obras incluidas en planes de caminos y provinciales.

(Foto Luis Miguel)

## Reunión de cooperativas vinícolas de la Región, en La Roda

Treinta y dos cooperativas de la Región se ha reunido en los locales de Bodegas Unidas Sociedad Cooperativa en la localidad de La Roda para inaugurar estas instalaciones y homenajear al Senpa en la persona de su director general, Arturo Díaz. En el acto estuvieron presentes el Consejero de Agricultura de la Junta de Comunidades Castilla-La Mancha, Leopoldo Sepúlveda; Ricardo

Cospedal, director provincial de Agricultura; jefe del Senpa, Ricardo Rodríguez, y representantes de las cooperativas asociadas. Se cerró el acto del titular del Departamento de Agricultura de la Junta, quien animó a los cooperativistas a seguir en esta labor de cooperación unitaria destacando el sector vitivinícola de nuestra Región y confiando que aumentará su nivel.

## Mañana asamblea provincial de Juventudes Centristas

El próximo sábado día 19 a las 6 de la tarde tendrá lugar la celebración de la Asamblea Provincial de Juventudes Centristas para renovar los Organos Provinciales y los compromi-

sarios al Congreso Regional.

La Asamblea se celebrará en la sede del partido, calle Feria número 16, piso segundo.

## Recuperación de fachadas en los pueblos Castellano-Manchegos

El Departamento de Obras Públicas y Urbanismo de la Junta de Comunidades de Castilla-La Mancha pretende recuperar fachadas de casas de los pueblos castllano-manchegos para lo cual se están manteniendo conversaciones con Ayuntamientos, Diputaciones y Colegios Profesionales de Arquitectos.

Estas medidas va a afectar la fachada sin terminar no a las artísticas. A este respecto se quiere negociar con las Cajas de Ahorro una línea de crédito y así mismo que los Ayuntamientos no carguen tasas municipales. La Junta pagaría todos los proyectos a realizar y los Colegios Profesionales reducirían sus tarifas a la mitad.



## Subvenciones para mejoras en las explotaciones lecheras

Aprobado el Reglamento Estructural de la Producción Lechera, se han dictado las normas complementarias para su desarrollo. Una de ellas es la inscripción en el Registro de Granjas de Producción Lechera.

Se ha dado a conocer el mecanismo de tramitación de las ayudas previstas en el citado Reglamento, bien como subvenciones directas o como préstamos subvencionados.

La subvención directa tiene por finalidad la mejora de las estructuras y organización productiva de la explotación. Comprende: Instalaciones de equipos de ordeño, tanques de refrigeración de leche, cercas, mejoras de establos, instalaciones eléctricas de baja tensión, agua corriente, saneamiento ganadero, etc.

Los préstamos subvencionados, se dan para mejora e intensificación de



la producción de forrajes y prateses, adquisición de ganado lechero, etc. y otras mejoras para modernizar la explotación.

### Almansa

## El problema del Hospital sigue latente

ALMANSA.— (Servicio especial).— El problema del Hospital sigue siendo un tema de actualidad. A este respecto, el Consejo Municipal de la Salud y Bienestar Social, ha hecho público el siguiente comunicado:

“Tal y como estaba previsto, se realizó la visita del Consejo Municipal de Salud y Bienestar Social, al gobernador civil, acompañado de un centenar de ciudadanos almaneses.

La entrevista resultó realmente tensa, ya que de nuevo los argumen-

tos que se esgrimieron fueron más de tipo político que sanitarios, lo cual lamentamos profundamente.

El objetivo de esta visita, era entregar un memorándum sobre el Hospital, y se cumplió por nuestra parte.

Se hizo notar nuestra presencia sobre todo por los ciudadanos que estuvieron apoyando la entrevista en la puerta del Gobierno Civil, con sus gritos de “Hospital para Almansa”.

La postura del gobernador civil

fue, como ya se sabe por la Prensa, de que el día 3 de octubre próximo, el Hospital se abra.

Este Consejo seguirá sus reuniones e irá estudiando qué hacer en cada momento, según se vayan desarrollando los acontecimientos.

Nos parecen positivas hasta ahora, todas las acciones realizadas y esperamos de todos los ciudadanos el mismo apoyo que hasta ahora nos han otorgado”.

En la zona regable de los Llanos

## Adjudicación del proyecto de caminos y acequias secundarias



El Ministerio de Agricultura, Pesca y Alimentación, a través del Instituto Nacional de Reforma y Desarrollo Agrario (IRYDA), ha adjudicado el “Proyecto de Caminos y Acequias Secundarias” en los lotes complementarios de la primera ampliación de la Zona Regable de Los Llanos en la provincia de Albacete, a la Empresa de Transformaciones Agrarias, S.A. por un importe de 3.641.238 pesetas.

La obra proyectada está incluida en el Plan de Obras y Mejoras Territoriales de la Zona Regable de Los Llanos, quedando clasificada de interés común.

El citado Plan se estableció para aprovechar los caudales de aguas subterráneas alumbrados por el propio Instituto, con lo que se ha producido una transformación total, con

aumento de la capacidad y generación de empleo.

El Iryda, asumiendo la política del Ministerio de Agricultura, Pesca y Alimentación, para mejorar la calidad de vida a mejorar la calidad de la población rural, ha incluido en el referido Plan de Obras y Mejoras Territoriales un proyecto que estudia la construcción de varios caminos con una longitud de 620 metros de longitud, dotados de alcantarillas y de varios tramos de alcantarillas que lleguen de un servicio independiente a los terrenos de tierra que completan la economía de 32 agricultores y obreros agrícolas que van a ser instalados en la zona, ma que las obras estarían ya terminadas para el 82.

## LONJA AGROPECUARIA PARA LA MANCHA

Semana 25.— Cotizaciones del día 17 de junio de 1982.

### PRECIOS INDICATIVOS

#### CEREALES

Cebada, 6 carreras vieja, 16'60-16'70 pesetas kilo, diferencia =.

Cebada, 2 carreras vieja, 17-17'50 =.

Avena sin calificar.  
Centeno sin calificar.  
Maíz (SEMPA) 17'75 +.  
(SECADERO) sin calificar.

#### LEGUMINOSAS

Yeros sin calificar.  
Veas sin calificar.  
Lentejas sin calificar.  
Alfalfa (Heno) 10-10'50 =.  
Veas (Heno) 11'50-12'50 =.

#### OVINO

Corderos hasta 15 kg. 340-350 + 10.  
Corderos de 15'50 a 20 kg. 270-280 + 15.  
Corderos de 20'50 a 25 kg. 225-235 + 20.  
Corderos de 25'50 a 30 kg. 185-190 + 10.  
Corderos de 30'50 a 35 kg. 150-165 + 5.  
Corderos de más de 35 kg. sin calificar.  
Oveja 60-65 =.  
Lana 90-100 =.

#### PORCINO

Selecto 132-133 + 3 + 4.  
Normal 129-130 + 3 + 4.  
Graso 127 + 4.  
Lechones blanco, belga sin calificar.  
Lechones normales 3.900 =.

## INSELECTRIC

Pantalla eléctrica  
DESTRUCTORA  
DE INSECTOS  
Homologada y garantizada  
DIVERSOS MODELOS

Doctor Esquerdo, 168  
Madrid-7 Telf. 2512200

## Confederación Sindical de Agricultores y Ganaderos (SAGA)

comunica a sus asociados, que el próximo día 20, domingo, a las 11 horas, tendrá lugar la Asamblea General en los locales del restaurante SURCO de la carretera de Circunvalación y que entre otros temas se tratará de las medidas urgentes a adoptar ante la catástrofica situación agropecuaria.



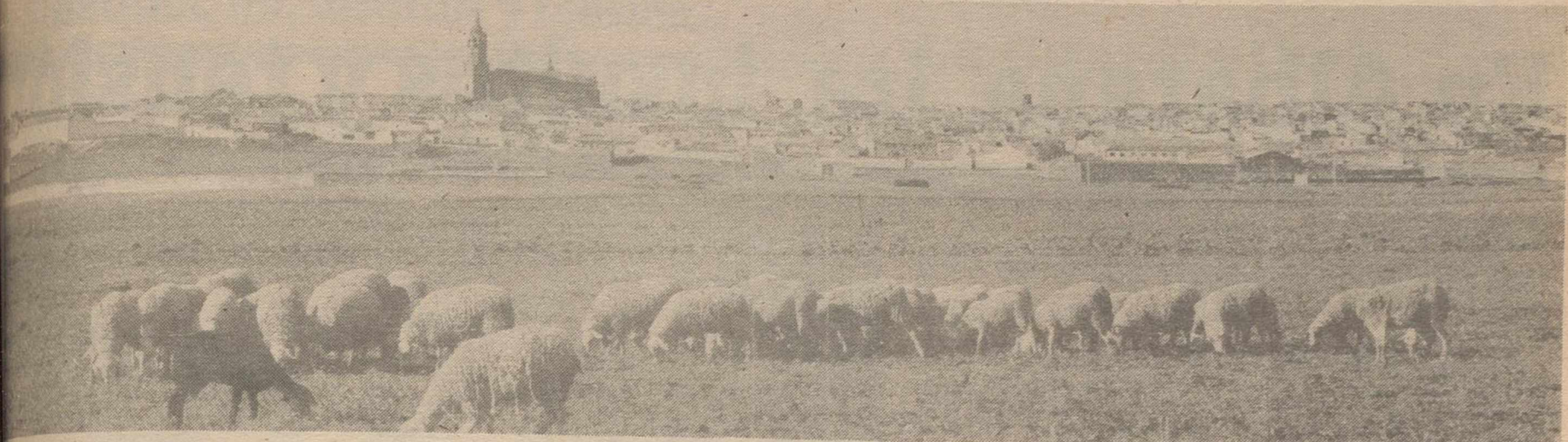
ESTA INFORMACION DE LA  
**LONJA AGROPECUARIA DE LA MANCHA**

ESTA PATROCINADA POR LA

**CAJA RURAL PROVINCIAL**



Las deudas de Castilla-Mancha se acercan a los 100.000 millones



# «Hay que cerrar el campo»

UN BILLON

Las exposiciones del titular de Agricultura, J.L. Alvarez ante la comisión correspondiente del Congreso y la presencia de las organizaciones agrarias, no han aclarado mucho las cosas. En un informe de la patronal, se insistía, como ya hemos recogido, en que la deuda del campo ascendía a un billón de pesetas. Y para ser exactos se cifraba en 964.000 millones. Si a ello se le unen los 59.000 millones de "capitalización", el billón se sobrepasa ligeramente. Y la ayuda-auxilio sequía/82 esta ahí.

El ministerio, a renglón seguido, elaboraba un contra-informe detallado, año a año, la evolución de los créditos y la producción final agraria. Una primera lectura diagnóstica que el "empobrecimiento del campo es progresivo".

"De un tiempo a esta parte, —dice el informe al que ha tenido acceso este periódico—, viene señalándose con insistencia en prensa y publicaciones agrarias, así como en determinadas campañas y conferencias, cifras, comparaciones y conclusiones sobre el actual grado de endeudamiento del sector agrario y sus consecuencias. Estos datos se están manejando con escaso rigor y resulta

## Trabajamos sólo para pagar las deudas.

frecuente leer y escuchar que la deuda del sector supera ampliamente el billón de pesetas y que esta cifra representa el 70 por 100 de la producción final agraria (P.F.A.). Quienes esgrimen tales datos —prosigue el informe de cuatro folios— llegan a señalar en sus particulares conclusiones que el agro debe ya tanto como produce, lo que equivale a una situación de quiebra en el sector que precisa un urgente replanteamiento estructural evitando su ruina total. Tales argumentos se adoban —copiamos literalmente— con otros sobre falta de rentabilidad de las explotaciones, unidas a los efectos de las sequías que padecemos, necesidad de plazos más dilatados, irrelevancia de las medidas en curso tendentes a la capitalización del sector, necesidad imperiosa de reducir los tipos de interés del capital circulante y créditos de campaña, etc. Todo ello agitado a modo de coctelera de forma indiscriminada y tendenciosa puede confundir a los agricultores y ganaderos".

Ek preámbulo de apenas treinta líneas mecanografiadas, concluye en la conveniencia de aclarar los malentendidos.

DEBATE PUBLICO

Para la CNAG, las dos contantes

de ambos cuadros son claras: "el aumento del déficit en el sector es del 20 por 100 cada año. Y esto es insostenible. Francamente, no lo podemos soportar. Y la producción esta falta de medidas urgentes. Los precios en los últimos diez años han experimentado solo un 38 por 100 de aumento y el incremento se estanca. Así no hay salida".

"En el año 81 —se lamenta Miguel Ramirez— no se han tenido en cuenta la merma de los 150.000 millones de pesetas en el producto final que, en un 50 por 100 han sido absorbidos por el dinero de la sequía y el resto por la banca privada. Nos estamos comiendo los créditos. Exigimos un debate público con la administración. En la radio, en la televisión, donde sea para explicar que, claramente, nos acercamos al techo de posibilidades. Debemos casi lo que producimos cada año. Es decir, trabajamos para pagar únicamente los créditos de años anteriores. Así no hay manera de capitalizar el agro español. Y nuestro ingreso en la Comunidad complicará más las cosas... las subvenciones nos ahogan."

## CAPITALIZACION URGENTE Y NECESARIA

El estudio ministerial estableció que los años 80/81, se registra una gran aceleración de endeudamiento agrario que se incrementa en un 45 por 100 con respecto al año 79, lo que representan 255.000 millones de pesetas más de teórica deuda del campo. Sin embargo —continúa el informe— no es correcto establecer comparaciones entre esa masa de deuda y la P.F.A., ya que una gran parte de la misma no se destina a inversiones del agro, ni siquiera a créditos de campaña. En este punto, Miguel Ramirez, se indigna: "No, claro que no; ese dinero lo hemos gastado en irnos de vacaciones al extranjero y en comprar coches importados. Es indignante afirmar algo así". "El crédito oficial de la campaña quedó fijado en 28.000 millones de pesetas. Es pues, claro el distanciamiento entre la deuda de ese año (255.000 millones de pesetas), y la relación crédito/P.F.A. ya que, en realidad, no son magnitudes comparables".

En cambio, enfatiza el trabajo oficial, sí es evidente la necesidad de capitalizar las explotaciones agrarias, lo que a su vez redundará directamente en un incremento de la P.F.A. y una elevación de las rentas agrarias que se deterioran precisamente por la falta de capitalización.

Al margen de la indiscutible necesidad de ofrecer con urgencia financiación abundante a los agricultores y ganaderos para la capitalización de sus explotaciones, "es preciso que las inversiones sean productivas y rentables, y que los créditos cuenten

con plazos de amortización adecuados al periodo de maduración de cada inversión. En este sentido —termina el contrainforme— puede decirse que "los marcos crediticios y condiciones de las líneas ofrecidas actualmente por el sector son acordes a las necesidades de las explotaciones agrícolas y a las de ganado lechero. En cambio, para las explotaciones de ganado de carne en régimen extensivo no se disponen, salvo excepciones, de marcos crediticios adecuados para su desarrollo, ya que los plazos han de ser más dilatados." El contra-informe ministerial termina señalando que lo anteriormente expuesto "hay que complementarlo con ayudas de financiación y auxilios como los puestos en vigor por el SEMPA e YRIDA".

## REFLEXIONES PARA EXTRAPOLAR

Al margen de la interpretación que cada parte le da a los números, hay dos ideas para la reflexión, que brotan del contexto. ¿Alcanzará el endeudamiento al producto final? Parece que sí. Y en este supuesto ¿cómo evitarlo?. La cifra oficial de deudas (814,8 miles de millones de

## El Gobierno da dinero pero la Banca pide avales que nadie puede dar.

pesetas) es alarmante. Hay que tener presente que representa el 52 por 100 de la P.F.A. (no de la producción neta, real) o lo que es lo mismo: estamos trabajando para pagar las deudas. Estamos destinando más de la mitad de lo producido simplemente a pagar lo que se debe. Y esto es grave. Si admitimos las cifras de los empresarios —no hay que dudar de su veracidad tampoco— en endeudamiento superaría el billón de pesetas. Es decir, un 70 por 100 de lo producido. Y la sequía que viene está ahí. Si pensamos que el producto de esta campaña descenderá entre un ocho y un 10 por ciento y los créditos a la sequía/82 se acerquen a los 100.000 millones, es fácil colegir que en sólo dos años, las deudas superarán al producto final. No es pesimismo. Estamos a punto de "saltar". Es la gran escapada hacia atrás, la gran huída hacia lo irremediable. Es el techo. Luego, sólo queda poner un cartel que diga: CERRAMOS EL CAMPO POR CESE DE NEGOCIO. Es la RUINA.

Extrapolando los datos nacionales, no resulta embarazoso afirmar, por los números siempre tienen la razón, que Castilla-La Mancha está endeudada en unos 60.000 millones

de pesetas, si hacemos caso a los teóricos del ministerio antiguo de Fomento. La verdad, la cruda realidad es que la cifra se acerca a los 100.000 millones de déficit. Las previsiones para este ejercicio, con pérdidas muy acusadas ya en Ciudad Real y Albacete, sobre todo, son francamente pesimistas. Se sobrepasará generosamente el listón de los 100 mil millones de deuda al Estado y a la Banca oficial y Privada. Los 173.000 empleos del campo peligran más todavía. Cada vez, ya se han escrito aquí, somos menos y cada vez más pobres. El campo no da ya ni para venderse al mejor postor. Estamos en un barco con el agua al cuello.

Para Arturo López, de UFADE, la crisis se acentúa por momentos y hemos tocado techo: "La repetición de la sequía en algunas zonas del año pasado invalida cualquier ayuda que no sea la subvención. Los créditos no podemos cogerlos porque no podremos devolverlos ni dentro de cuatro ni cinco años. Son un trampa. Hay que tener presente que sólo en intereses pagamos este año 86.000 millones de pesetas. Nos ahoga la sequía."

Para Pedro Menchero, hombre bien conocido en la región, diputado de UCD por Ciudad Real y presidente de la Cámara Agraria, la situación en que nos encontramos, puede considerarse límite a todos los efectos: "El problema radica fundamentalmente —declaraba al espacio CASTILLA-LA MANCHA, EN COMUNIDAD—, en que el agricultor siempre ha sido un buen cliente de las entidades financieras. Pagaba bien los préstamos y ahora se encuentra con el agravante de que la crisis ha hecho mella en él y existe ya una reticencia grande por parte de las entidades bancarias para dar dinero. Existe un problema tremendo de AVAL... entonces, hay una oportunidad que es la de potenciar una entidad reaseguradora avalista, que se llama ASICA, poco conocida en el sector y que proporciona créditos hasta 7,5 millones de pesetas con un 0,5 por 100 de comisión. Es decir, es la última oportunidad del agricultor y el ganadero porque tiene "comprometido" a toda la familia con la firma del aval. Y la banca es la banca. El agricultor ya ha llegado al límite".

El tema es lo suficientemente amplio como para que sigamos hablando del campo. De una tierra que se está hipotecando día a día. Una tierra que sólo admite el cartel de "CLOSED", o sease, SE CIERRA.

Antonio REGALADO y Juan Antonio POLO



## Se recrudece el conflicto de las aguas

# En Albatana, ira, insultos y tensión

### El pozo para riego, cegado con arena y hormigón

El conflicto de las aguas de Albatana, del que informó el periódico en los días 8 y 9 de abril, ha vuelto a agudizarse ayer al cerciorarse los vecinos del pueblo de que en la noche de ayer fue cegado con arena y hormigón un sifón, propiedad del Ayuntamiento, construido junto a uno de los pozos perforados por Iryda y comunicado con el mismo. Desde el sifón parte una tubería, realizada asimismo por el municipio, que conduce cerca de veinticuatro litros de agua por segundo con la que riegan numerosos vecinos del pueblo.

Las iras de los vecinos se desataron ayer, tanto entre los hombres como entre las mujeres, al comprobar el hecho, que consideran un "crimen" y que atribuyen a varios vecinos de Albatana interesados en que se siga regando con las aguas procedentes del manantial tradicional de la localidad. Desde las tres de la tarde de ayer numerosas personas del pueblo se congregaron en el lugar de los pozos esperando la llegada al mismo del alcalde para establecer los hechos, pero éste no se presentó.

#### LA MAYORÍA A FAVOR DE LOS POZOS

LA VOZ DE ALBACETE estuvo presente en lugar, comprobando el alcance del descontento y las iras de los albataneros. Ninguno de ellos quiere dar su nombre, pero sí explicaciones pertinentes: el 76% de la

propiedad del agua de la fuente, que, por cierto, no se seca regando con el agua que sacamos del sifón, están a favor de que se exploten los pozos de Iryda. Son, si acaso, media docena los que están en contra y los que han hecho esto por mala fe, y además lo han hecho por la noche — comenta uno de los concejales—. —Ponga usted que le han echado metro y medio de arena y hormigón y que han cerrado la válvula.

#### PUEDA PERDERSE LA COSECHA DE PATATAS

Uno de los graves problemas que puede ocasionar este hecho, según pudo saber el periódico, es la pérdida de la cosecha de patatas, más de cincuenta mil kilos.

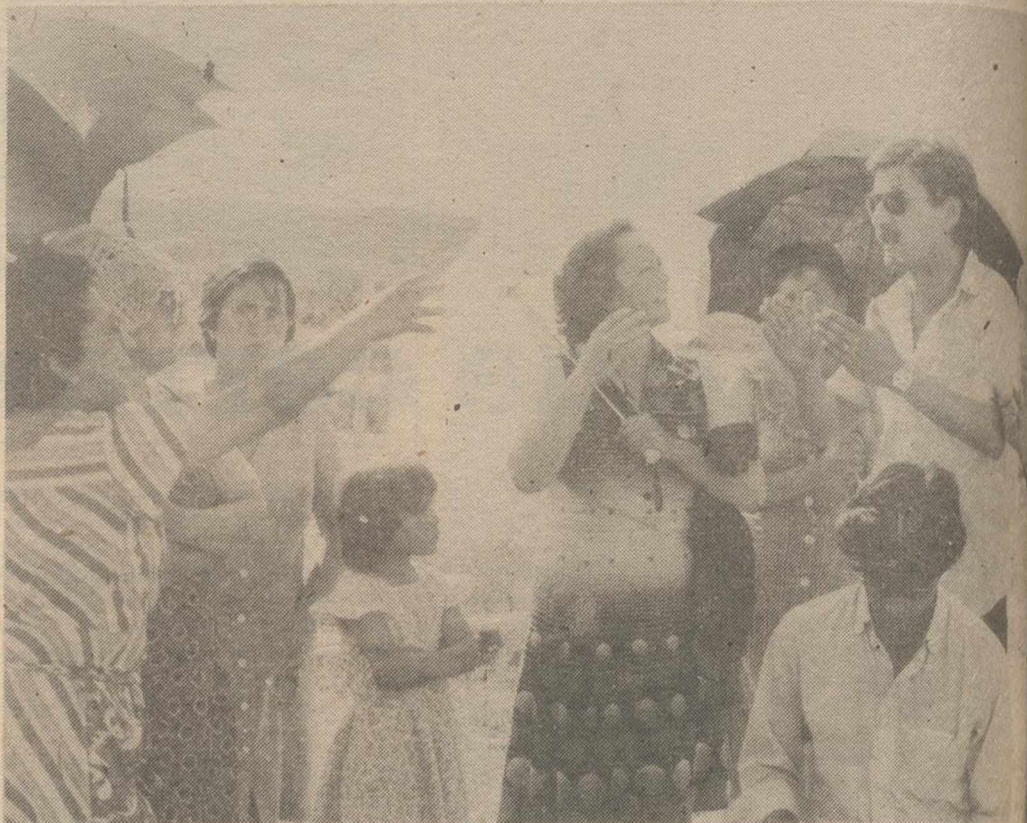
—Ahora hay que regar las patatas — comenta un agricultor — cada ocho días, como no podamos regar se pierde la cosecha.

#### METRO Y MEDIO DE AREÑA Y HORMIGÓN

Se da la circunstancia de que al ser cerrada la válvula del sifón que ha sido cegado y que está a un metro de uno de los pozos, el nivel del agua se pierde, perjudicando incluso una cosecha de cereales a punto de segar que hay justo a los pozos.

#### LOS INSULTOS

Mientras conversamos con los vecinos, y nos explican la situación, los insultos al alcalde del pueblo se suceden una y otra vez. Particularmente las mujeres desatan su lenguaje ante lo que consideran obra de "criminales y terroristas". Una de ellas explica: —Hemos ido a por el alcalde pero no



Las mujeres de Albatana protagonizaron ayer la protesta ante la acción anónima de cegar un sifón de riego. En la foto, varias mujeres critican a Benito Barba, según el cual Iryda es autor del hecho.

quiere venir, el sabrá por qué. Los pocos que no quieren el agua son uno sinvergüenzas, no hay derecho, tengo que tener a mi hijo trabajando como un negro por ahí mientras otros...

Alguien llega al lugar y centraliza la polémica:

—He hablado con Enguñados y me ha dicho que ha sido el Iryda quien ha mandado tapar el sifón como primera medida para solucionar el problema.

Preguntamos quién es el informador.

—Ese es Benito Barba; es de la Junta de Aguas, antes era su padre, ése es lo que está más en contra de los pozos.



Los ánimos estaban tensos ayer en el lugar donde el Iryda ha perforado los pozos polémicos, a cerca de tres kilómetros de Albatana. Uno de los vecinos del pueblo expresa su indignación.

### MAÑANA GRATIS: NUESTRO SUPLEMENTO



#### STOP A LA IMAGINACION

En él podrán saber de las maniobras de Fernando Castedo para salvar el vídeo de la toma del Congreso durante el 23 de febrero; conocer los tics publicitarios de los especiales musicales de Televisión; ampliar información sobre el retraso en el rodaje de "Sonata de Estío" y enterarse de los motivos de Ignacio Salas y Pastora Vega para presentar su dimisión como presentadores del programa "Hoy por hoy", entre otros chismes.

Treinta y dos páginas a todo color con la programación completa de Televisión para la semana y un póster central del dúo musical "Azul y Negro".

## AYUNTAMIENTO DE ALBACETE

### Subasta de obras

Objeto: Subasta Pública de las obras de Urbanización, destinada a la apertura y dotación de servicios de la Prolongación de la Avda. de sabel la Católica de esta Ciudad.

Tipo de licitación a la baja: 17.466.556 pts.

Lugar de presentación de proposiciones: Negociado de Contratación de la Secretaría de este Excmo. Ayuntamiento.

Plazo de presentación de proposiciones: Hasta las trece horas del día 23 de junio actual.

Diarios Oficiales: En el Boletín Oficial de la Provincia núm. 70, correspondiente al día 11 de junio actual y en el del Estado núm. 135, del día 7 del mismo mes, aparece este anuncio con las circunstancias más detalladas.

Albacete, 14 de junio de 1982

EL SECRETARIO GENERAL.

## PRIMERA FIRMA DE AIRE ACONDICIONADO

- ofrece a:
- constructores
  - distribuidores
  - instaladores
  - particulares

Toda la gama de Aire Acondicionado con la máxima calidad y a los mejores precios del mercado

¡¡No deje pasar esta oportunidad!! ¡¡Consúltanos!! Buscamos distribuidores en esta zona



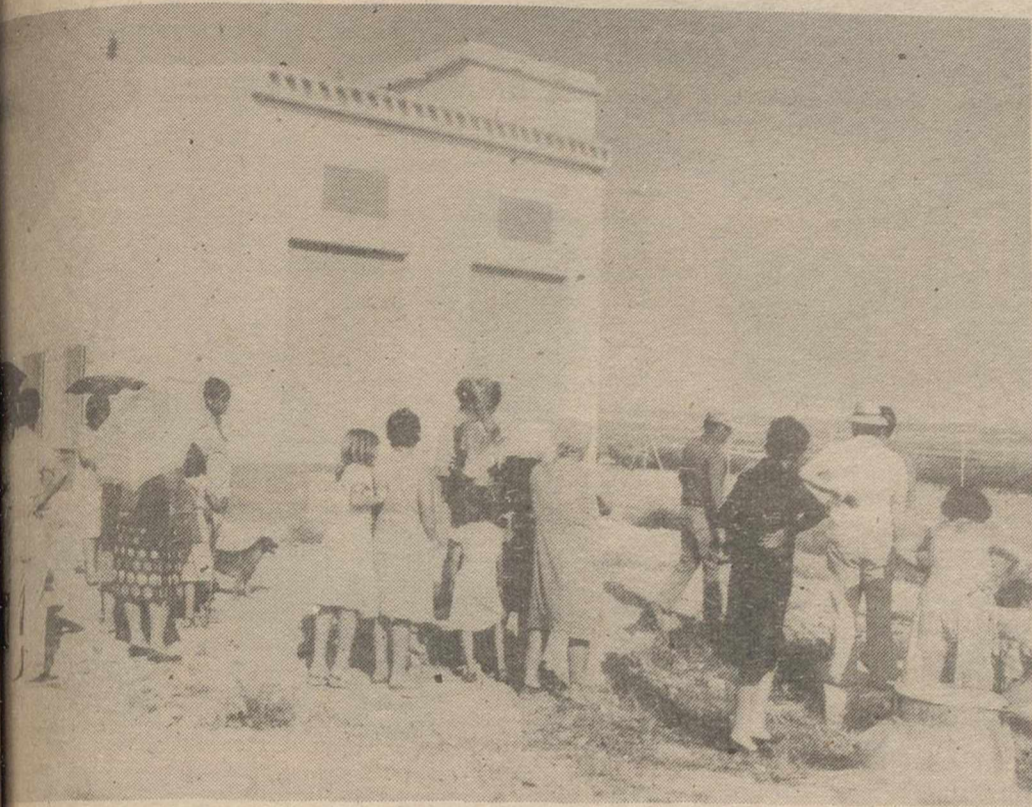
ALCOBENDAS (MADRID)  
Los Aragonese, 14. Pol. Ind.  
Tel. 651 73 00

UTEBO (Zaragoza)  
Autovía Logroño Pol. Ind.  
Nave 72. Tel. 77 09 48



se recrudece el conflicto de las aguas

## En Albatana, ira, insultos y tensión



Hombres, mujeres y niños acudieron a comprobar el sifón cegado. En primer plano, a la derecha, una de las pozos de la discordia.

### DEFENSA DEL IRYDA

Información del señor Barba es recibida con escepticismo por el resto del pueblo. "Que dices es mentira, los del Iryda no le roban a nadie ni vienen a la noche a dejar al pueblo sin agua que he hablado con Engracia, el jefe de Iryda, y eso es lo que ha dicho. Los concejales y varias mujeres califican al acusado del Iryda como "insoportable" e "indigno de conserjería", al tiempo que reite- ran la defensa del organismo estatal. "Subraya alguien con indignación dirigiéndose al señor Barba: "Voy a explicar el evangelio de este sifón lo pagó el pueblo. Cada uno a mil cien pesetas por tanto es del pueblo y no es derecho a hacer lo que se ha



Un concejal de Albatana ante el pozo de Iryda sin explotar.



Las mujeres, frente al Ayuntamiento para entregar su escrito de protestas.

los quioscos comprando todos los ejemplares, absolutamente todos.

Mientras los propietarios del agua señalaban al diario de la provincia que no querían perder sus derechos sobre la fuente y que ésta se secaba al poner en funcionamiento los pozos, los partidarios de éstos afirman que "con estos 23 o 24 litros de agua que se sacaban del sifón no se seca la fuente, que además tiene poca agua para regar. Además, nadie les ha dicho que van a perder su agua, eso lo respetan todos porque, incluso, muchos de los que tienen bastantes horas de agua de la fuente ven bien lo de los pozos porque es lo mejor para el pueblo".

### PRESION DE LAS MUJERES

Por su parte, las mujeres se muestran especialmente combativas: "Lo que queremos es agua para poder trabajar, pero no

violencia. Un numeroso grupo de mujeres ha elaborado un escrito para que sea pregonado por el pueblo. Las acompañamos al Ayuntamiento para hacer el encargo del pregón, pero los funcionarios de la

corporación considerarán excesivamente "fuerte" el escrito y les indican que no es posible pregonarlo sin el consentimiento del alcalde. No parece fácil que éste dé su aprobación puesto que no sale del todo bien parado. Las mujeres señalan que "somos parte de la mayoría y queremos que se nos oiga de una vez"; asimismo añaden que "Albatana sufre las consecuencias del cerrilismo, el egoísmo y la mala voluntad". A los autores del acto que ha provocado todas las iras e indignaciones las mujeres las califican de "pandilla de bandidos". Finalmente manifiestan su repulsa y exigen que el alcalde mande esclarecer los hechos ya que "el conoce a los autores de este acto".

Hasta el momento la indignación de los hombres y las mujeres de Albatana se ha expresado únicamente con palabras, aunque dadas las circunstancias y de no establecerse un árbitro en el conflicto no cabe destacar la posibilidad de algún contacto de violencia puesto que muchos de los albataneros se juegan demasiado —el trabajo de todo un año— si no consiguen restituir sus aguas.

Antonio Avendaño

## Paco Ruíz Oliva en la cueva de La Leña

A las 8 de la tarde de hoy y con un vino español se inaugurará en la Cueva de La Leña, Chinchilla, una exposición de óleos, dibujos y esculturas realizados en los últimos veinte años por el artista hellinero Paco

Ruiz Oliva, una de cuyas obras, "Gansos en vuelo", se halla expuesta en el Parque Lineal de nuestra ciudad. La exposición podrá ser visitada, de 8 a 10 de la tarde, hasta el próximo día 20.

## Sucesos

En Almansa

## La Guardia Civil desarticuló un grupo de traficantes en estupefacientes

### Falsificaban recetas para farmacias almanseñas y de Jalance (Valencia)

El servicio de información de la Guardia Civil de Almansa, ha detenido varios delincuentes autores de delitos de tráfico de medicamentos con alto valor narcótico, como "Metasedidn", "Bustaid", "Minilip" y otros derivados.

En la misma localidad de Almansa, se detuvo a José Juan Guillén Lillo de 21 años, el cual venía despertando sospechas de tráfico y consumo de estupefacientes, así como de falsificación de recetas médicas, mediante las cuales conseguía extraer de las farmacias almanseñas y de otros pueblos limítrofes, medicamentos de este tipo.

En el momento de su detención, le fueron ocupadas cinco recetas falsificadas de "Bustaid", estas recetas, se encontraban en la mesa del departamento de las Fuerzas de Investigación cuando era sometido al correspondiente interrogatorio, arrojándose sobre ellas con intención de tragárselas y destruir las pruebas, sin llegar a conseguirlo por la oportuna intervención de los guardias civiles del servicio, aunque consiguió mutilar algunas de ellas.

José Juan Guillén se confesó autor de la falsificación de dichas recetas, así como de la obtención de medicamentos con alto contenido de estupefacientes en farmacias de Almansa y de Jalance (Valencia).

Por otra parte, se detuvo también al vecino de Almansa, Angel Francisco Villaescusa, de veintinueve años de edad, quien había presentado denuncia sobre un atraco, y malos tratos por tres individuos desconocidos, los cuales a punta de navaja, le habían robado 8.500 pesetas, huyendo acto seguido en un turismo.

Fuerzas del Servicio de Información de la Guardia Civil de Almansa, lograron la detención de los autores del hecho, vecinos de Elda (Alicante) y que resultaron ser Benjamín Pérez Haro, de 19 años; Santos Martín Martínez, de 23; José Eloy Vicente Rico, de 23 y Pedro Martínez Albuixet, de 20 años.

Los detenidos se confesaron autores del mal trato de obra inferido al denunciante, con la finalidad de arrebatarle dos frascos de comprimidos de "Bustaid" que se les había ofrecido por la cantidad de 2.700 pesetas, como había sucedido en otras ocasiones, negando haberle amenazado con arma alguna ni robarle la cantidad que se hacía constar en la denuncia. Ante estas circunstancias se procedió a la detención del denunciante, quien se confesó autor de la venta de "Bustaid" a los detenidos, en varias ocasiones, añadiendo que dicho producto lo había comprado a un desconocido en Valencia.

## Explosión en Durango

BILBAO, 17 (Efe).— Un artefacto ha hecho explosión en la estación transformadora de distribución (Etd) que la empresa "Minicontroladores Argi", tiene en la localidad vizcaína de Durango, los daños causados han sido de poca consideración.

## Policía Nacional herido por su propia arma

HERNANI (Guipuzcoa), 17 (Efe).— El Policía Nacional Guillermo Rodríguez García ha resultado con heridas de pronóstico leve salvo complicaciones, al dispararse de forma fortuita su arma reglamentaria.

## Chocaron un pesquero y un remolcador

SANTA CRUZ DE TENERIFE.— El barco pesquero español "Sabemar" ha chocado esta tarde en alta mar contra el remolcador de bandera panameña "Fabreside" no se han producido desgracias personales, pero sí daños materiales considerables en el casco del pesquero.

El "Sabemar" se dirige al Puerto de la Luz, en Las Palmas de Gran Canaria, donde tiene habitualmente base.

## Salvamento de un español en Sudáfrica

JOHANNESBURGO.— El trabajador español Manuel Antonio Silva Marqués ha sido rescatado, por dos aviones militares sudafricanos, de la plataforma petrolífera en que trabajaba e internado en el hospital de la base aérea de Ysterplaat, en Namibia.

## Protestas de trabajadores de Granada

GRANADA.— Más de mil personas se congregaron anoche en Granada para apoyar a los trabajadores de la empresa granadina "Hidaque", del sector de la construcción, que se encuentran encerrados indefinidamente en los locales de la empresa.

Los trabajadores basan su protesta en el expediente de crisis y suspensión de pagos que padece la empresa y en su petición de que se les abonen los atrasos de un mes de sueldo y parte de la paga de beneficios.



# ¿COMPRAR O AHORRAR?



## AHORRAR SIN DEJAR DE COMPRAR

Invirtiendo a plazo fijo en cualquiera de las 324 sucursales de la Caja de Ahorros de Valencia. Elija entre las novedades para este verano y disfrútelas con la tranquilidad de saber que sigue manteniendo sus ahorros y que además están produciendo intereses.

**AHORRO DINAMICO**

AHORRO DINAMICO: IMPOSICION A PLAZO  
LA FORMULA PARA AHORRAR SIN DEJAR DE COMPRAR.



**CAJA DE AHORROS DE VALENCIA**

SUCURSALES EN ALBACETE: MARQUES DE MOLINS 11 · URBANA A, FERIA 43 · URBANA B, AVDA. DE ESPAÑA 1 · URBANA C, ARQUITECTO VALDEVIRA 18  
SUCURSALES EN LA PROVINCIA: ALMANSA, ELCHE DE LA SIERRA, HELLIN, LA RODA, TOBARRA, VILLARROBLEDO

LA CAJA MAS ANTIGUA



## El Atlético Albacete, algo importante

El Atlético de Albacete ha sido un equipo que siempre nos ha preocupado a los aficionados e informados. Y nos ha preocupado, decimos, más que por cualquier otra razón, por estar sus filas dispuestas para que los chavales que cumplen la edad de juveniles pudieran encontrar la posibilidad de seguir jugando y de demostrar sus condiciones como futbolistas. También por haber sido desde su adopción, la Ceni- fencia en la organización del Al- bacete Balompié y por haber continua- do con su carrera con el mínimo apoyo de su hermano mayor. Ahora el Albacete ha conseguido as- cender de categoría y que el Atlético continúa aún metido en la regional murciana, creemos que llegado el momento de pensar seriamente en este equipo. Sabemos que ha tenido siempre el Atlético de Albacete un mínimo apoyo de convocatoria entre la afición, sabemos que ha podido ser una rémora económica a decir de determinados directivos con los que estamos de acuerdo y sabemos que la tarea a emprender es muy di-

fícil, si no se encuentran personas que se responsabilicen y quieran trabajar con voluntad. Pero nadie debe de ignorar que siempre es interesante y conveniente contar con un equipo en Tercera División sin tantas miras de altura, sin fichajes fabulosos y formado fundamentalmente con los valores de nuestra cantera y dirigidos por técnicos albacetenses. Se podría ahorrar mucho dinero en fichajes e incluso ir formando a los jóvenes para cubrir esos puestos para los que se fichan a gente experimentada, que cobran lo suyo, para luego utilizarlos tan solo en unos momentos determinados o como consecuencia de las circunstancias. El Atlético está metido en la prefe- rente y, tan sólo con un empujón y con una mínima ayuda por parte de quienes corresponda, podría en la próxima o en venideras temporadas ascender de categoría como su hermano mayor. Sólo hace falta volun- tad y deseos de que en Albacete tengamos otro equipo en categoría nacional.

ESTEBAN FIDEU

La nueva etapa, ya

## Hay que mirar hacia la próxima temporada

Claro que en todos los órdenes de la vida y, por supuesto en el deporte, nunca estamos conformes y se exige más de la cuenta incluso cuando se alcanza todo lo deseado y ya no hay margen ni posibilidades para más alto premio o botín, caso del Al- bacete Balompié en el ejercicio que acaba de concluir y cuyo balance al cierre del mismo ha sido ciertamen- te triunfal, de rotundo éxito deporti- vamente hablando.

El objetivo principal era, sin duda alguna, jugar la fase de ascenso y dentro de la misma cazar uno de los puestos ascensoriales a Segunda Di- visión «B». Y eso es, ni más ni me- nos, lo que acaba de conseguir nuestro equipo titular tras esa gratí- sima jornada del domingo finalmen- te convertida en auténtica gran fiesta protagonizada por la entusiasta y contenta familia futbolística albacete- nense, celebrando con sus cánticos y jubiloso comportamiento ese me- joramiento de categoría por el que tantas temporadas venía luchando el club representativo de la ciudad, para los que ya, la Tercera División, era muy poquita cosa a esfera na- cional.

Por lo tanto, objetivo totalmente cubierto, una vieja aspiración con- vertida en auténtica realidad. As- censo conseguido con creces, me- recidísimo de verdad, primeramente con superioridad rotunda en la eta- pa clasificatoria, al quedar campeón de su grupo y a renglón seguido, en la fase breve y decisiva, barriendo a sus contrincantes respectivos. Y como premio, ¡El ascenso!

Ha sido el fruto del trabajo realiza- do por jugadores, entrenador, diri-

gentes y aficionados, cada cual des- de sus respectivos puestos de lucha y, que ahora todos comparten y ce- lebran como integrantes del Club Al- bacete Balompié, como en verdad procede en estos momentos de eufo- ria y sano contento por el triunfo alcanzado para satisfacción de los albacetenses y por el buen nombre de nuestra ciudad, en esta faceta re- presentada por el Albacete Balom- pié.

En el transcurso del largo cami- nar, hubo errores por parte de todos, incluida la afición, pero todo lo per- judicial en ese menester queda sobra- damente compensado con el positi- vo balance terminación de campaña al conseguir la totalidad de lo que se ambicionaba.

Así las cosas y tras estas jorna- das de alegrías y agasajos, será preciso y necesario iniciar la faena con vistas a la próxima temporada, ya con un Albacete Balompié traba- jando en andamio a más altura que hasta aquí, lo que ciertamente re- querirá la colaboración precisa y, desde luego, trabajando todos de buena fe y con la bien ganada expe- riencia de tantos años de lucha. Lo que queríamos ya lo tenemos. Y, sin duda alguna, logrado en buena lid. La satisfacción debe ser general y al mismo tiempo con la mira puesta en nuevos horizontes, ya cara al futuro, deseando y procurando todo lo bue- no y mejor al Albacete Balompié en esa nueva categoría a la que llega con todo merecimiento, por la puer- ta grande. Esa y no otra, es la gran verdad, la fiel realidad de los he- chos.

C'LIME

Tiro al plato

## El domingo, «Trofeo Hostal Zarzalejo»

El tiro al plato es uno de los depor- tes que cuenta con muchos simpati- zantes en nuestra capital y provin- cia, por lo que la actividad en cuanto a competiciones se refiere, viene siendo muy continuada. Por cierto, que el próximo domingo día veinte, tendremos una importante tirada de carácter nacional, concretamente la titulada «IV Aniversario Hostal Zarzalejo», que se disputará en el capó de tiro «Era del Zarzalejo», situado en el kilómetro 46 de la carretera de Jaén.

Dicha tirada se iniciará a las diez y media de la mañana, a base de se- ries de veinte platos y se regirá por los reglamentos de la Federación Española de Tiro Olímpico, Sección de Tiro al Plato.

En cuanto a premios, nada menos que treinta y cinco, pero ninguno en metálico, pero sí la novedad que su- pone el primero, a base de un corde- ro, además del tradicional trofeo. Los cuatro siguientes serán, un ja- món y trofeo para los respectivos clasificados, completándose los restantes premios con quesos, tru- chas y estuches de vino. Por cierto, que los tiradores locales no clasifi- cados en la general, también tendrán trofeo y estuches de vino. En definitiva, una competición muy bien dotada de premios, aunque la ma- yor parte de los mismos no sean los acostumbrados en esta clase de pruebas. Por supuesto que cabe es- perar el más rotundo éxito por todos los conceptos en esa importante ti- rada al plato anunciada para el do- mingo próximo, sobre todo en lo que a participantes se refiere.

OILIME

CAJA DE AHORROS DE ALBACETE

OBRA SOCIAL

Exposición de Fotografía

Agrupación de Fotógrafos del Ateneo Albacetense

A beneficio de ASPRONA

Colabora Museo de Albacete

Días: 18 al 30 de junio de 1982.

Lugar: Museo de Albacete.

Horario: El habitual del Museo.

Inauguración: Día 18, a las 8 tarde.

Himno al Albacete Balompié

## Fue estrenado en 1975

El último éxito conseguido por el Albacete Balompié ha servido para desempolvar un himno, que fué es- trenado por su autor, Antonio Cortijo Castillo, en el año 1.975, en los micrófonos de Radio Albacete. Duran- te los siete años transcurridos, na- die se acordó de que se había hecho un bonito y emotivo trabajo: las virtu- des del club de la capital, con una música pegadiza, a ritmo de mar- cha, para que pudieran cantarla a coro los albacetenses en momentos como los que se vivieron el domingo

en el campo de la Federación. Y ha tenido que llegar este momento, no sólo para tener que grabarlo' acele- radamente, para que pudiera escu- charse entre las palmas y gritos de entusiasmo que fueron nota desta- cada en el partido que se disputó al Talavera.

Su autor, el rodense Antonio Cor- tijo Castillo, nos decía, que había te- nido contactos con la directiva de nuestro equipo titular y que parece ser que cabe la posibilidad de que sea grabado en discos y cintas mag-

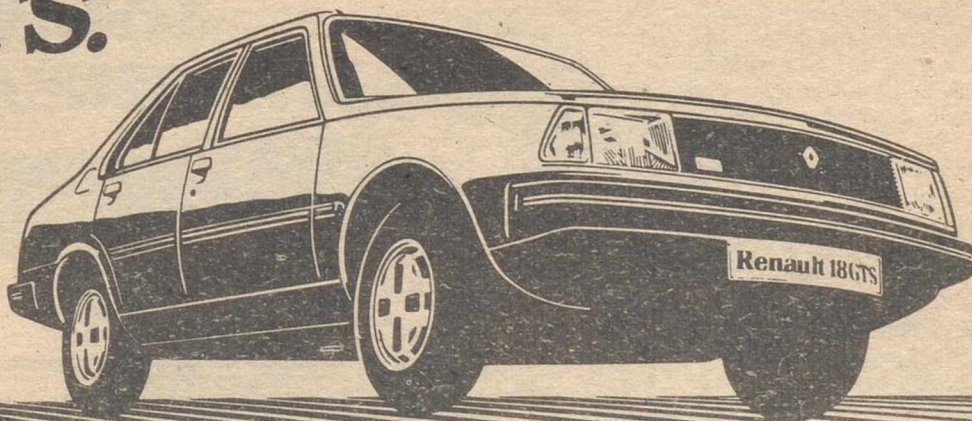
netofónicas por una de las más im- portantes casas de discos de Espa- ña, a fin de ser más tarde distribuido y puesto a la venta para los seguido- res del Albacete Balompié.

La idea nos parece admirable y esperamos que incluso puedan existir contactos con el cantante al- bacetense José de Aguilar, quien canta también el himno al Real Ma- drid.

ESTEBAN FIDEU

## Renault 18 GTS. DINAMICO.

Prestaciones de alta mecánica hecha estilo, dentro del confort más elegante. Motor de 1.647 cm<sup>3</sup>. 163 km/h. Consumo de 6 litros cada 100 km. a 90 km/h. Encendido electrónico. Cinco velocidades. En versiones Berlina y Familiar. Aire acondicionado en opción.



## RENAULT 18

Las posibilidades de un estilo

Financiación. Hasta 3 años con Renault Financiaciones. Leasing. Hasta 3 años con Renault Leasing.



# La noche triste del "Luis Casanova"



VALENCIA.— Gracias a este penalty, que lanzó bien López Ufarte, empató España con Honduras, en un partido que ha producido general decepción en la afición española. El empate puede encasillarse dentro de los resultados sorpresa que se han dado en estas jornadas iniciales del Mundial—82.— (Foto Efe).

## Y va de sorpresas

# Kuwait plantó la cara a los checoslovacos

VALLADOLID, 17.— KUWAIT dio hoy en el Nuevo Estadio «José Zorrilla», de Valladolid otra sorpresa en el Mundial-2 al empatar a un tanto con Checoslovaquia, en un partido en que el equipo debutante mereció empatar de punta a cabo.

Decididamente este mundial español representa la rebelión de los débiles, si es que ya quedan débiles en el fútbol, porque esta tarde en Valladolid la clase, el buen fútbol, la intuición en la jugada y el control del balón han estado de parte de los kuwaitís, que han dado una lección a los maestros checos.

No habían transcurrido tres minutos de juego cuando el extremo kuwaití Al-Buloshi, que después cuajaría un sensacional encuentro, puso los pelos de punta a los checos al estrellar el balón en el póster derecho.

La ligazón y rapidez de esta jugada fue el clarín del extraordinario juego que los kuwaitís traían en sus botas, como aportación al Mundial-82.

Sorprendidos los checos por este comienzo fulgurante, tomaron precauciones y retrasaron sus líneas, lo que dio lugar a un plazo de dominio kuwaití, en el que se vio su bien organizada defensa y la clase del medio-campista Saed Al Houti, que es quien arma el juego de su equipo.

Los checoslovacos, con su fútbol fuerza, de derroche físico y acciones en las que sólo acertaban Panenka y Berger, se vieron limitados a jugadas de contragolpe.

En el minuto 21 vino el gol checo, en un penalty a Panenka por derribo dentro del área que casi ningún árbitro pita, pero que el árbitro ghanés Dwomoh concedió sin dudar.

Así terminó el primer tiempo, con este tanteo injusto, porque Kuwait había tenido muchas más ocasiones para marcar, en las que a sus artilleros les faltaron experiencia y suerte.

En la segunda parte, Kuwait dio otra sorpresa: la de demostrar una mejor preparación física que los che-

cos, pues salieron con un ritmo que mantuvieron durante todo el partido.

A los 12 minutos vino el gol del empate, un gran gol, con pase largo de Saed Al Houti en internada de F Al Dajil que conectó un enorme disparo desde fuera del área que batió irremediamente al meta checo.

En Oviedo

# Falló la defensa chilena

## Y perdió frente a Austria por 1-0

# Caszely falló un penalty

OVIEDO, 17.— Chile ha perdido en su debut frente a Austria por un gol, al desarrollar un juego excesivamente defensivo y muy individual.

El único gol de Austria fue conseguido a los 21 minutos de juego por el medio de Schachner, tras un error de la defensa chilena.

La anotación austriaca no ha sido el resultado de una táctica brillante sino a causa del juego poco inteligente de los zagueros chilenos.

El partido ha carecido de técnica y los 23.000 aficionados que han presenciado el juego en el estadio Carlos Tartiere no han podido disfrutar del juego que de dos escuelas futbolísticas, como se había anticipado.

Chile, pese a las declaraciones de su técnico Luis Santibanez, ha presentado un juego conservador, con sólo dos atacantes hetos: Caszely y Yañez. Ambos futbolistas sólo han desarrollado acciones de lucimiento personal, sin resultados para su selección.

Austria también ha jugado de forma conservadora. En el terreno de juego del Tartiere sólo se han visto acciones en el medio campo.

Chile, aún perdiendo, fue más agresivo en busca de la igualdad.

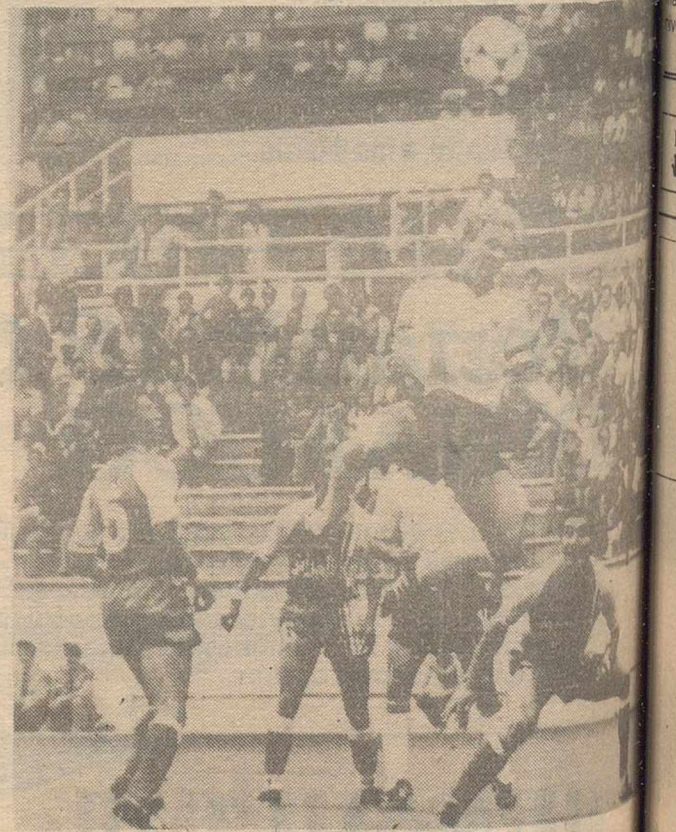
A los 26 minutos de juego, Carlos Caszely ha perdido una magnífica oportunidad de igualar el marcador al fallar en la ejecución de un penalty, bien señalado por el colegiado uruguayo, Juan Daniel Cardelino, quien tuvo un arbitraje correcto y sin complicaciones.

Chile sólo ha tenido diez minutos de buen juego al final del primer periodo, cuando Austria se ha replegado hacia su terreno y dejado la iniciativa en el medio campo de los jugadores Chilenos.

En la selección de Austria ha destacado el portero Koncilia, que ha sido dueño de todos los balones que llegaron por alto al área.

El juego de Krauss fue lo más aplaudido de la Selección austriaca, que logró el triunfo que le permite ser líder del grupo 2 junto con Argelia, al preparar con más tranquilidad el partido con Alemania Federal.

# Los alemanes de pena



GIJÓN.— En el Molinón saltó la gran sorpresa de la primera jornada del Mundial—82. Los argelinos se impusieron a los alemanes de una manera contundente. En la foto, el alemán Rummenige remata de cabeza mientras el argelino Kurichi, le contempla con asombro. (Foto Efe).

**MOTAS**  
Paza del Altozano, 5 entlo. - Teléfono 22 70 00  
ALBACETE  
**DECLARACION DE LA RENTA**  
Plazos de presentación:  
— Negativas: Hasta el 30 de junio

**Gimnasio ATHENEA**  
gimnasia  
sauna  
clases especiales para niños  
concepción, 10 teléfono 227139 albacete

**Llamada urgente contra el Cáncer**  
Un cáncer diagnosticado a tiempo  
Es una vida humana salvada  
CAMPAÑA PROVINCIAL DE PREVENCIÓN Y DIAGNÓSTICO DEL CÁNCER  
ALBACETE



En Zaragoza

## Se vitoreó a España, ante el mal partido de Yugoslavia e Irlanda (0-0)

ZARAGOZA, 17 (Efe).— El encuentro del grupo quinto de la Copa del Mundo entre Yugoslavia e Irlanda del Norte ha terminado con el resultado de Yugoslavia, 0; Irlanda del Norte, 0.

Tres cuartos de entrada en La Romareda, en noche calurosa.

Asiste al partido el presidente de la Fifa, Joao Havelange.

Arbitro: El sueco Erik Fredrikson, tarjeta amarilla en el minuto 62, por juego peligroso, a Whiteside, jugador que, con 17 años, es el más joven de los que juegan este mundial.

Alineaciones: Yugoslavia (camiseta azul, pantalón blanco y medias rojas): Pantelic, Jovanovic, Zajec, Stojkovic, Hrstic, Slivo, Gudelj, Surjak, Petrovic, Zlatko Vujovic y Susic.

Irlanda del Norte (camiseta y medias blancas, pantalón verde): Jennings, James Nicholl, McClelland, Chris Nicholl, Donaghy, McIlroy, O'Neill, McCreery, Armstrong, Hamilton y Whiteside.

Dos partes totalmente distintas han tenido el encuentro en la primera mitad, Yugoslavia ha dispuesto de varias ocasiones para inclinar el marcador a favor.

En esa fase del partido, Irlanda lanza algunos contraataques contra el marco yugoslavo, aunque no comprometían la meta defendida por Pantelic porque llegaban sin convicción de tiro y cuando su posición era buena para el disparo se entretenían buscando al compañero.

En la reanudación del encuentro, se pasó por una fase de total aburrimiento, dado que en los veinte primeros minutos de esta segunda mitad, el balón solo rondaba el centro del terreno, con pases horizontales entre los jugadores y sin ninguna verticalidad hacia el marco contrario, por lo que el público empezó a mostrar su enfado e inició los gritos de "España, España" cantando canciones alegóricas a nuestra selección mientras en el marcador electrónico se mostraba repetidamente la Bandera Nacional.

Faltando cinco minutos para el final, Yugoslavia volvió a tomar el mando del partido, y tuvo ocasión de volver la balanza a su favor, pero la

suerte que le había sido esquivo en la primera mitad y que en la reanudación lo fue para los irlandeses,

tampoco quiso acompañar a los yugoslavos en esos últimos minutos del partido.

## Gentes y cosas del Mundial-82

Juan José Castillo es un gran comentarista. Es uno de esos veteranos de la información que conocen el deporte en sus más variadas facetas. Y en uno de los comentarios relativos al partido Inglaterra-Francia, cuando se refirió al guardameta inglés Shilton, dijo que se trataba de un jugador de setenta y dos años.

Santa María, Madre de Dios, ruega por nosotros, etc. etc. La táctica del rezo parece ser que fue la que impuso el seleccionador nacional Santamaría a sus jugadores después del fracaso rotundo en su debut en el mundial de España frente a Honduras. Cualquier otra táctica a emplear, si tenemos en cuenta la mínima visión del juego del seleccionador, podría conducir a nuestros seleccionados al más rotundo de los fracasos.

La selección española estuvo casi a la misma altura que el colegiado Lamo Castillo. Dicen los soviéticos que quiso tomarse la revancha y que le privó de un triunfo frente a los brasileños. Menos mal que cuando finalicen los mundiales terminará también la carrera deportiva de el árbitro que designó la Federación Española, que no es el mejor de los que tenemos en este país de desdichas deportivas.

Se han revalorizado los nombres de Quini y de Santillana. Los millones de españoles que presenciaron el partido a través de la pequeña pantalla se acordaban de los dos artilleros. Todos, menos Santamaría, que estaba presenciando el partido desde el banquillo.

Vamos de pronósticos: El seleccionador italiano, Barzot, ha manifestado que espera ganar al Perú y que por ello se clasificará para la segunda fase del mundial 82. Luego ha sido generoso con la selección nacional española y ha dicho: "España no pasará apuros para clasificarse".

Por su parte, Helenio Herrera, ha advertido que italianos y polacos arriesgan la clasificación frente a

Perú y Camerún, respectivamente. Para el mago Herrera, los favoritos en el grupo son Perú y Camerún, sobre todo la escuadra africana de la que advierte que es cualquier cosa menos débil.

El Mundial 82 espanta a la gente del teatro. De los treinta locales existentes en Madrid, veinte han arrojado la toalla ante el comienzo de los mundiales y, o han cerrado, o han cambiado de ocupación. Con ello se demuestra la fuerza que tiene la Copa del Mundo.

Rumenigge ha declarado que la selección alemana jugó muy mal y con excesiva confianza ante Argelia. "Tengo que analizar a fondo las razones de mal juego y la consiguiente derrota". Ha dicho el capitán de la selección alemana.

El partido Francia-Inglaterra, disputado en San Mamés, hizo que en la frontera de Irún se registrara un record de paso de vehículos durante el mes de junio, con dieciocho mil turismos y autocares. Posiblemente, esta cifra podría haberse visto considerablemente aumentada pues se calcula que unos veinte mil aficionados franceses no realizaron el viaje a España por carecer de localidades.

El simulacro de alarma policial se efectuó ayer en el estadio Santiago Bernabeu, dentro de los ejercicios previstos por el dispositivo global de seguridad del "Mundial 82". En el ejercicio, se realizó un reconocimiento del campo y un simulacro de emergencia, con participación de unos cien policías y miembros de los "Grupos Especiales Operativos" (GEOS) y ambulancias.

Stielike, el jugador del Real Madrid que integra la selección alemana, ha dicho que "Tenemos la obligación de ganar los dos próximos partidos", reconociendo que las selecciones de la República Federal de Alemania estaba un poco baja de juego. Y ha terminado diciendo: "Hemos de recuperarnos y jugar al fútbol como sabemos hacerlo".

Última hora

## Nacho Bergara se comprometió para la próxima temporada



A mediodía de ayer se reunieron en un céntrico establecimiento de la capital el entrenador del Albacete Balompié, Nacho Bergara y el presidente de la sociedad. El motivo de la reunión no era otro sino el de llegar de una manera definitiva a establecer las condiciones del contrato para la próxima temporada. Hubo acuerdo entre ambas partes y Nacho Bergara dio su palabra al presidente y quedó comprometido por una temporada más.

Se ha venido especulando sobre

las condiciones económicas que percibiría el preparador. Incluso se dijo que estaba su contrato por los tres millones de pesetas. Nacho dijo que no se habló de cantidades y menos de esos tres millones que se rumorean. Las condiciones exigidas por el técnico se fundamentaron en otros temas, tales como pueden ser aspiraciones del equipo a la segunda A, una pretemporada adecuada a las pretensiones del club y la entrega de una lista de hombres que estima como base para volver al canzar un nuevo éxito deportivo.

## Partidos de hoy

Argentina—Hungria, en el Rico Perez (Alicante) 21 horas.  
Brasil—Escocia, en el Sánchez Pizjuan (Sevilla) 21 horas.  
Italia—Perú, en el Balaidos (Vigo) 17.15 horas.

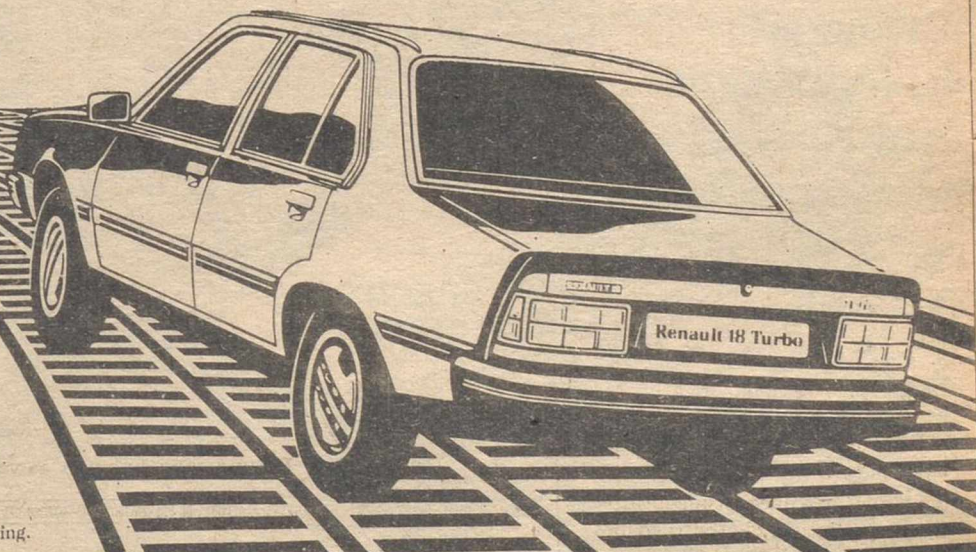
## Renault 18 Turbo. POTENTE.

185 km/h. Una potencia impetuosa, que le gustará descubrir dentro de la elegancia y confort del Renault 18. Motor de 1.565 cm<sup>3</sup> y turbo compresor. Consumo de 6,4 litros cada 100 km. a 90 km/h. Llantas de aleación. Cinco velocidades. Spoiler delantero y trasero.

## RENAULT 18

Las posibilidades de un estilo.

Financiación. Hasta 3 años con Renault Financiaciones. Leasing. Hasta 3 años con Renault Leasing.





Oposiciones a profesores de Egb

## El orden de actuación ante el tribunal, sorteado ayer



Ayer tuvo lugar en el salón de actos del Instituto de Bachillerato número 1, "Bachiller Sabuco", el sorteo para determinar el orden de actuación ante el tribunal, de los opositores adscritos al tribunal Mixto de Oposiciones del Cuerpo de Profesores de Egb.

El Tribunal que llevó a cabo el sorteo estuvo presidido por José Miguel Sabatar, actuando como vocales Juan Manuel Duque Gómez; Ramón Alcarria Jareño; María del Carmen Camino y, Juana Núñez Zornoza, haciendo ésta última las veces de secretaria.

### FILOLOGIA

El sorteo para llevar a cabo los ejercicios orales del turno libre establecido que en el área de Filología corresponda comenzar al opositor número 105, Domingo Rueda Martínez, continuando por orden alfabético hasta el final de la lista y, comenzando de nuevo por el principio para finalizar en el número 104, Pilar Rosalén González.

### SOCIALES

En el área de Sociales y Ciencias de la Naturaleza, comenzará el opositor número 132, Tárzilo Redondo Martínez; finalizando el número 131, Josefina Real García.

### TURNO RESTRINGIDO

En este turno, el sorteo de áreas

## El titular del departamento de Obras Públicas y Urbanismo de la región, visita el Ceotma

El lunes 21 de junio, Amando García Sánchez titular de Obras Públicas y Urbanismo visitará en Madrid el Ceotma para resolver diversos asuntos de su Departamento de cara a cuestiones de subvenciones así como de estudios de ordenación territorial de Castilla-La Mancha y otros temas en general.

estableció que comenzasen los opositores de matemáticas —solo tres— actuando en primer lugar el opositor número 3, José Toboso Picazo, seguido del número 1, Amparo Martínez Espejo y, el número 2, Francisco Antonio Ponce Gómez.

En el área de Filología, que cuenta igualmente con tres opositores que

dó fijado el siguiente turno de actuación: en primer lugar el opositor número 2, Ana María Damiana Ruiz-Alcolea; seguido del número 3, Ma. Esperanza Elena Tolmo Moro y, el número 1, Juan Francisco Carrión Albertos.

El área de Ciencias Sociales, estableció, según el sorteo que comience el número 10, Adolfinia Gómez Monsalve, terminando el número 9, Josefina Gallur Marcos.

Cualquier comunicado sobre fechas de exámenes estará expuesto en el tablón de anuncios del Instituto Mixto número 1, "Bachiller Sabuco".

## Por primera vez, dependiente de la Consejería de Obras Públicas y Urbanismo Reunión de la comisión provincial de Urbanismo

Ayer por primera vez se reunió la Comisión Provincial de Urbanismo dependiente de la Consejería de Obras Públicas y Urbanismo. El consejero de la Región, Amando García, nos ha informado al respecto.

—Es la puesta en marcha —nos dice— de la Consejería en temas de Urbanismo.

—¿Quién forma la comisión provincial de Urbanismo?

—Representantes de la Administración Central, Diputación, Ayuntamiento y tres alcaldes (Albacete, Almansa y Elche de la Sierra).

—¿Qué asuntos trataron ayer?

—Todos ellos de trámite. Por un lado han quedado resuelto el Plan Urbanístico de Almansa, la expropiación de la Avenida de Isabel la Católica y por último hemos tratado la delimitación del suelo urbano de Villapalacios.

## CREDITOS PERSONALES

-RAPIDEZ-

financiaciones  
en general  
Teléfonos: 967/230053  
967/236093

Se aproxima hasta el pueblo

## Espectacular cacería de un Jabalí

Caso raro por estos contornos es la visita de un jabalí. No obstante, uno de estos ejemplares de la variedad salvaje del cerdo, se ha acercado hasta casi las primeras tapias del casco urbano y ha dado ocasión a una espectacular persecución y cacería, al ser abatido finalmente por la buena puntería de Miguel Garrido.

Participantes y espectadores pasaron un prolongado rato con esta provechosa e insólita fiesta cinegética y, cuyo trofeo, ha dado ocasión a una prolongación reiterada de júbilo hasta consumir, bien regado de vino y cuerva, hasta el último y sabroso bocado.

F.G.B.

Acontecimiento internacional de Música Celta

## El grupo Gwendal actuará en los festivales de Albacete

Se reunió ayer en sesión ordinaria la Comisión Municipal Permanente de Albacete, bajo un orden del día de sesenta y cuatro puntos, prolongándose durante más de dos horas.

En lo tratado destacó la decisión de que el día 2 de septiembre en la Plaza de Toros, dentro de la programación de Festivales de Albacete, actúen "Labanda" y "Gwendal", aquél el mejor grupo nacional de música celta, y el otro la primera figura internacional sobre el mismo estilo, que viene a Albacete desde París expresamente.

### HOMENAJE AL ALBACETE BALOMPIE

Se decidió ofrecer un homenaje al Albacete Balompié, mañana sábado, que consistirá en un vino de honor, en el Ayuntamiento a la una de la tarde, y una verbena en la Caseta de los Jardinillos a las once de la noche, en la que actuará el grupo Eban.

Más de media hora se llevó el pun-

to referido a la beca-colaboración para estudiantes universitarios, que ha convocado el Ayuntamiento que ha sido ya adjudicado. El problema surgió porque la labor de los becados consiste en llevar a cabo la clasificación y fichado de los libros municipales para la puesta en marcha de la biblioteca, para lo cual se da la circunstancia de que al tratarse de una beca, el horario debe acomodarse al curso lectivo y no al contrato laboral, existiendo el peligro de que la beca se transforme en esto.

Finalmente cabe destacar la intención de poner en marcha un laboratorio municipal y la factura del pintor Ricardo Avendaño, por la confección del cartel de San Juan, que se propone salga de los presupuestos del gabinete de información municipal, que pertenece el artista. La factura de quince mil pesetas y el asado quedó sobre la mesa, al no querer profundizar en el debate, por parte del concejal de Cultura, señor López Ariza.

## Clausura del Curso Básico de Incendios



A las 12 del medio día de hoy tendrá lugar la clausura del Curso Básico de Incendios que, organizado por el Servicio de Incendios del Ayuntamiento de nuestra ciudad y el Gabinete de Higiene de Seguridad Social del Trabajo de Albacete, se ha venido celebrando desde el pasado día 14 con arreglo al siguiente programa: primer día, química del fuego, factores determinantes y naturaleza del

fuego, por don José Borrajeros; día 15, protección personal y señalización; protección estructural, evacuación y comentarios de la NBE—CPI, a cargo de don José Aguilar y don Eduardo Cuevas respectivamente; día 16, protección civil y coordinación entre los distintos servicios, por don Andrés Carrión; día 17, extinción, agentes extintores y ti-

pos de extintores, a cargo de don José Borrajeros. Para hoy está prevista una charla sobre primeros auxilios y la proyección de la película "pulso de la vida" por parte de don Juan Antonio Romero, Presidente del Colegio de A.T.S. de Albacete. Concejal Delegado del Servicio de Extinción de Incendios del Ayuntamiento de nuestra ciudad.



**TELETIPO BREVE**

El secretario general del Psoc., Felipe González, se ha reunido hoy en un almuerzo de trabajo con un grupo de escritores, dentro de los contactos que el partido celebra últimamente con representantes de todos los ámbitos de la Cultura.

En el almuerzo, entre otros, se encontraban presentes los escritores Vicente Ballester, Carlos Barral, Caballero Bonald, Juan Benet, Antonio Gala, José Hierro, Leopoldo Aznalcot y José María Guelbenzu, además del presidente de la Asociación de Escritores, Manuel Andújar.

El general de brigada de la Guardia Civil, Isabelino Cáceres, ha señalado en Lérida, en un acto de entrega de Banderas nacionales a la Guardia Civil, que «algunos medios de comunicación realizan campañas malintencionadas contra la Guardia Civil».

La Comisión del Vino ha concedido, al término de sus reuniones, un voto de confianza al Forppa para la redacción del documento que regule el horario de la actividad vitivinícola.

La redacción del documento, que estará concluida probablemente mañana, contendrá modificaciones en lo que se refiere al tratamiento de los aspectos relativos al primitivo texto presentado ayer a las organizaciones agrarias.

El juicio del ministro de Obras Públicas y Urbanismo, Luis Ortiz, el resultado con el que ha acabado el parlamento Chile-Austria no refleja el estado de ánimo realizado por el equipo chileno. Según el ministro, Chile merece el premio.

Salvador Dalí ha firmado con el Estado el acuerdo para la realización de la exposición antológica del pintor que se celebrará en Madrid, Barcelona y probablemente en Filadelfia.

El Ayuntamiento de Tortosa (Tarragona) ha pedido a los organismos competentes que la central nuclear de Arco no sea puesta en funcionamiento hasta que se garanticen todas las medidas de seguridad. De esta forma, Tortosa se adhiere al resto de los Ayuntamientos de la comarca de la Ribera del Ebro.

**Se suicidó un etarra en Estados Unidos**

SAN FRANCISCO (EE.UU.), 17 (Efe).— El militante de Eta, Miguel Angel Guriageyerka se suicidó el miércoles cuando era trasladado desde Oakland al aeropuerto internacional de San Francisco.

El hecho ocurrió cuando Guriageyerka, de 26 años, viajaba en la parte trasera de un furgón celular camino del aeropuerto para ser devuelto a España, escoltado por dos funcionarios policiales estadounidenses.

Delante iban tres policías que no vieron como el joven se ahorcaba con un cinturón de seguridad.

Miguel Angel Guriageyerka, de 26 años, había sido detenido en San Anselmo, al norte de San Francisco, el 13 de agosto del año pasado cuando portaba una pistola cargada con lo que la acusación de entrada ilegal en el país se sumó la de posesión de un arma cargada, delito considerado como muy grave en caso de entrada ilegal.

**Inminente dimisión de Galtieri**



El Presidente Galtieri parece ser que presentará su dimisión en las

próximas horas asumiendo la presidencia de la República el Jefe de la Junta Militar que, en breve plazo, designará al nuevo presidente de la nación. A las 2.15 de la madrugada de hoy, según hora española, el señor Galtieri se dirigió al Alto Mando de las Fuerzas Armadas con las siguientes palabras: "Me voy porque el Ejército no ha querido darme el respaldo suficiente".

En cualquier caso, el Comandante del Primer Cuerpo del Ejército, con sede en la capital argentina, suena como sustituto del general Galtieri en la Comandancia en Jefe del Ejército mientras que existen dudas so-

bre si será un civil o un militar quien, pese a lo anteriormente manifestado, pueda asumir la presidencia de la República, caso este último en el que no se descarta un sistema rotativo comenzado por el más antiguo de los tres comandantes en Jefe que, en estos momentos, sería el teniente general de la Fuerza Aérea, Basilio Arturo.

Según últimas noticias de Efe, la retirada de Galtieri como comandante en Jefe del Ejército fue decidida a última hora de ayer durante una reunión de Comandantes de Cuerpo.

**La situación en Ucd.**

**No es correcto hablar de acuerdo sin esperar una decisión del Partido Calvo Sotelo**

MADRID, 17 (Efe).— El presidente del Gobierno, Leopoldo Calvo Sotelo, ha declarado a Efe que en la solución a la actual situación de Ucd no es correcto hablar de acuerdo sin esperar a una decisión de los órganos del partido, que aún no han sido convocados.

El Presidente del Gobierno respondió con estas palabras a una pregunta sobre un eventual acuerdo entre él, Suárez y Landelino Lavilla, para poner fin al "impasse" que vive Ucd tras las pasadas elecciones andaluzas.

He tenido varias conversaciones con ellos —agregó Calvo Sotelo— y creo que debo seguir teniéndolas.

Otro orden de causas, el presidente Calvo Sotelo ha mantenido a lo largo de esta tarde, por separado, diversas conversaciones con miembros del Gobierno.



**REPRESENTANTE**

**A COMISION**

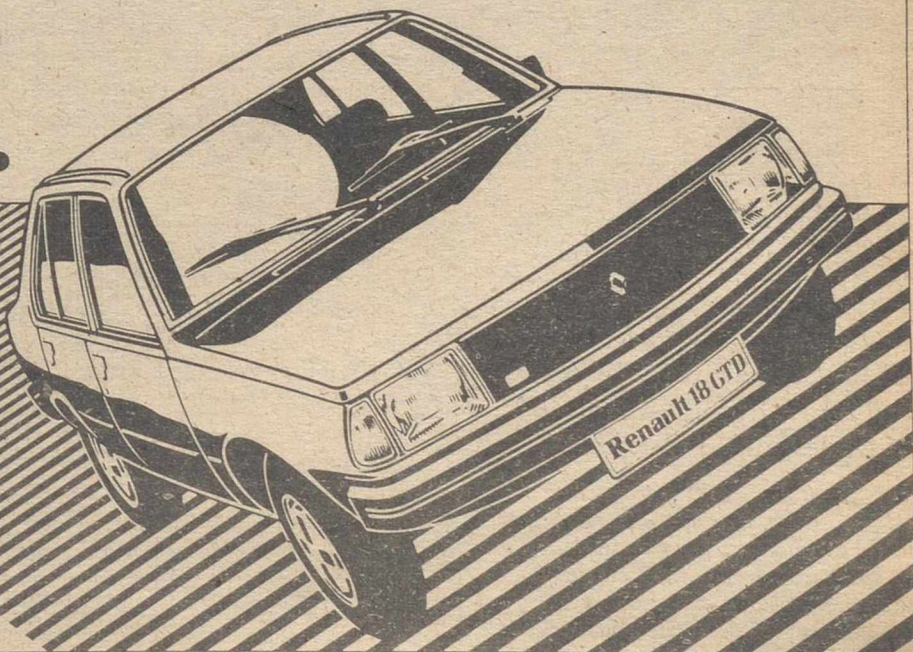
Para primera firma de calderas de vapor y fluidos térmicos. Se desea persona muy introducida en las industrias. Interesados escribir al Apartado 1.488 de Bilbao. (Ref. núm. 2.1437.

**Renault 18 GTD. DIESEL LIGERO.**

Sus prestaciones ya han creado un nuevo estilo en Diesel. Motor Diesel Renault de aleación ligera, de 2.068 cm<sup>3</sup>. 156 km/h. Consumo de 5,2 litros cada 100 km. a 90 km/h. Dirección asistida. Cinco velocidades. En versiones Berlina y Familiar.

**RENAULT 18**  
Las posibilidades de un estilo.

**VENGA A PROBARLO**



Financiación. Hasta 3 años con Renault Financiamos. Leasing. Hasta 3 años con Renault Leasing.



# El Rey asistió a la corrida de la beneficencia José Luis Palomar salió por la puerta grande

Madrid, 17 (Efe).— Su Majestad el Rey Don Juan Carlos ha asistido a la tradicional corrida de la Beneficencia que se ha celebrado esta tarde, en la Plaza de Las Ventas, el Monarca, fue recibido con calurosos aplausos. Seis toros de Victorino Martín, broncos, ásperos y peligrosos. "Antoñete", no tuvo su tarde.

Tropezó con dos manos. Silencio y bronca. Ruíz Miguel, estuvo muy valiente toda la tarde. Oreja y silencio. José Luis Palomar, tuvo una actuación completísima. En su primer, una oreja, ligera petición de otra y dos vueltas al ruedo, y en el sexto, oreja y salida a hombros por la puerta grande.

Reclama daños y perjuicios

## Curro Romero recurrirá al Tribunal Constitucional

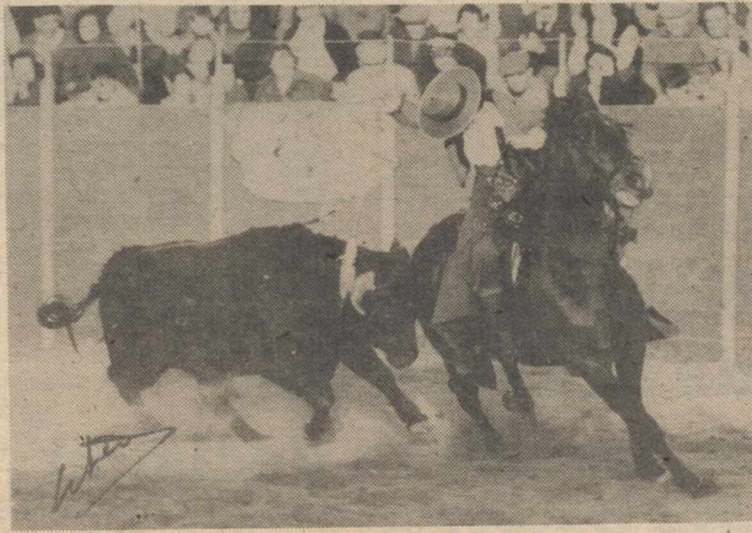
MADRID 17 (Efe).— El diestro Curro Romero presentará recurso de amparo ante el Tribunal Constitucional por la cancelación de su actuación en la plaza de toros de Las Ventas, el pasado día 3, según ha sabido Efe de fuentes próximas a su abogado. La anulación de su nombre en el

cartel de dicha corrida le fue comunicada a Curro Romero en una carta firmada por el empresario de la plaza madrileña, Manuel Chopera, en la que le explicaba que el gobernador civil de Madrid le había anunciado que, en previsión de posibles alteraciones del orden público y ateniéndose al artículo 50 del reglamento

taurino, se vería obligado a suspender la corrida en caso de que actuara en ella el referido torero. El abogado del matador, Miguel Cid, ha manifestado a Efe que si no se produjo libremente, sino bajo coacción, por lo que nula, que su cuadrilla ha reclamado los honorarios correspondientes ese día. Y que él, va a reclamar daños y perjuicios que, de no prosperar, recurrirá ante el Tribunal Constitucional por considerarse que Curro Romero se le ha privado de un derecho constitucional, cual es el derecho al trabajo que tiene todo el ciudadano español.

Carmuchi avanza en el rejoneo

## Próximas actuaciones en plazas del archipiélago balear



Carmen Tercero "Carmuchi", la joven rejoneadora albacetense estuvo en el periódico para darnos a conocer sus actuaciones tras su reciente triunfo en la plaza de Paracuellos del Jarama, de cuya corrida es la fotografía que ilustran estas líneas.

vo en el periódico para darnos a conocer sus actuaciones tras su reciente triunfo en la plaza de Paracuellos del Jarama, de cuya corrida es la fotografía que ilustran estas líneas.

—¿Bien aquello?

—Sí. En esa función de Paracuellos del Jarama causé excelente impresión y corté dos orejas.

—¿A la vista?

—El próximo día 26 torearé en Muro (Palma de Mallorca), en novillada con picadores. Ellos serán los novilleros punteros Roberto Bermejo y Valentín Luján. Tengo entendido que es una corrida gorda, de buen peso y trapío.

—¿Tu debut por aquellos lares mallorquines?

—Sí. Ni en Palma ni en otras plazas, de por allí he actuado nunca.

—¿Cuántos caballos llevarás?

—Cuatro: Romero, Lucero, Solimán y la yegua Perla.

—¿Más contratos?

—Unos ya hechos y otros apalabrados. En Ibiza, por ejemplo tengo doble compromiso, con actuaciones los días cuatro y ocho del mes de julio. Dentro de ese mismo mes, seguramente el día 25, torearé en Villarrobledo. También, antes o después, lo haré en Valencia, además de Landete (Cuenca), Maranchón (Guadalajara), El Bordón (Salamanca), Soría, etc.

—¿Cuántos festejos llevas en lo que va de temporada?

—Cinco.

—¿Cuándo volverás a actuar en Albacete capital?

—Espero que muy pronto. Me encantaría.

—Suerte, nena.

EMILIO (Foto José Mateo)

## Así va la temporada matadores de toros

- Espartaco 19
- Tomás Campuzano 14
- Niño de la Capea 13
- El Soro 12
- Paquirri 12
- Dámaso González 12
- Antoñete 12
- Fco. Ruíz Miguel 12
- Victo M. Martín 10
- Emilio Muñoz 10
- J. M. Manzanares 10
- José Fuentes 9
- Curro Romero 9
- Julio Robles 8
- Víctor Mendes 8
- Pepín Jiménez 8
- J. A. Campuzano 8
- José Luis Galloso 8
- Rafael de Paula 8
- Gabriel de la Casa 8
- Luis Fco. Esplá 8
- Pepe Luis Vargas 8
- Manolo Vázquez 8
- Roberto Domínguez 8
- Luis Reina 8
- Morenito Maracay 8
- Miguel Márquez 8
- Yiyo 8
- Pepe Luis Vázquez 8
- Nimeño 8
- Paco Camino 8
- José Luis Palomar 8
- Gallito de Zafra 8
- Manili 8
- Jorge Gutiérrez 8
- Macarenó 8
- Andrés Vázquez 8
- Gregorio Tébar 8
- Manolo Cortés 8
- Paco Alcalde 8
- Macandro 8
- Paco Ojeda 8
- Joaquín Bernardó 8
- Curro Caro 8
- José Luis Parada 8
- El Melenas 8
- Calatraveño 8
- Paco Bautista 8
- Pepe Pastrana 8
- Richard Millian 8

Con una corrida y una actuación en Muro (Palma de Mallorca), se ha presentado en el archipiélago balear el matador Juan Montiel.

Con una corrida y sin actuación en Muro (Palma de Mallorca), se ha presentado en el archipiélago balear el matador Juan Montiel.

# CORRIDA DE ASPRONA

(Encargo de entradas)

Para complacer a los Sres. abonados su reserva de localidades, les rogamos lo notifiquen a ASPRONA, c/ Pérez Galdós, 3.

Hacemos la misma advertencia para aquellos Sres. que deseen encargar varias localidades juntas, hagan su reserva antes del día 22 de junio.— Telf. 22 28 33.

LA COMISION ORGANIZADORA



iberjet

Cuando los viajes se hacen gratuitamente inolvidables



LA VOZ DE ALBACETE, en colaboración con AEROMUNDO, S. A. Agencia de Viajes, sortea ante notario un viaje y estancia de 7 días a Canarias para dos personas, con todos los gastos pagados, entre las suscripciones recibidas desde el 15 de Mayo hasta el 15 de Julio.

AEROMUNDO SA

AGENCIA DE VIAJES

Dionisio Guardiola, 34 — Teléfono 22 71 62 — Telex 29610



ALBACETE

### BOLETIN DE SUSCRIPCION

Don \_\_\_\_\_ Domicilio \_\_\_\_\_  
Localidad \_\_\_\_\_ Provincia \_\_\_\_\_

Envío por correo

- 1.800 Ptas. trimestrales
- 7.200 " anuales

Entrega a domicilio: Albacete, La Roda, Hellín y Villarrobledo

- 600 Ptas. mensuales
- 1.800 " trimestrales

Forma de pago:

Caja o Banco \_\_\_\_\_ c. c. n.º \_\_\_\_\_

LA VOZ de Albacete

Zapateros, 26

Tlfnos. 22 60 50-54 - Apartado de Correos 63

Firma \_\_\_\_\_

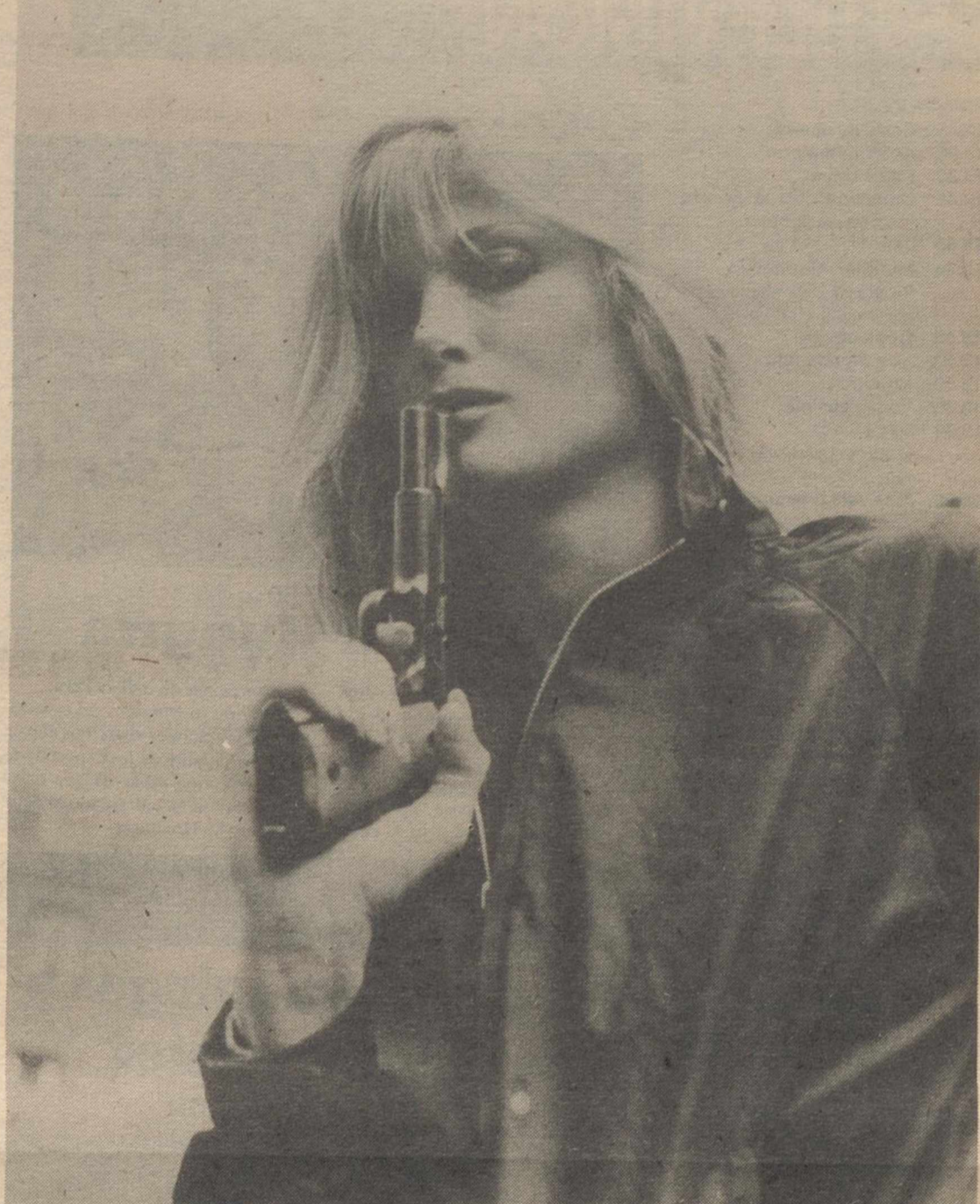


Laurene Landon:

# La belleza hecha talento

Veintisiete años, ojos azules, un largo cabello dorado y toda una carrera por delante

Comenzó haciendo teatro, luego fue modelo publicitario y ahora está triunfando en el cine



Aunque los críticos cinematográficos se empeñan en repetir una y otra vez que la belleza en el cine ocupa un lugar secundario, lo cierto es que las desgraciadas o afortunadamente los productos que se disponen a iniciar un nuevo rodaje suelen ser a actrices que, aparte de contar con un mínimo talento artístico, también agradables a la vista.

realiza de la conocida obra «yo soy el jurado». La primera se filmó en 1953 y fue interpretado por Biff Elliott, como Mike Hammer, y Margaret Sheridan, como la encantadora secretaria Velda.

No obstante, el papel de esta sugestiva muchacha ha sido interpretado por otras actrices en diferentes adaptaciones de las novelas de Mickey Spillane. Peggy Castle, por ejemplo la encarnó en la película de 1954 «The long Wait», en la que el personaje principal fue interpretado por Anthony Quinn. Unos años más tarde, en 1957, Pamela Duncan volvería a revivir al personaje de Velda en el filme «My gun is Quick».

En esta última versión de Richard T. Heffron, el papel del audaz detective está encarnado por el actor Armand Assanta y el de la secretaria por las bella Laurene Landon.

Por otro lado, no solamente es su belleza la que le ha abierto las puertas a la industria cinematográfica americana; su atractivo físico está respaldado por unas extraordinarias dotes interpretativas que que se reflejan en la gran variedad de papeles que en estos momentos acaba de terminar de rodar «I, the Jury» (Yo soy el jurado), una de las películas sin duda más importantes de su carrera. En esta ocasión interpreta el papel de Velda, una joven y bella secretaria del detective privado Mike Hammer. Y digo famoso detective porque, como buen bien dice a continuación la actriz, este personaje no solo ha sido uno de los más conocidos en América en los últimos



## DE MODELO A ACTRIZ

Nacida en Toronto hace veintisiete años, Laurene comenzó su carrera artística trabajando en comedias junto a Stanley Myron Handleman y estudiando arte dramático e interpretación en el Instituto Strasberg. Al mismo tiempo, y para poderse pagar los estudios, la actriz comenzó a trabajar como modelo de publicidad, convirtiéndose en poco tiempo en una de las modelos de spots publicitario de la televisión más cotizadas de América. Gracias a su extraordinario talento para la interpretación pronto comenzó hacer programas de televisión, tomando parte en telefilmes como: «El sorprendente Howard Hughes», «El archivo Rockford», «Duques de Hazzard» y «Los Angeles de Charlie».

Laurene Landon es una gran aficionada a la música y desde muy joven estudia piano clásico. De la misma manera, siempre ha sido una entusiasta del deporte. Ya desde niña destacó en el colegio por sus numerosos trofeos ganados en competiciones de baloncesto y béisbol. Sus antecedentes en el deportes le valieron un papel en la película «Roller Boogie», en la que debía permanecer prácticamente todo el papel patinando.

Fue asimismo una jugadora de béisbol en el filme «Dribble» y una brillante luchadora en los rings en la película protagonizada por Peter Falk, «Chicas con gancho» (All the Marbles). A parte de esto ha aparecido en «Bitter Heritaje» y en «Full Moon High». No obstante, «Yo soy el jurado» es su película más importante, y la que sin duda la lanzará por el camino de la fama.

Mabel GONZALEZ

## Cafetería ZABI

Exquisito café exprés

Calvo Sotelo, 1 - Teléfono 14 00 03

VILLARROBLEDO (ALBACETE)

Antonio Morata, 1 - Teléfono 14 00 48

VILLARROBLEDO (ALBACETE)

En 1946, un escritor desconocido Mickey Spillane publicó una novela llamada «I, the Jury». Poco tiempo se convertiría en un éxito y hoy en día está considerado como un clásico dentro del género de la novela policíaca, equiva a las conocidas obras de Agatha Christie, Raymond Chandler, El personaje central de la novela es un detective privado llamado Mike Hammer, personaje que se ha convertido en el protagonista absoluto de la producción del famoso escritor. Para que se hagan una idea de la importancia que Spillane tiene en el mundo basta decir que, hasta ahora, se han vendido ciento cincuenta millones de ejemplares de todos los libros y siete millones y medio de copias de «I The Jury». Por eso, Spillane se ha convertido en uno de los autores más traducidos del mundo y su fantástico personaje Mike Hammer, en el detective más popular de los tiempos.

PERSONAJE  
CONDICIONADO  
la segunda versión que se



# TELEVISION

- PRIMERA CADENA**
- 13.45 Carta de ajuste
  - 14.00 Antena Regional
  - 14.30 Plaza Mayor
  - 14.45 Conexión con la programación nacional
  - 15.00 Tele 1
  - 15.35 **Mundial informativo**  
Programa de actualidad deportiva del Mundial 82.
  - 16.00 **Otras cosas**
  - 17.30 **¿Un mundo feliz**
  - 18.00 **Nosotros**
  - 18.30 **Voces sin voz**
  - 19.30 **De película**  
«Las películas más taquilleras».
  - 20.00 **Más vale prevenir**  
«Alergia al polen». Cuando llega la primavera los alérgicos no pueden apear el pañuelo, y el estornudo se convierte en una especie de saludo constante. A través del programa se conocerá la estructura de los pólenes causantes de ese tipo de alergia que se llama fiebre del heno, así como de su actuación en el organismo humano y las medidas que deben adoptar las personas alérgicas.
  - 20.30 **Telediario**
  - 20.50 **Fútbol**  
Transmisión en directo desde el estadio Rico Pérez, de Alicante, correspondiente al Campeonato del Mundial 82, entre las selecciones nacionales de Argentina-Hungría
  - 23.30 **Secuencias del mundo**
  - 24.00 **Ultima edición.**
  - 00.15 **Resumen jornada**
  - 00.45 **Despedida y cierre**
- SEGUNDA CADENA**
- 16.45 Carta de ajuste
  - 16.58 **Apertura y presentación Campeonato del Mundo**  
Retransmisión del partido de fútbol Italia-Perú
  - 19.15 **La abeja Maya**
  - 20.00 **Redacción abierta**
  - 20.30 **¡Oh, Boy!**
  - 21.00 **Largometraje**  
«La Biblia» (1966). Intérpretes: Richard Harris, John Huston, Stephen Boyd, Georges C. Scott, Ava Gardner, Peter O'Toole, Michael Parks. Son varias historias del sagrado texto. Aquí está la creación del mundo; Noé y su arca; la Torre de Babel y la dispersión de los lenguajes; Abraham con Sara y con Agar, con los angélicos seres venidos del cielo para internarse en Sodoma y Gomorra.
  - 24.00 **Despedida y cierre**

**EN DEFENSA DE LOS INTERESES DE ALBACETE Y LA PROVINCIA, SUSCRIBASE A**

**«LA VOZ DE ALBACETE»**

## Fútbol



### Primera Cadena. Hora: 20.50 **Argentina-Hungría**

Plato fuerte futbolístico para hoy. La Primera Cadena transmite desde el estadio Rico Pérez de Alicante el encuentro que enfrenta a los equipos nacionales de Argentina y Hungría. La Segunda por su parte, a partir de las 17,00, ofrecerá el partido entre

las selecciones de Italia y Perú. Mientras disfrutamos del espectáculo, los españoles viviremos aún en la incertidumbre de las expectativas de la selección española que hasta ahora sólo se ha enfrentado al débil conjunto de Honduras.

## CINE

### «Me pongo un «pingo» y estoy tan campante» Cristina Marsillach

Cristina Marsillach tiene cara de agotamiento. El trabajo, desde muy temprano, ha dejado una huella inequívoca en su rostro.

—Tengo 18 años y estudié hasta tercero de bachillerato. No me gustaba demasiado estudiar.

—Háblame del argumento de tu película.

—Es la biografía de Sender. Yo hago un papel pequeño, el de Isabelita, que en la vida del protagonista es el descubrimiento de la sexualidad. Representa lo posible, a lo que puede tener acceso. Porque el gran amor de su vida es Valentina.

—¿A qué dedicas tus horas libres?

—Ahora tengo pocas. Tomo clases y me encanta la cerámica, hacer tapices, tocar el piano... No incluyo la lectura en mis actividades de ocio porque leo mucho y a todas horas y saco tiempo de donde sea.

—¿Qué lecturas prefieres?

—Me gusta todo. Ahora tengo entre manos «El Hotel Blanco». Prefiero la novela por comodidad pero debería leer más ensayo.

—¿Qué profesión hubieras elegido de no ser actriz?

—Me encantaría ser bailarina. La pintura me atrae también, pero a gran distancia de la danza.

—Cuando una chica bonita como tú, con padres conocidos, se lanza a la vida artística, ¿crees que la aceptación popular y los contratos se consiguen fácilmente?

—Te surgen al principio. Si yo fuera fea o tuviera un tic en un ojo, la cosa no sería fácil. El físico influye y el apellido también, pero el trabajo es muy importante. El apellido pesa: de momento me ayuda pero también me puede perjudicar. De todos modos, me llamo Marsillach y no puedo cambiarlo. Podría haberme puesto un nombre artístico, pero tal vez hubiera sido peor.

—¿Vives con tu familia?

—A ratos, unas veces con mi madre y otras con mi padre. Cuando me canso, vivo sola en un sitio que tiene mi madre hace años. Era de mi abuela, en la parte antigua de Madrid.



—Cítame por orden de preferencia estos tres medios: teatro, cine y televisión.

—La televisión es el medio más importante para darte a conocer, pero para mí es más interesante e importante el teatro y después el cine.

Me explica que aceptaría guiones de televisión si nuestra televisión cambiase.

—¿Cómo te gusta vestir?

—No me interesa vestir. Con lo cara que está la ropa, prefiero emplear el dinero en comprar cualquier otra cosa que me apetezca más. Ello no impide que sea coqueta, pero yo me pongo un pingo y tan campante.

Ecaración JIMENEZ VIZCAINO (Servicios Especiales EFE)

# CARTELERA

## TEATRO CIRCO

Continúa desde las 5.30

Una historia de inocencia y experiencia en un apasionado amor que no conoce la frontera del tiempo

### «CIRCULO DE DOS»

Richard Burton y Tatum O'Neal

Una pareja explosiva en una historia de amor que es toda una lección de vida

Pases: 5.30, 7.15, 9 y 10.45.

Mayores de 16 años.

## CINE GOYA

Climatizado

Calle Torres Quevedo, 17

Teléfono: 222...

### HOY, ESTRENO DE LA COMEDIA EROTICA «LA DESNUDA CHICA DEL RELAX»

Conzca algunas casas de Relax por dentro... Prostitución. Película clasificada con anagrama «S». Se advierte al público que esta película por su temática y contenido pudiera herir la sensibilidad del espectador

Pases laborables: 6, 8 y 10 U.P.P. 10.15

Pases sábado y festivos: 5, 6.45, 8.30 y 10.15

Autorizada para mayores de 18 años

## CINE CARLOS III

Climatizado

Calle Collado Piña, 4

Teléfono: 222...

### HOY: ESTRENO DE LA EMOCIONANTE PELICULA DE ACCION «CON LA LEY Y CON EL HAMPA»

Con: Tomás Milian y Henry Silva

Pases laborables: 6, 8 y 10 U.P.P. 10.15

Pases sábado y festivos: 5, 6.45, 8.30 y 10.15

Autorizada para mayores de 18 años

EMPRESA: JOSE PEREZ GARCIA.

### Capitol

Continúa desde las 5.30

#### «EL DON DEL CORAJE»

Robert Duvall y Blythe Danner

Pases: 5.30, 7.45, y 10.15

Autorizada únicamente para mayores de 16 años

### Gran Hotel

CERRADO POR FIN DE TEMPORADA

### Carretas

CERRADO POR FIN DE TEMPORADA

### Cervantes

Continúa desde las 5.30 **ABERRACIONES SEBASTIAN LES DE UNA RUBIA CALIENTE**

Pamela Standfor y Karine Gambier  
Mayores de 18 años

Pases: 5.30, 7.15, y 10.45

## Llamada urgente contra el Cáncer

Un cáncer diagnosticado a tiempo

Es una vida humana salvada

CAMPANA PROVINCIAL DE PREVENCIÓN Y DIAGNOSTICO DEL CÁNCER

ALBACETE



# Popularidad

Ha pasado un año y, sin embargo, aún la siguen echando de menos desde el frutero al pescadero, pasando por el carnicero y el señor que vende los pollos. En realidad, ella era un ama de casa más que acudía al madrileño mercado municipal de Alonso Cano y "cargaba" para la semana. Su nombre: PILAR IBÁÑEZ MARTIN, madre de familia numerosa, y esposa de LEOPOLDO CALVO SOTELO.

Y es que la Moncloa es la Moncloa. Allí las cosas están organizadas de otro modo. Y no estaba previsto que la esposa del PRESIDENTE DEL GOBIERNO pudiera seguir pidiendo la vez en los puestos de un mercado municipal.

"Pues cuando él era ministro, ella

seguía viniendo a comprar como si nada" —nos dice el dueño de un puesto en Alonso Cano. Yhay una vendedora que comenta: "Y no crea usted que, porque era mujer de un ministro, compraba al tuntún: sabía mirar por la peseta como cualquiera". (Y nos enteramos de más cosas: PILAR IBÁÑEZ MARTIN tenía preferencia por las marcas españolas —pensamos que la seguirá teniendo—, compraba bastante pescado congelado...)

Lleva un año sin aparecer por el mercado de Alonso Cano, en el que comenzó a comprar cuando se casó, pues vivían por la zona. Y siguen recordando y echando de menos a esa mujer avispada, comunicativa y menudista.



El matrimonio Calvo-Sotelo en un conocido restaurante madrileño. — (FOTO EFE)

**anuncios por palabras**

BOLSA DEL TRABAJO

OPERTAS

VIFASA

INMOBILIARIA

(MINIMO, 10 PALABRAS — CADA PALABRA, 15 PTS.)

## TRABAJO

**OFICINA DE EMPLEO.** La Ley de Colocación Obrera del 10 de febrero de 1943 determina que las empresas y patronos están obligados a solicitar de las Oficinas de Empleo el personal que necesitan y que los trabajadores en paro deben inscribirse en dichas oficinas. En consecuencia toda inserción de anuncios que impliquen relación laboral está condicionada a la autorización previa del Servicio de Empleo de la localidad correspondiente, cuyos servicios son gratuitos y entre otros consisten:

- Asesoramiento laboral en materias de empleo.
- Establecer transparencia entre el puesto ofrecido y el personal en desempleo.
- Orientación y preselección del personal.

**SE PRECISAN VENDEDORES** artículos venta directa. Gran ocasión. Importantes comisiones. Llámen teléfono 22 30 28. Señor IGUALADA, de 9 a 11 mañanas.

**SE OFRECE CERRAJERO** y fontanero. Trabajos a domicilio. Teléfono 22 31 63.

**EMPRESA EN EXPANSION** en Albacete seleccionará personal que reúna los siguientes requisitos: Residencia en Albacete o zonas limítrofes, Servicio Militar cumplido, de ser necesario informes de trabajos anteriores, personalidad propia y agradable. Ofrecemos: trabajo fijo mediante la firma de un contrato, rápida promoción en nuestra organización, alta en Seguridad Social (R. E.), ingresos superiores a las 65.000 pesetas. Interesados/as presentarse el viernes día 18 en el hotel Los Llanos, calle Avenida España, 9. Preguntar por el señor Rodríguez.

## ENSEÑANZA

...Y SEGUIMOS trabajando. **ACADEMIA NOBEL**, como el día de su fundación hace 18 años. **ACADEMIA NOBEL** pero con el mismo rigor de un centro serio **ACADEMIA NOBEL** pero con el tacto que requiere cada caso particular. **ACADEMIA NOBEL**, Latín, Griego, Matemáticas, Física, Química, Inglés, Francés **TODOS LOS NIVELES**. Concepción, 6-2.0 izquierda. Teléfono 22 35 41. Consultas e inscripciones de 9 de la mañana a 10 de la noche.

## VENTAS

**VENDO PRECIOSA** entreplanta comercial 40 m2. empapelada luz eléctrica propia para oficinas calle de Concepción próximo Marques de Molins facilidades pago.

**PRECIOSO** local comercial 284 m2. varios huecos calle puertas, persianas, con luz eléctrica, agua, piso cemento, blanqueado, cal, medianería con Merkai, Dr. García Reyes, económico, facilidades pago.

**PARCELAS** agrícolas 100 pesetas m2., distintos sitios, fachada Carretera Jaén, Casas Viejas y Mariquillas 80 pesetas m2., posibilidad uz eléctrica, amplísimas facilidades de pago.

Mateo Valero, teléfono 21 15 36.

**VENDO** magnífica parcela, con servicio de agua y luz, alcantarillado, en el sitio más céntrico de la Urbanización Aguasol. Informes, de 5 a 8. Teléfono 22 70 00.

**VENDO CUEVAS** con vistas panorámicas perfectamente acondicionadas en Chinchilla. Teléfono 23 24 53. Horas libres.

**VENDO PARCELA** en Pinares del Júcar. Razón: Gestoría Motas. Teléfono 22 70 00 22 69 71 ALBACETE.

**OCASION** Cajas registradoras usadas. Teléfono 22 85 62.

**VENTA** de una parcela de 900 metros cuadrados con agua y con luz. Teléfono 22 70 00.

## PISOS

**OCASION** vendo piso pequeño en Francisco Javier de Moya, 9 (junto Hspital) Teléfono 23 55 37.

**VENDO PISO** Dionisio Guardiola, 10-3, con mejoras. Teléfono 23 35 11.

**VENDO PISO**, zona Parque. 160 metros cuadrados. Garaje. Llamar 9 a 12 mañanas. Teléfono 23 62 75.

**VENDO PISO** Sebastián Elcano-Isabel la Católica, 110 metros, mejoras, parquet, escayola, pintura, puertas, etc. Teléfono 22 04 32.

**VENDO PISO** a estrenar, zona Parque. Plaza de garaje. Teléfonos 22 36 79 y 22 43 48.

**SE VENDE PISO** en Ricardo Castro, 3, 170 metros cuadrados aproximadamente, ascensor, calefacción, agua caliente central. Razón 22 88 39, a partir de 9 noche.

**SE VENDE PISO** principal, con mejoras y sin gastos de comunidad. Teléfono 23 08 48.

## ALQUILERES

**TOMARIA** en alquiler, chalet, en zona residencial alrededores de Albacete. Temporada verano. Razón teléfono 22 60 50. Albacete.

**SE ALQUILA PISO** Zona Parque. Teléfono 21 20 36.

**ALQUILO** nave comercial 700 m2, servicios, agua y luz en Carretera de Mahora. Teléfono 22 11 40.

## VARIOS

**SEGUROS SOCIALES** MOTAS

## TRASPASOS

**SE TRASPASA** Mesón-Restaurante, sitio céntrico. Llamar teléfono 22 62 06.

**TRASPASO** FERRERIA por no poder atender. Buena situación. Teléfono 22 38 76.

**POR NO PODERLO ATENDER** se traspasa local de 200 metros cuadrados, 10 metros de fachada, con todos los servicios. Precio 200.000 pesetas, calle céntrica. Teléfono 22 82 43.

**POR NO PODER ATENDER** se traspasa Bar Marisquería COSTA DE VIGO, frente Iglesia Franciscanos. Entrada 1.000.000 pesetas, resto a convenir. Teléfono 23 01 06.

## AUTOMOVILES

**VENDO SIMCA** 1.000 buen estado. Teléfono 23 68 03.

**OCASION** Particular vende Seat 1500 gas-oil Perkins. Carrocería impecable. Motor, neumáticos y tapicería con 35.000 kms. Radio-casset estéreo, servofereno, dirección asistida. Con instalación mecánica eléctrica para arrastre de remolques, caravanas, carros con perros para cazadores. Interesante para agricultores. Revisado y autorizado por Industria recientemente. A toda prueba. Gasta 7 litros en ciudad. Ver en garaje Carrión calle San Antón, 10, de Albacete. Precio 190.000 pesetas. Facilidades.

## CAZA

**SE ARRIENDA COTO** DE CAZA con 350 Ha. en término de Liétor. Escribir al apartado de Correos, 63. Referencia COTO.

# REPRESENTANTE

A COMISION

Para primera firma de calderas de vapor y fluidos térmicos. Se desea persona muy introducida en las industrias. Interesados escribir al Apartado 1.488 de Bilbao. (Ref. núm. 2.1437.

# Créditos personales

— RAPIDEZ —

## Financiaciones en general

Paseo de la Libertad, 15-4 pta. 5  
Teléfono 23 00 53 y 23 60 93  
ALBACETE



## ULTIMA HORA

Con participación de Albacete

### Inaugurada la Feria Iberoamericana de Artesanía

MADRID, 17 (Efe).— Hoy se ha inaugurado en Madrid la primera feria Iberoamericana de Artesanía "Fibart 82", en la que participan más de mil expositores de países de habla hispana (entre ellos ocho artesanos de Albacete).

En el acto inaugural, el presidente del Comité Ejecutivo del Instituto Ferial de Madrid, Adrián Píera, ha señalado que, con esta Feria, Madrid se convierte en la sede intercontinental del arte popular y que, una vez más, España es el puente de Iberoamérica hacia Europa.

Organizada por el Ministerio español de Industria y Energía, y diri-

gida por la Institución Ferial de Madrid, "Fibart 82" constituye el mayor esfuerzo hecho hasta ahora en España para agrupar la artesanía de los pueblos de las raíces hispanas.

"Fibart 82" permanecerá abierta hasta el próximo 26 de junio y durante el desarrollo de la Feria el público visitante podrá contemplar cerca de doscientos "talleres vivientes" en donde los propios artesanos llevan a cabo su labor y comprar directamente y en el momento, convirtiéndose así "Fibart" es una de las mayores y mejores tiendas de artesanía del mundo.

Caso Almería:

### Concluye la declaración del teniente coronel Castillo Quero

ALMERIA 17 (Efe).— Esta tarde concluyó la declaración del teniente coronel Carlos Castillo Quero, principal procesado en el sumario 65/81 sobre el asunto Almería, a instancias de la acusación privada. A esta declaración se dedicaron siete de las ocho sesiones abiertas, hasta ahora, en la vista.

Sobre si presentaba algún riesgo

para el procesado hacerse con el control manual del coche, Castillo dijo que, al producirse una maniobra irregular de éste y caer los dos guardias sobre la calzada, tuvo la creencia racional de que se había producido una agresión en el interior del «Ford Fiesta» y de que se escapaban, por lo que decidió hacer uso de las armas automáticas.

### Tribunal de contrabando impone multas a los implicados en el tráfico de drogas

GERONA, 17 (Efe).— El Tribunal de Contrabando de Bañolas ha impuesto multas, por un total de 1.187 millones de pesetas a los implicados en el tráfico de drogas a bordo del yate "My Orion".

El 12 de marzo del pasado año, fueron aprehendidos en el citado yate 2.500 kilos de haschis, valorados en 500 millones de pesetas.

La sentencia del Tribunal ha im-

puesto multa de 161 millones, Jorge Pascual Llorens, a Constancio Navarro, y a Gerardo Maraldo, como autores de contrabando.

En cuanto a los cómplices, se les han impuesto multas de 92 y 80 millones.

Por último, se multa con 40 millones al guarda de una finca próxima al lugar de los hechos.

### Aprobado el Estatuto de Castilla-Mancha

MADRID, 17 (Efe).— El Pleno del Congreso ha aprobado hoy, entre otras medidas, el Estatuto de Autonomía de Castilla-La Mancha.

El Proyecto de Ley Orgánica de Autonomía de Castilla-La Mancha, que se tramita por la vía del artículo 143 de la Constitución, fue aprobado por el apoyo de centristas y socialistas, firmantes de los pactos autonómicos, y recibió 244 votos favorables, 18 negativos, 4 abstenciones y un voto nulo.

La denominación definitiva de la Comunidad Autónoma será la de

Junta de Comunidades de Castilla-La Mancha.

1982  
Amamantar al bebé  
AMAR AL HIJO  
ES ERRADICAR LA VIOLENCIA

SITU HUOTE IMPORTA, ORIENTATE  
escribe a Jiluan Ap. Correos 2421 Madrid

Tras la aprobación del Estatuto de Castilla-Mancha

### Opiniones de representantes de Castilla-Mancha

MADRID, 17 (Efe).— Tras la aprobación del proyecto de estatuto de autonomía para Castilla-La Mancha, Efe ha realizado una encuesta entre los distintos grupos parlamentarios.

El diputado socialista por Guadalajara y secretario segundo de la mesa del Congreso, Leopoldo Torres, ha manifestado: "Teniendo en cuenta que en Castilla-La Mancha no se encuentra arraigado el espíritu autonómico, hemos tenido que hacer un Estatuto a partir del cual los ciudadanos tengan como realidad los beneficios que la autonomía pueda llevar a su vida diaria".

En este sentido —dijo— los socialistas estamos satisfechos del trabajo realizado y empezaremos a explicar los cambios que este Estatuto puede traer a una región tan deprimida como Castilla-La Mancha.

Por su parte, el diputado centrista Blas Camacho, señaló que "me parece que es un estatuto técnicamente correcto, pues contamos con las experiencias de otros estatutos.

Me parece —dijo— políticamente acertado pues nos hemos tomado un plazo de tiempo para demostrar nuestra capacidad de asumir con eficacia las competencias transferidas por el Estado, lo cual no está reñido con la energía con que se habrá de asumir la gestión de gobierno en el tope que nos marca la Constitución y que nos hemos limitado en el propio estatuto.

"Es básico —finalizó diciendo— la participación del pueblo de Castilla-Mancha para la consolidación de las instituciones que dimanar del propio estatuto". Efe.

Al no haber recibido de "Efe" la opinión de un representante del Partido Comunista, hemos preguntado a Asterio Leal, del comité provincial, que nos dijo:

—Nos hubiese gustado votar a favor del Estatuto porque estamos convencidos que la Autonomía es necesaria siempre y cuando el Estatuto hubiese tenido otras características.

—En relación con las enmiendas presentadas por el Pce. manifesté:

—Algunas enmiendas del Pce. han sido aprobadas como, por ejemplo, la inclusión de la denominación de "competencias exclusivas". Otra de ellas ha sido la de que el Vicepresidente debe ser diputado. En comisión se aceptó que los parlamentarios no pueden ser detenidos ni retenidos.

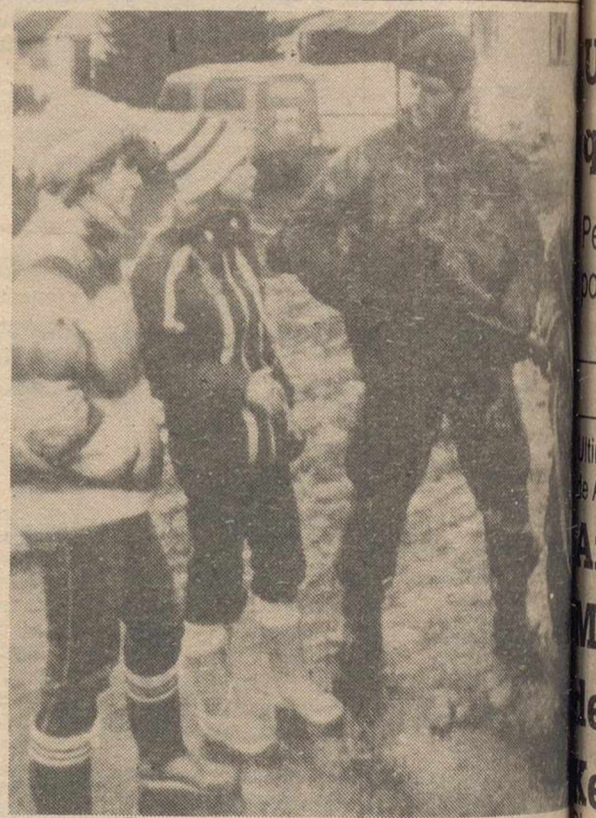
El Pce. ha votado en contra porque del texto primitivo de Alarcón se ha retirado lo del aprovechamiento de los montes forestales. La Junta no tendrá competencias sobre medio ambiente, ni sobre sanidad, comercio, temas cooperativos, espectáculos, etc. No existe una idea clara para la ubicación de la Sede; se mantiene la teoría de que la sede de la Junta esté en su sitio y las Cortes en otro. Las Cortes no tendrán potestad para aprobar el programa del Gobierno, ni en cuestión de tratados y tampoco en Previsiones de índole política. El número de parlamentarios es de 44 y para nosotros una cifra correcta sería la de 60 a 70.

Portoda esta serie de razones —añade— hemos votado en contra. No nos ha gustado el teje maneje de Ucd. y Psce ya que nos han eliminado de la Asamblea Provincial.



### Refinería bombardeada en Beirut

BEIRUT (Líbano).—Una gran columna de humo se eleva desde la refinería, a las afueras de Beirut, tras ser bombardeada, durante los combates entre las fuerzas israelíes y palestinas. (TELEFOTO)



### Ingleses y malvinenses

PUERTO STANLEY (MALVINAS).—Miembros de los británicos que fueron luchando casa por casa charlan con los argentinos durante el avance británico hacia Puerto Stanley, que fue tomada por la Argentina. (telefoto EFE/AP).

### Arrestados dos consejeros togados del Consejo Supremo de Justicia Militar

MADRID, 17 (Efe).— A los Consejeros Togados del Consejo Supremo de Justicia Militar José Barcina Rodríguez y Justo Carrero Ramos les han sido impuestos sendos correctivos de ocho y catorce días de arresto, respectivamente, por producirse en terminos irrespetuosos para con el Presidente del Consejo.

Por el Consejo Supremo de Justicia Militar le fue impuesto un correctivo de ocho días de arresto don José Barcina Rodríguez. nor producirse

en terminos irrespetuosos para con el Presidente del Consejo. Ambos casos están previstos en el artículo 443 del Reglamento de la Justicia Militar que tipifica

Ambos casos están previstos en el artículo 443 del Reglamento de la Justicia Militar que tipifica